

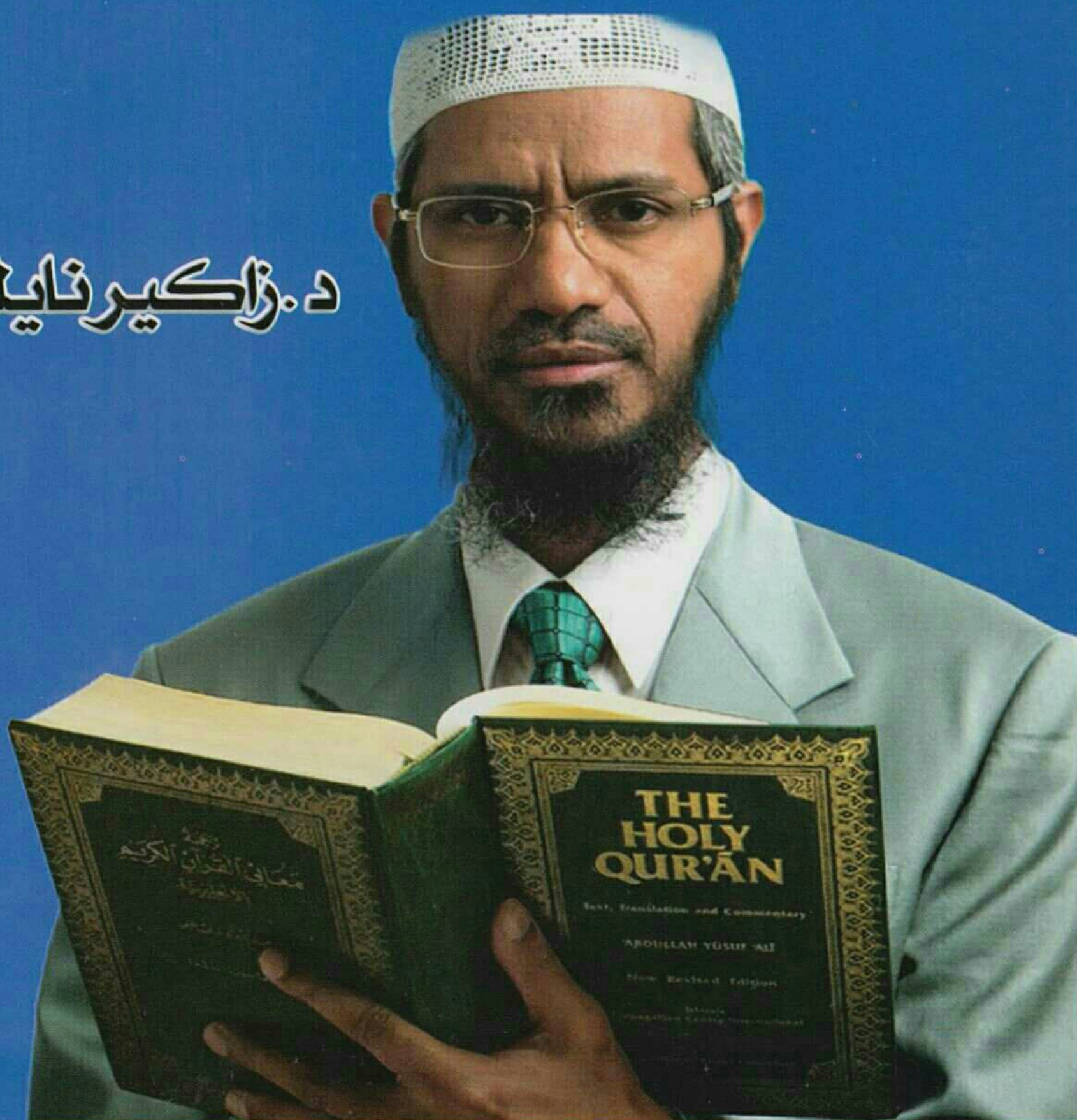




# ٴٲاٲا

## قورئان وتهى خوايه...؟

د. زاكير ناٲك



وهرگٲٲرانى : ئهٲوبه كر ئهٲمهء

چاٲى ٲه كهء

ٲ٠١٦



ئايە

قورئان وتەى

خوایە ؟

سەلماندىكى زانستى و لۆژىكى يە

كە قورئان وتەى خوايە

نوسىنى / دكتور زاكىر نايك

وهرگىرانى / ئەبوبەكر ئەحمەد





## پيشكەشە

- دايك و باوكى خۆشەويستم

- بەتۆى خويىنەرى ئازى

## سوپاس نامە

لە دواى سوپاس و ستايش و شوكر بۆ خواى گە ورە يارمە تى  
دام لە وە رگيرانى ئە م كتيبه..... هە روە ها سوپاسى خۆم  
ئاراستە ى بە ريزان مامۆستا نە بە ز و دكتور على دە كە م كە  
مامۆستاي زانكۆن لە زانكۆى سە لاحە دين يارمە تيان داوم لە  
كاتى پيويستيدا هە روە ها هاوړي ئازيزم كاكە هيما.....  
دەستى خوشى بيويتهشم هەيە بۆكاك موساى كتيبخانەى جودى  
لەهاوكارى و رينويني پيذاچونەو و هەلەگيرى و سەريەرشتى  
چاپكردنى ئەوكتيبه خنجيلانەيە.....







هە مو مافيکى ئەم بەرھەمە پارىزراوہ بۆکتىبخانەى  
جودى لەقەلادزى — ( ۲۴ )

## پيئناسى كتيب

---

ناوى كتيب: ئايا قورئان وتەى خوايە  
نوسىنى / دکتۆر زاکير ئايک  
وەرگيرانى / ئەبوبەکر ئەحمەد  
تايپ و نەخشاندنى بەرگ / شىرزاد ئەلماس  
ديزايىنى ناوموہ / موسامحمد  
نرخ ( ۴۰۰۰ ) دىنار  
تيراژ ۱۵۰۰ دانە  
لەبەرئودبەرايەتى گشتى كتيبخانە گشتيەكان ژمارە سپاردنى ( ۱۳۲۳ )  
سالى ۲۰۱۶ ى پيئدراوہ



## نايك لەچەند دىرپىكا

دكتور زاكىر عبدولكريم نايك لە ۱۸ ئۆكۆبەرى ۱۹۶۵ لە مۇمباي ھىندىستان لە دايك بوو، خىزانەكەى ناوى "فەرھات"ە و خاومنى دوو مىندائە بە ناوى "فەرىق و روشدە" ھەر لەشارى مۇمباي خويىندى تەواو كىردومو بىروانامەى دكتوراى بەدەست ھىناو، لەسالى ۱۹۹۱ دەستى بە بانگخووزى "دعوە" كىردومو، بۆئەم مەبەستەش سەردانى چەندان ولاتى كىردو "ئەمىرىكا"، سەئودىيە، ھۆنگكونگ، كويت، سەنگافورە، ئوستوراليا، باشورى ئەفرىقا، بەحرەين، قەتەر، ئەمەرىكاى باشورى، تايلاندى، كەنەدا... ھتە، بەسەر كەوتويى بەشدارى لەچەندان كۆپو دىئالوگ كىردو، باوترىشيان بىرىتى بوو لەودىئالوگەى كە لەگەل دكتور ولىام كامبىل كىردى لە شىكاگو ئەمىرىكا لە انىسانى ۲۰۰۰.

نايك لە چەندان تەلەفون و كانالى نۆدمولەتى دىردەكەويت و بانگھىشت دەكرىت بۆ چاوپىكە وتن، چەندان كىتەبى داناو بەناوى "ئايە قورئان وتەى خوايە"، قورئان و زانىستى ھاو چەرخ...."



## پيشهكى

ئىسلام ئەو خۆرمىيە كە رۆژ روناك دەككاتەو ، ئەو مانگەيە  
كەروناكايى بەتارىكەشە و دەبەخشىت، پيشكەوتنى زانست و  
تەكنەلۇزىياش نابىتە ھۆى كەمبوونەو و لاوازيونى ئەم خۆرەئا  
ئەودتا ھەر زانستە بونى ئەم خۆرە ئەسەلمىنىت ، ھەر پيشكەوتنى  
تەكنەلۇزىيايە دەقەكانى پەراوى پىرۆز پىشت راست دەككاتەو و  
بونيان ئىسپات دەككات.

ئەم كىتەبەى كەلەبەر دەستى تۆدایە، بەشئۆمىيەكى زانستى و  
لۇزىكى بون و سەرچاوەى قورئان پوندەككاتەو و ئەى سەلمىنىت  
كە قورئان پەراوئىكى ئىلاھىيە و ئاسمانىيە ، بەشئۆمىيەك كە  
لەگەل ناخت دەدوئىت ، دەستت دەگرىت و پىت دەلئىت ئەمەيە  
سەرچاوەى قورئان ، دەتباتە ناو جىھانى بىرکردنەو و پىت دەلئىت  
كە سەرچاوەى قورئان مەرۇف نىيە ، سەرچاوە ئاسمانىيەكانى تر  
نن.



دکتور زاکیر نایک که نوسهری ئەم کتیبەیه ، هەر لەسەرەتای  
ئەم کتیبە کەمەندیشت دەکات بەرمو کەسیک که داوهی  
پێغه مەرایهتی دەکات و دەلێت من پەیا مەرم ، ئەمەش بریتیه له  
سەرچاوه کەم ، ئەیسە لمیەت که پێغه مەرم بۆهیچ مەبەستیکی  
دنایای ئەم داوایهی ئە کردوه بەرمووامیش ئەبێت که سەرچاوهی  
پەیا مە کە تەنها خوای گەوره و مەهر مەبانه ، دواتر پێده خاته  
سەریونی خواو ، قسە لەگەڵ بونی ئەویش دەکات ، لێدوانی خوای  
لەسەر چەمکی بونی ئەو دەدات.

منیش بەپێویستم زانی بەو پەری خوشحالی موه و مریگێرمه سەر  
زمانی شیرینی کوردی، مەلۆیهک بخەمە سەر خەرمانی  
کتیبخانە ی کوردی .

"ومرگێر" ئەبوبەکر ئەحمەد

قەلادزی ... ۲۰۱۶/۲/۱۵

## پيشە كى نوسەر

ئىسلام ناوى ئەو ئاينىە بىئاوتايە نىە ، كەبۇيەكەمىن جار  
لەلايەن پىغەمبەر "صلى الله عليه وسلم" ، بناغەى دانراوۋە و  
بەدامەزىنەرى دادەنرېت . قورئان ئەمەدمەردەخات ، ھەر لەسەرەمقاوۋە  
خوای گە ورە پەيامى ناردوۋە بۇ ھەريەكە ئە ("نوح ، سلىمان ،  
داود، ابراهيم، موسا، اسحاق، عيسا .. ھىتد") سە لامى خويان لە سە  
ر بىت " ، ھەريەك ئەم پىغەمبەرەنە ئەكەت و ساتى جىاوازا  
ھاتوون ، ھەرھەموويان بانگەشە يان بۇيەك بىروباومر کردومو  
يەك پەياميان گەياندوۋە ئەويش برىتيە لە ("يە كتاپەرستى") .

ئەم پىغەمبەرەنە دامەزىنەرى ئاينە جىاومزەكانيان نىن ، بۇئەوۋەى  
بەناوى ئەوانەوۋە ناوبىنرېت . ئە وان تەنھا بىروباومر پىغەمبەرەكانى  
پىش خۇيان زىندوۋ کردۆتەوۋە .

ھەرچۇنېك بىت ، پىغەمبەر "محمد" صلى الله عليه وسلم " بوو  
بە دواين نىردراوى خوا ، بىرو باومر پىغەمبەرەكانى پىشخۇى



زىندوو كىردموه ، كەئەم بنەمايە تارادە يە ك دامركابويەو وە  
دەستكارى كرابوو لە كات و قۆناغە جياومزەكاندا ، بۆيە خواى  
گەورە بەھۆى پيغەمبەرموہ ، ئاينىكى پاكى بۆ سە ر بەشەريەت  
پەوانە كرد ، وەكو دواين پە يامبەر لە سە ر زموى ، خواى گە  
ورە كتيبيكى بۆنازلكرد بە ناوى "قورئان". كە ئەبىت بە  
سەرچاوەى پيئماى بۆسەرجم كاتەكان ، لە موعجيزەى پيغەمبەر  
ئەو وە يە كە قورىان بۆ ھەموو كاتەكانە ، ھەموو  
پيغەمبەرەكانى تر تەنھا بۆ خەلكى خويان يان نەتەوہى خويان  
نيردراون ، وە پەيامەكە يان بۆ كاتىكى تايبە ت بووہ . وە ئە و  
موعجيزانە ي كە خواپيى داوون تەنھا لە كات وسە ر دەمى  
خويان بەكارھاتوون ، وە كو :-

زىندوو كىردنە وە ي مردوو لە لايەن ؛ ("پيغەمبەر عيسا") -  
("عليه السلام")

يان ؛ شەق كىردنى دمريا لە لايەن ("پيغەمبەر موسا") - ("عليه  
السلام")

پيغەمبەر محمد دواھە مین و كۆتاهەمین ئیڤدراوی خوايە بوە  
ئە و پە يامە ی كەبۆى ھاتوہ بۆسە ر جەم مروۋقە ، بۆھە تاھەتايە  
. خوا لہ قورئاندا دە فە رموئیت : "وَمَا أَرْسَلْنَاكَ إِلَّا رَحْمَةً لِّلْعَالَمِينَ".

"الانباء-۱۰۷"

("ئەى محمد" صلى الله عليه وسلم) ئيۋمەتۆمان رەوانەنە كىردووتەنھا  
بۆ ئەومەنەبىت كەببىتەرەحمەت و بەردەكت بۆ ھەموو جىھانەكان  
جىھانى ئادەمىزاد و گياندار و پروەك و پەرى و... ھتە")

بۆيە ئەم موعجىزەيە كە بۆ دواين پەيامبەر دابەزىوہ بۆ ھەمىشەى  
و سەرجم قۇناغەكانە . وە پيغەمبەرىش ھەروەك پەيامبەرەكانى  
تر خاوەنى چەندەن موعجىزە بوە كە ئە "حە دىت" دا ئاماژە يان  
پيكراوہ ، ئيۋمەوەك و موسوئلمان باومپرمان بەم موعجىزانە ھەيە ،  
وہ شانازىش بە گەورەترين موعجىزە دەكەين كەلەلايەن خواى  
گەورە وە بۆى ھاتوہ و برىتيە لە قورئان

كەبە موعجىزە سەلمىنراوہ "۱۴۰۰" سالى ئەمەويەر ، وە ئە مروش  
ئەتوانرىت سەلمىنرىت ، بۆھە تاھەتايە . بە كورتى ، قورئان ؛  
برىتيە لە "موعجىزەى موعجىزە كان".



زۆرکەس بەهەڵە تیگەیشتون کەپیغەمەبەر بە دامە زڕینەری  
ئاینی ئیسلام دادە نریت. هەرچەندە، ئیسلام بونی هەبوو  
هەرلەیه کەم مەرۆقەو "ئادەم" کەپیی خستوو تە سەر زەوی،  
پاشان خوای گەورە چەندا ن پیغەمبەر و پەيامی تری ناردوو  
، وە دواھەمین ئالقای ئەم زنجیرە یە بریتی بوو لە پیغەمبەر  
ر"محمد" "صلی اللہ علیہ وسلم" و قورئانی پیرۆز.

“ دزاکیر ”

## به شی یه که م

پیغهمبهر "صلی الله علیه وسلم" دانهری قورئان  
نیه .

تاکهشتیک کههموو نهوانه ی شارمزیان لهباردی قورئان ههیه به  
نیمان دارو بیئمان، یه کدهنگن لهسهر نهودی کهقورئان  
بۆیه کهمین جار له لایهن پیاویک خویندر اوته وه لهسهدی  
۱۶ ازاینی، کهله نیمچه دورگهی عهره بی "مه که" له دایک بووه  
ناوی "محمد" بووه .

۱- ناموسولمانه کان سی بیروبۆچوون "خه ملاندن" یان ههیه بۆ  
بنهرت و سهرچاودی قورئان .

۱- پیغهمبهر "صلی الله علیه وسلم" خۆی دانهر و نوسهری قورئان  
بووه .

۲- پیغهمبهر "صلی الله علیه وسلم" له سهرچاوده کانی تر فیربووه ،  
پهراو و سهرچاوه ناسمانیه کانی تر .



۳- هيچ مرؤقيك دانەرى قورئان نييە ، بەلكو وشە بە وشە  
دابەزيوہ لەلايەن خواوہ .

ب- ھەرگيز پيغە مبه ر "صلى الله عليه وسلم" بانگەشەى  
دانەرايەتى قورئانى نہ کردوود.

ئەوانەى كە گومانيان ھەيە سەباردت بەبنچينەى قورئان ، وە  
بانگەشەى ئە وە ددكەن دكەپيغەمبەر "صلى الله عليه وسلم  
"نوسەرى قورئان بووہ . ئە وا ھەرگيز پيغەمبەر "صلى الله عليه  
وسلم" ئەركى بەرپرسيارىيەتى بنچينەى قورئانى نہ خستۆتە  
ئەستۆى خوۋى ، بەراشكاوى و راستگۆيى وتەيەتى: ئە وە خوايە  
كە ئەم پەراودى بۆدابەزان دووم . ئەگەر بە پيچوانەش بىربكەيتە  
وہ ئەوا شتيكى نالۆژيكيە ، چونكە واتاكەى ئەود ددگەيە  
نيت كە ئەو كەسيكى درۆزنە . لەميژودا ، ئيمە ئەود  
فېربووين كە لەمنداليە وە ھەتا تەمەنى چل سالى كەپەيامى  
پيغە مبه رايەتى بۆھاتوہ يەك درۆى نہكردوہ ، واتە ھەرگيز بە  
كەسيكى درۆزن نہناسراوہ .

بەپىچە وانمۇە بە كە سىكى : راستگۇ ، بە وفا ، بىگمرد  
ناسراو ، لەلايەن دۇست و نە يارەكانىيە وە نازناوى "الامين" ى  
پىيەخسراو .

ھەروھە جىگەى ئامازە پىدانە : كەزۇرىك لەكافردەكانى  
مەككە ئايىنى ئىسلاميان رەتكەردمۇە و پىيان وابو و كە  
پىغەمبەر "صلى الله عليه وسلم" درۆزە . بەلام لەگەل ئەومشدا  
مەمانەيان پىق ھە بوو ، وە شتە بەنرخەكانى خۇيان لەلاى  
ئەودادنا بەمەبەستى پاراستن .

وئەنى ئەم راستەش ئەومىيە ، كاتىك پىغەمبەر "صلى الله عليه وسلم"  
" بىرپاريدا مەككە بە جىبھىلت ، ھەزرىتى على لەجىگەى خۇى  
دانا بۆگەراندەنمۇەى سەرجەم ئەمانەتەكان بۆ خاومەنەكانيان  
كەلەلاى پىغەمبەريان "صلى الله عليه وسلم" دانا بوو .

جارتىكان كاتىك ابوسوفيان "يەككىك لە سەروكەكانى بت  
پەرسىتانى مەكە "سەردانى ئىمپراتۇرىيەتى "ھىرقل" ى كەرد ،  
بۆنمۇەى داوۋى پىشگىرى لىبىكات دژى پىغەمبەر "صلى الله  
عليه وسلم" .



هرقل پرسىياري له ابوسفيان كرد ، ئايە بەرلەوہى پيغەمبەر " صلى الله عليه وسلم " بانگەشەى پيغەمبەرايتى بىكات هيچ درۆى كىردووه ؟  
ياخود ، ئايە خيانهتى له متمانه كىردووه ؟ لەوہ لآمدا ابوسوفيان  
وتى : نەخىر . قەنانەت ناحەزەكانيشى دانيان ناوہ بە " دلسۆزى  
پرستيتى و راسگۆيى " چ ھۆكارىكى لۆزىكى مرقوف ئەتوانيت بيزى  
ليپىكاتەوہ ، سەبارەت بە پيغەمبەر " صلى الله عليه وسلم " كەكە  
سىلكى درۆزن بيت ، لەكاتىكدا دەرە كەوتىت كە ئەو پيغەمبەرى  
خوایە نەك دانەرى قورئان .

## بەشى دوووم

وہلامیک بۆسەرجم ئەو کەسانەى کە ئەوتریت

پېغەمبەر "صلی اللہ علیہ وسلم" بانگەشەى

پېغەمبەرایەتى کردوود بۆ يەکیک لەم مەبەستانە.

۱- بەمە بەستى بەدەست ھینانى ماددە "مالى دنیا".

۲- بەمە بەستى بەدەست ھینانى

"پایە، ھیز، شىكۆوسەر کردایەتى".

۳- بەمە بەستى يەکپىزى و ئازادکردنى عەرەبەکان.

۴- بەمە بەستى چاکسازى رەوشت.

۱- بە مە بەستى بەدەست ھینانى ماددە

ھەندیک کەس مەشت و مې لەسەر ئەود دەکەن کە پېغەمبەر

"صلی اللہ علیہ وسلم" بەدرۆ قورئانى داود تەپال خوا، خوشى

بە پېغەمبەر بانگ کردوود بۆ بەدەست ھینانى ماددە "مالى

دنیا".

منیش ھەمان بیروبۆچونم ھەيە کەزۆریک لەخەلک

بانگەشەى پېغەمبەرایەتیان کردوود "رېنمای کەر و قە



شەكان " بەمە بەستى قازانجى ماددى "مالى دنيا" ،بەم  
شيوەيە دەولەمەند بوون و ژيانىكى خوشيان بەسەر بردووه .  
بەلام بارى داراي پيغەمبەر " صلى الله عليه وسلم " پيش  
بلاوکردنەودى پەيامى پيغەمبەرايەتى باشتىر بوو ئە دواى بوون  
بە پيغەمبەر . ئە تەمەنى "۲۵" سالىدا ھاوسەرگىرى ئەگەل  
"خەدينجە" پيگھيئا . كە ئافرىتىكى ساماندار و  
دەولەمەندبوو .

۱- يەكك ئەخىزانەكانى پيغەمبەر " صلى الله عليه وسلم " -  
" عائشە " - "رمزى خواى لەسەرىيت" ، دەگىرپىتەووه مانگىك يا  
دوو مانگ ئەمالى پيغەمبەر " صلى الله عليه وسلم " تىپەريووه  
بەبى ئەووى ئاگر ئەمالى بکرىتەووه ، لەبەرئەووى ھىچ  
شتىك نەبووه بۆ ئامادەکردن (لینان) ژيانيان بە ئاو خورما بە  
سەبردووه ، وە ھەندى جارىش ئەم خواردنە پاشکۆى شىرى  
بزنەكانى خەلکى مەدينە بووه "الرياض الصالحين" ۴۹۲

ب - ھاودەلەكانى پيغەمبەر " صلى الله عليه وسلم " ابوزەر و  
ابوھورەيرە "رمزى خوايان لەسەرىيت" دەگىرپنەووه كە پيغە

مبه ر " صلی الله علیه وسلم " هه رگیز دیاری ږمته کړدوتموه ،  
 وم هه رچیه کی هه بووه به خشیویه تی به هه ژارو نه دار . "الریاض  
 الصالحین" ۴۶۵-۴۶۶

ج - نه مه قوریانیه کی کاتی نیه ، به لام ږیگای ژیانه ،  
 نه گهر پیغه مبه ر " صلی الله علیه وسلم " لهوساته دا ویستبای  
 وهک پاشا بژی نهوا نهیتوانی . وه نزیکه ناک کی جوړیک  
 له نارمزی و نیگهرانیان هه بوو که بوچی له ژیانیک کی ناوادا  
 دمژین له کاتیکیدا نهی توانی له ژیانیک کی پرخوشیدا بژی ،  
 وه پیغه مبه ریش " صلی الله علیه وسلم " ههستی به بیژاری کړد  
 ، پاشان نیگا دابهزی .

"يَا أَيُّهَا النَّبِيُّ قُلْ لِأَزْوَاجِكَ إِن كُنْتُنَّ تُرِدْنَ الْحَيَاةَ الدُّنْيَا وَزِينَتَهَا فَتَعَالَيْنَ  
 أُمْتِعْكُمْ وَأَسْرِحْكُمْ سَرَاخًا جَمِيلًا" ۲۸ "وَأَن كُنْتُنَّ تُرِدْنَ اللَّهَ وَرَسُولَهُ وَالذَّارَ  
 الْآخِرَةَ فَإِنَّ اللَّهَ أَعَدَّ لِلْمُحْسِنَاتِ مِنكُنَّ أَجْرًا عَظِيمًا" ۲۹ "الاحزاب"

((نهی پیغه مبه ر به هاوسهرانت بلئ: نه گهر نیومتنه ها ژیانی دنیا  
 و ږازودییه کهیتان دمویت، ورن با هه نديک شتومه ک و پارمو  
 سامانتان پی بیه خشم، له مودواش به جوانترین شیوه دهست  
 به ردارتان بيم "۲۸" خو نه گهر نیوه خوا و پیغه مبه رکه ی و

پاداشتى رۆزى قىيامەتان دەۋىت، ئەۋە دۇنيا بن كە خوا بۇ  
چاكەكارانتان پاداشتى زۆر كەۋرە و بى ئەندازەى ئامادەكردوۋە  
(پېغەمبەر ھەموو ھاۋسەرانى يەك يەك تاقى كىردوۋە ھەموانىان  
خاۋا پېغەمبەرۈ پاداشتى قىيامەتيان ھەلېزارد"۲۹").

د - سەرپرەى دەستكەوت و سەر كەۋتەكانى پېغەمبەر" صلى الله  
عليه وسلم "لەكاتى مردنيدا قەرزدار بوو، قۇلغانەكەى لە دەستى  
يەككە لە جولە كەكانى مەدىنە دابوو لە جياتى قەرزەكەى  
"الرياض الصالحين" ۵.۴

ه - لەراستيدا ئەگەر پېغەمبەر" صلى الله عليه وسلم " دانەرى  
قورئان بوايە ، درۆى كىردبا بە مەبەستى بەدەست ھىنانى مالى  
دنيا ، بلى ئەمەكتىبى خاۋايە ، ھەرگىز لەھەمان كىتىدا  
نامەژەى بە ،

"قَوْلٌ لِلَّذِينَ يَكْتُبُونَ الْكِتَابَ بِأَيْدِيهِمْ ثُمَّ يَقُولُونَ هَذَا مِنْ عِنْدِ اللَّهِ لِيَشْتَرُوا  
بِهِ ثَمَنًا قَلِيلًا قَوْلٌ لَهُمْ مِمَّا كَتَبَتْ أَيْدِيهِمْ وَقَوْلٌ لَهُمْ مِمَّا يَكْسِبُونَ  
"البقرة: ۷۹"



((سا واومىلا بۆ ئەو كەسانەى كىتىب دىنوسىن بەدەستى خۇيان  
و پاشان دەلىن: ئا ئەمەلەلەيەن خواومىه، تا كەمىك لەمالى دنيا  
بەدەست بەيىن، جا ومىل بۆ ئەو دەست و "قەلەمانەى" كەشتى وا  
دىنوسىن و ومىل بۆ ئەو كەسانەى كەكەسابەتى ئاوا ئەنجام  
دەمىن)).

ئەم ئايەتە ھەرچە ئەو كەسانە دەكات كەپەرە ئاسمانىەكانى  
پىشتريان گۆرپو، بەمىشكى خۇيان كىتیبىان داناو و وتويانە  
ئەمە لەلەيەن خواومىه "بۆ مەبەست و قازانجى خۇيان .

ئەگەر پىغەمبەر" صلى الله عليه وسلم " خۇى قورئانى نوسىيىت ،  
چەندەن ھەل ھە بىوون ، لەكات و ساتەكاندا، بۆ ئەو  
ئاشىكرابىت كە ئەو گەورەترىن دوورپوويە "خوانەكا" كە ئەمە  
شتىكى نا لۆزىكىيە . بە واتاى ئەو " ئەگەر پىغەمبەر قورئانى  
داناىت ھەر ئە ئاوا قورئانەكەدا باس لەكەسانىك ناكات كە  
كىتىب دىنوسىن و دەلىن ئەمە ھى خوايه"

## ۲- بەمە بەستى بەدەست ھېنانى "پايە ھېز

،شکۆ وراپەرى".

ئايە دەكرى پېغەمبەر" صلى الله عليه وسلم" بانگەشەى

پېغەمبەرايەتى كردىت بۆيەدەست ھېنانى "پايە ،ھېز،شكۆ وراپەرى؟"

۱- لەجىھاندا دانپيانراوہ كە پېغەمبەر" صلى الله عليه وسلم"

يەككە لەسەر كرده سەر كەوتوہ كان لەمىژودا، زاناي مەسىحى

"مايكل ھارت" ئىستىكى داناوہ ، لەم ئىستەدا ناوى "۱۰۰" پياوى

كارىگەر و سەر كەوتى مىژوى تۆمار كرده ، لە ئادەمەوہ

تاوہ كو ئەمرو، لەكتىبەكايدا بە ناوى "۱۰۰" لە كارىگەر ترين

كاسەكانى مىژوو". ئەم زانا مەسىحىيە بىلايەنەنە ناوى پېغەمبەرى

خستومتە يەكەم ناو لە ئىستەكەدا ، "ئەمە تىكەلە يە كى

ئايىنى و عەلمانىە كە پېغەمبەر" صلى الله عليه وسلم" بە كارى

گەر ترين مرووف دادەنرىت لە مىژودا.

ب- مرووفىك ئەگەر خاومنى ئەم رەوشتانە بىت ئەى توانى داواى

راپەرى و ھېزىكات ، بە بى بانگەشە كردنى پەيامى

پيغەمبەرايەتى ، رەشىتى ئەو نىشان دىدات كە نەبەدواى شىكۆ نە  
بەدواى ھىزدا گەراوۋە ھىوا خواستىن بۆ پاىە و ھىز ئەگەل  
خواردنى باش، جلوبەرگى جوان ، شويىنى گەورە ، كۆشكى  
مەزن و پاسەوانى جۇراوچۇر وابەستە دەكرىت .

سەرىپراى ئەو ئەركە قورسەى كەلەسەر شانى بووۋە وەك  
كەسكىسىيەسىيە مەدار وە ئەو بونەكۆمەلايەتەى كەھەى  
بووۋە ، پيغەمبەر " صلى الله عليه وسلم " شىرى دۆشيوۋە ، جىل و  
پىلاۋەكانى چاك كىردونە وە و كارى مائەوۋەى كىردوۋە.

ژيانى نەمۇنەيەكى سەرنج راکىشە ئە سادەمىي و بىفیزىدا ، ئە سەر  
زەوى خەوتوۋە ، بە بى بونى ھىچ پاسەوانىك پۇشستوۋە بۆ بازار  
دەعوۋىتى ھەزارانى رەتتەكـىردۆتەوۋە و وە ھەرشىتەكىش  
ئامەدەكرابى خواردويەتى .

ج- لەسەر خۇقسەى كىردوۋە و گەوۋى گىرتوۋە ئە ئەوانەى كەلە  
دەورىەرى بوون ، قورئان دە فەرموۋىت :-



"وَمِنْهُمْ الَّذِينَ يُؤْذُونَ النَّبِيَّ وَيَقُولُونَ هُوَ أُذُنٌ ۚ قُلْ أُذُنٌ خَيْرٌ لَّكُمْ يُؤْمِنُ بِاللَّهِ  
وَيُؤْمِنُ لِلْمُؤْمِنِينَ وَرَحْمَةٌ لِلَّذِينَ آمَنُوا مِنْكُمْ ۚ وَالَّذِينَ يُؤْذُونَ رَسُولَ اللَّهِ لَهُمْ  
عَذَابٌ أَلِيمٌ" - "التوبة" ۶۱

(( "هەندىكى تر "لە دوور و وەکان" ئەوەندەنە فام، ئازارى دلى پىغەمبەر (صلی  
الله علیه وسلم) دەدەن، بەوەى کە دەلێن: "محمد" گوێ بۆ هەموو کەس  
دەگرێت، پێیان بلێ: گوێ بىستى خێرەبۆتان، باوەرى پتەوى بەخوا هەيە،  
باوەرى "بەراستگوى" ئيماندارانىش هەيە، رەحمەتیشە بۆ ئەوانەتان  
کە باوەریان هێناوە، "بەلام" ئەوانەى ئازارى پىغەمبەرى خوا دەدەن سزايەكى  
بەئێش بۆيان ئامادەيە" )) .

د- جارێكىيان يەكێك لە نوێنەرى بت پەرستەكان بەناوى " عتبە  
" ھاتە لاى پىغەمبەر و وتى ئەگەر وازلەم پەيامە بەيئىت ، ئەوا  
دەتکەين بە دموڵەمەندترين پياو لە کۆمەڵگادا ، بەراپەرى  
خۆمان لە گەل ھىزىكى تەواو . تەنانەت تاجت لەسەر ئەنێين وەك  
پاشايەك ئەگەر خۆى ويستباى ئەى توانى بيئت بەلام ، تاكە  
شتێك كە لێيان ئەويست ئەوە بوو كەواز لەم پەيامە بەيئىت  
ھىچ خوايەك نىە جگە لە خواى ھەموو جىھان ، خواى سەرچە  
م مەرئوف" .

ئەگەر پيغەمبەر " صلى الله عليه وسلم " بەدواى سامان ، شىكۆ و  
هيزدا گەرابا ، ئەوا ھەرگىز ئەو ھەلە زىرىنەى لەدەست نەدەدا.  
لەگەل ئەواشدا ، داواكارىيەكانى ئەوانى رەتكردمۇ .

ھ- جارىكى تر ھەولياندا، لەپيگەى مامىيەو كە خوشەويستى  
پيغەمەر " صلى الله عليه وسلم " بوو قايلى بىكەن كەواز لەپەيامى  
پيغەمبەرايەتى بەيئىت و جىھانى هيز و پاىە قبول بىكا ، بەلام لە  
وہلامدا وتى :-

"ئەى مامە ، ئەگەر ئەوان خۆر لەسە رشانى رستم و مانگ لە  
سە رشانى جەپم دانئىن بۆ ئەو ھى واز لەم پەيامە بەيئىنم ئەوا  
ھەرگىز وازى لىناھيئىم ، ھە تا لە پىناو بەرگىرى ئەم ئەمانەتە دا  
دەمرم ،يان خوا بىرپار ئە دات و ئە و دەمىھوئىت"

و- مردنى كۆرە خوشەويستەكەى پيغەمبەر " صلى الله عليه وسلم  
" - "ابراھىم" ھاوتە بوو ئە گەل گىرانى خۆر ، خەلك پىيان  
وابوو كە ئەمە موعجىزەى خوايە ، ئاسمان و زموى بۆمردنەكەى  
ابراھىم دەنائىنن ، وە پيغەمبەرىش زۆر توورە بوو لىيان

"صحيح البخارى" ۱۵۲

ئايە :- ئەمانە سيفەتى مرؤفى خۆپەسەندىن يان كەسكى ھىز  
ويست ، چ شتىك پاساۋ بۆ ژيانىكى پىر قورىانى و ئازاربەخش  
دەھىننىتەۋە ، تەنانەت ئەكاتىكدا دەسەلاتى تەۋاۋى ھەبۋو بەسەر  
نەيارەكانىدا، چ شتىك سادەدى و شىكۆدارى ئەۋرۈن دەكاتەۋە ، كە  
نىشانى داۋە ئەكات و ساتە خۆشەكانىدا، ۋە سورىش بۈۋە ئەسەر  
ئەۋەى كەئەم سەر كەۋتەنە لە لايەن خواۋەيە نەك بەھۋى بلىمەتى  
خۆى.

### ۳- بەمەبەستى يەكپىزى و ئازادكردنى عەرەبەكان .

ئە و تىۋرە ى كە دەئىت پىغەمبەر " صلى الله عليه وسلم " قورئانى  
داناۋە بە مە بەستى يەكپىزى و ئازادكردنى عەرەبەكان ، زۆر  
قورسە بۆبەرگىرى كىردن لە لايەن يە پىرۋانى ئەم بىردۆزە .

۱- ھىچ ئايەتتىك لەقورئاندا نىە كەباس لە يەكپىزى و  
ئازادكردنى نەتەۋەدى عەرەب بىكات ، لە راستىدا چەمكى قورئان  
برىتىيە لە "الامە" .



قورئان داواى يەكپىزى بۆھەموو مەرۇف دەكات لە سەر بىنەماى  
 "راستى"

"يا أَيُّهَا النَّاسُ إِنَّا خَلَقْنَاكُمْ مِنْ ذَكَرٍ وَأُنْثَىٰ وَجَعَلْنَاكُمْ شُعُوبًا وَقَبَائِلَ لِتَعَارَفُوا  
 إِنَّ أَكْرَمَكُمْ عِنْدَ اللَّهِ أَتْقَاكُمْ إِنَّ اللَّهَ عَلِيمٌ خَبِيرٌ" - "الحجرات: ۱۳"

(ئەى خەلىكىنەبىگومان ئىمەھەمووتانمان لەئىرو مئىيەك  
 دروستكردوو "كەباوكەئادەم و داىكەھەوايە" و كردووومانن  
 بەچەندەھا گەل و تىرمو ھۆزى جۆريەجۆر، تا يەكتەربناسن و  
 پەيوەندىتان خوش بىت بەيەكەو... بەراستى بەرپىزىرتىنتان لاى  
 خوا ئەو كەسانەتان كەزۆرتەر لەخواتر سەو فەرمانبەردارى خوايە،  
 بىگومان خوا زاناو ئاگايەبەھەمووان") .

لەلاى خواى گەورە بىنەماى داد پەروەرى بۆ يەكپىزى برىتى نىيە  
 لە "تىرە ، پىنگ ، پىگىز ، سامان ، نەتە وە پە يوئەدى سىياسى  
 وخوئىنى " تەنھا برىتىيە لە "تە قوا" - "راستى ودروستى ،  
 خواناسى و بىروباوور"

بە ئەمەش بە واتاى ئەوئى كە كور لەباوك جىادەكاته وە ،  
 باوك لە كور ، مئىرد لە ھاوسەر ، و ھاوسەر لە مئىرد... ھتە .

"قُلْ إِنْ كَانَ آبَاؤُكُمْ وَأَبْنَاؤُكُمْ وَإِخْوَانُكُمْ وَأَزْوَاجُكُمْ وَعَشِيرَتُكُمْ وَأَمْوَالٌ  
اقتَرَفْتُمُوهَا وَتِجَارَةٌ تَخْشَوْنَ كَسَادَهَا وَمَسَاكِينُ تَرْضَوْنَهَا أَحَبَّ إِلَيْكُمْ مِنَ اللَّهِ  
وَرَسُولِهِ وَجِهَادٍ فِي سَبِيلِهِ فَتَرْتَصُّوا حَتَّى يَأْتِيَ اللَّهُ بِأَمْرِهِ وَاللَّهُ لَا يَهْدِي الْقَوْمَ  
الْفَاسِقِينَ" - التوبة: ۲۴"

((تهى محمد "صلى الله عليه وسلم" پييان بلى: نهگم باوو  
باپيرانتان و براکانتان و هاوسهرانتان و عهشمرت و هوزتان و مال  
و سامانیک که به دهستان هیناوه، یاخود بازارگانیهک دترسن  
که شکان و بى بازارى روى تيبکات و خانوويهرمو کوشک و  
تهلاریک که همز دهکمن لیلتان تیک فهجیت و دلخوشن پى، لاتان  
خوشهويستترو نازدارتر بیت له خواو پیغه مبههکهى و جیهادو  
تیکوشان له پیناو ریبارى لهو زاتهدا، دمهومچاومروان بن، همتا  
خواى گهورمدیت بهفهرمانهکانیهومو "تۆلهتان لی دسیئیت"،  
خواى پهرووردگاریش هیدایمت و پینمووی قهومی یاخی و  
لهسنور دهرچوو نادات.))

ج- نهو یهکریزیهى که بالی کیشا بهسهر نیمچه دورگهى  
عهرمبى لهدواى سهرکهوتنى نیسلام هزرى بوو، مبههست لی

هەموو جىهان بوو ، ئەم يەكپىزىش بەھۆى ھاندانى قورئان بوو ،  
بۆنمونه خواى گەورە داوا دەكات :-

"وَأَعْتَصِمُوا بِحَبْلِ اللَّهِ جَمِيعًا وَلَا تَفَرَّقُوا ۚ وَادْكُرُوا اللَّهَ عَلَيْهِمْ إِذْ  
كُنْتُمْ أَعْدَاءً فَأَلَّفَ بَيْنَ قُلُوبِكُمْ فَأَصْبَحْتُمْ بِنِعْمَتِهِ إِخْوَانًا وَكُنْتُمْ عَلَىٰ شَفَا  
حُفْرَةٍ مِنَ النَّارِ فَأَنْقَذَكُمْ مِنْهَا ۚ كَذَلِكَ يُبَيِّنُ اللَّهُ لَكُمْ آيَاتِهِ لَعَلَّكُمْ تَهْتَدُونَ ۝"  
"آل عمران : ۱۰۳"

(( "ھەول بدمن" ھەر ھەموتان بەتوندى دەست بگرن بەئايىنى  
خواومو پەرت و بللاو مەبن، يادى نازو نىعمەتى خوا  
بکەنەو ھەسەرتان، "چونکە" کاتى خۆى دوژمنى يەکتەر بوون،  
ئەو ھەو دڵەکانتانى بەھۆى نىعمەتى "ئىسلام ھەو" پەيودست کرد  
بەيەک ھەموو ھەموو بوونەبراى يەکتەر "ھەروەھا ئەو کاتە"  
ئىو ھەسەرت لىواری چاللىكى ئاگر وەستا بوون و "خەرىك بوو  
بکەونەناوى"، بالام خوا "بەرھەم و مېھرىبانى خۆى" ئەو  
ئاگر مەزگارى کردن، ئابەو شىو ھەو ھەو ئايەتەکانى خۆيتان بۆ  
پوون دەکاتەو، بۆ ئەو ھەو ھەدایەت و مەرىگرن").



د- ئايە يەكپىزى عەرمبەكان بە ھۆى تىپرامانى سەرەكى  
پىغەمبەر " صلى الله عليه وسلم " بوو ؟ ئەى توانى بەخۆشى  
پىشنيارى بوون بە پاشا قبولىكات ، پاشان ھىزى خۆى  
بەكاربەيتىت بۆ بنيات ناننى نىمچە دورگە يەكى عەرمبى  
يەكگرتوو .

ھ- لە قورئاندا چەندىن ئايەت ھەن كە پىچەوانەى ئەو  
بىرۆكەيەن كە پىغەمبەر " صلى الله عليه وسلم " ھەوليدايىت بۆ  
بنيات ناننى نە تەوھى عەرمب ، خوا لە قورئاننى پىرۆزدا دەفەرمويىت  
:-

"وَإِذْ قَالَتِ الْمَلَائِكَةُ يَا مَرْيَمُ إِنَّ اللَّهَ اصْطَفَاكِ وَطَهَّرَكِ وَاصْطَفَاكِ عَلَى نِسَاءِ  
الْعَالَمِينَ" آل عمران : ۴۲

( "ھەرۇھە يادىان بەيئەكاتىك جبرئىلى فرىشتەوتى : ئەى مەريەم  
بەرەستى خوا تۆى ھەلېژاردومو خاوين و پاكىزەى كردويت، ھەلى  
بژاردويت و پىزى داويت بەسەر ھەموو ئافرىتانى جىھاندا. " )

بۆچى محمد ، عەرمبىك ، باس لەمەريەم بىكات دايكى عىسا  
، كە بەنواسپاڭل بوو " كە ھەلېژىردراو ھە سەروى ئافرىتانى

هەموو نەتەوەكان "كە شەرەفئىكى ئاوا لە ئىنجىلىشدا  
نادۆزىيەتە وە لە كاتئىكىدا ، لە قورئاندا سورەتئىكى تە واو  
بەناوى "مريم" ھەيە ، داىكى پيغەمبەر عيسا.

ھىچ كتيب و سورەتئىكى نىە لە ئىنجىلىدا بە ناوى "مريم"  
كەواتە ، بۆچى پيغەمبەر ھانى عەرمباكان دەدات تاوەكو  
سوپاسى عيسا بىكەن لە كاتئىكىدا ئەمە دژى عەرمبەكانە  
سەرمپاي ئە وش بلييت كە "بەناواسرائىلەك ھەلبىرئىردراوہ ئە  
سەروى ئافرىتانى ھەموو نەتەوەكان"

ئەگەر ئەو ويستباى نەتەوەى عەرب بگرييتە خوئى، ئەوا  
عەرمبەكانى بەرز دەفرخاند و يەكيك لەئافرىتە عەرمباكانى  
ھەلدەبژارد . بۆنەمە "داىكى ، خيىزانى يان كچەكەى" وەكو  
سەردارى ئافرىتانى ھەموو نەتەوەكان"

بەلام وەلامەكە لە م ئايەتەدا دەردەكەوت ،خو دەفرموييت :-

"ذَلِكَ مِنْ أَنْبَاءِ الْغَيْبِ نُوحِيهِ إِلَيْكَ، وَمَا كُنْتَ لَدَيْهِمْ إِذْ يُلْقُونَ أَقْلَامَهُمْ أَهُمْ  
يَكْفُلُ مَرَّتَينَ وَمَا كُنْتَ لَدَيْهِمْ إِذْ يَخْتَصِمُونَ" - "آل عمران : ٤٤"

(ئەشتانەى باسگران چەند ھەوالىك بوون لەغەبمە،  
ئىمەلەرىگەى "وہى" و سروسەومبەتۆى دەگەيەنن، خۇ تۆ "ئەى  
محمد" صلى الله عليه وسلم "لەوى نەبوويت كاتىك  
پىنوسەكانيان ھەئەدايە" ئاومە، پىنوسى كى سەركەوت و ئا  
نەپىرد" ئەومىيان مەرىم پەرومردەبكات، تۆ لەوئىش نەبوويت  
كاتىك كىشەيان ھەبوو "لەسەر ئەومى كى بەختۆى بكات").

و- ھەرودھا "بىردۆزى يەككىتى عەرب" ناتوانى پونكردنەومبەكى  
قايلىكەرىيت ، بەھۇ ئەم ئايەتەى خوارمە . خوا دەفەرموويت :-

"يَا بَنِي إِسْرَائِيلَ اذْكُرُوا نِعْمَتِيَ الَّتِي أَنْعَمْتُ عَلَيْكُمْ وَأَنِّي فَضَّلْتُكُمْ عَلَى  
الْعَالَمِينَ" - "البقرة: ۴۷"

(ئەى ئەومى ئىسرائىل: يادى نازو نىعمەتەكانەم  
بەنەومكەرىشتومەبەسەرتاندا بىگومان من گىرنگى زۆرم  
پىداون و نازونىعمەتى زۆرم پىبەخشیوون "لەخواردن و  
خواردنەولەمەوعىزەى جۆراوجۆر، لەچارەسەركردنى  
كىشەكانيان، ... ھتە" من زىادەرىزى ئىوم داومبەسەر ھەموو



خەلکيدا "ئەلبەتە لەسەردەمى خۆياندا و ئەوانەى کەپابەندى  
ئايىنى خوا بوون، بەتايىبەتى پيغەمبەران و پياوچاكان..."

#### ۴- بەمە بەستى چاکسازى رەموشت.

ئەوانەيه هەندىك "چاکسازى رەموشتى" وەك كيشەيهكى  
هاندەر سەيركەن، كە پيغەمبەر "صلى الله عليه وسلم" پىشتى  
پى بە ستبىت بۆ كۆكردنە وەى قورئان.

قورئان دەفەرموئەت :-

"وَمَنْ أَظْلَمُ مِمَّنِ افْتَرَى عَلَى اللَّهِ كَذِبًا أَوْ قَالَ أُوحِيَ إِلَيَّ وَلَمْ يُوحَ إِلَيْهِ شَيْءٌ  
وَمَنْ قَالَ سَأُنْزِلُ مِثْلَ مَا أَنْزَلَ اللَّهُ وَلَوْ تَرَى إِذِ الظَّالِمُونَ فِي غَمَرَاتِ الْمَوْتِ  
وَالْمَلَائِكَةُ بَاسِطُو أَيْدِيهِمْ أَخْرِجُوا أَنْفُسَكُمُ الْيَوْمَ تُجْزَوْنَ عَذَابَ الْهُونِ بِمَا  
كُنْتُمْ تَقُولُونَ عَلَى اللَّهِ غَيْرَ الْحَقِّ وَكُنْتُمْ عَنْ آيَاتِهِ تَسْتَكْبِرُونَ" (الأنعام: ۹۳)

("كى ئەمستەمكارترەكەدرۆ بۆ خوا هەلبەستىت و ياخود  
بلىت: منىش وەحى و نىگام بۆ ھاتوو، ئەراستىشدا ھىچى بۆ  
نەھاتبىت، ھەروەھا ئەو كەسەش كەوتويەتى: منىش وەك قورئان  
كەتیبىك دادەبەزىنم وەك خوا دايبەزاندو، خۆ ئەگەر ئەو

ستەمكارانەبىيىنى چۆن لەئىش و ئازارى سەرەمەرگدا  
 "گىرىكىان خواردوو" فرىشتەكانىش دەستيان لىدەكەنەمو  
 لىيان دەمدن و "پىيان دەلپن": ئادەى گىانتان بدمن بەدەستەو، دەى  
 پۇختان دەرگەن، ئەمىرۆ لەتۆلەى "خا نەناسىتاندا" سزاو  
 ئەشكەنجەى رىسوايى و شەرمەزارى دەدرىن، چونكەشتى  
 ناحەقتان بەدەم خواوئەلەدەبەست و خۇتان بەگەورمەدزانى  
 لەبەرامبەر ئايەت و فەرمانەكانى خاودا و ئووت بەرزىتان  
 نەيدەهشت باومىرى پىن بەيىنن.

ئەم ئايەتە ھەرەشەى سزاى سەخت دەكات بۆ درۆزنەكان ، ئەگەر  
 پىغەمبەر " صلى الله عليه وسلم " نوسەرى قورئان بوايە ، ئايە  
 قورئانى داوۋە تە پال خوا؟ وە دەسفى خۇشى دەكات بە خراپترىن  
 پياو؟ .

ئايە ئەو دانەرى قورئان بوو؟ بۆيە زۆر ئەگەر ھە بوو پۇژىك ئەم  
 ھەلبەستە پەردەى لەسەر لادىرىت و بىكەوئتە كىشە وە .

۱- يەككە ئەمەبەستەكانى پيغەمبەر " صلى الله عليه وسلم " و  
قورئان برىتى بوو ئە " چاكسازى رموشتى " بەلام تەنها بۇ عەرب  
نا بەلكو بۇ ھەموو جىھان .

ئەگەر پيغەمبەر " صلى الله عليه وسلم " بەھەئە بانگەشەى  
قورئانى كرىيىت و وتبى ئەمە ھى خوايە ، وە خوشى بە  
دانەرەكەى دانايىت ، ئەو ھەموو ئايەتەنەى ئە قورئاندا باس  
نەدەكرد ، شتىكى ئەوتۆى ئە قورئاندا دەنوسى كە قەشە "پۇل"  
لە ئىنجىلى " نىوتىستامىنت " بەشى دووم ئە پەرتوكى پىرۇزدا  
بەشى "۳" خەتى "۷" ئەگەر درۆى من راستەقىنەى خوا  
شكۆدارىكات ، پاشان ئە وە من گوناھبارنىم .

ئەم خەتە لە ئىنجىلدا ئەو ھەگەپەنىت ، كە خواپىيىستى بە  
درۆيە بۆسەلماندى گەورەى خۆى . ئەگەل ئەو ھەشدا ، خوا پيش  
ئىسلامىش ھەر گەورەبوو ، بۆيە پىيىستى بە ھىچ درۆيە ك نىە  
بۆئەو ھى گەورەى خۆى بسەلمىنىت .

بەپىچەوانەى ئاينەكانى تر ، لەئىسلامدا ، ئامرازو وسىلەكان  
جىانەكراونەتمەو ئە كۆتايىەكانيان ئەگەر دادپەرومىت دەوتىت



پيويسته داد پەروەر بيت ، ئەگەر راستىت ئەويىت پيويسته  
راستگويىت ، زۆرىك لەخەلك تەنها گىرنگى بە ئىجامى كۆتايى  
دەمدەن ، وە گىرنگى بە رۆنكردنەو و ئامرازەكانى گەيشتن بە  
ئەنجام نادمەن .

هەندى كەس راستى دىزانىت بەلام بۆسەلماندى ئەوراستىه  
، گشتوگۆى هەلە بەكار دەهينىت بۆنمونه :-

ئەگەر كەسىك بلىت  $2+2=4$  ئەوا راستگويانە دىدويىت ، بەلام  
ئەگەر داواى رۆنكردنەو بەكى بۆ وەلامەكەى ، لە ئەنجامدا  
دەلىت مامۇستا كەم فيرمى كىردو وەلامەكە راستە ، بەلام  
رۆنكردنەو كە هەلەيه .

وادابنى كە: ئەگەر مامۇستا فيرى كىردبا و پيى وتبا ،  $2+2=$   
 $5$  ، پاشان ئە و كەسە هەلە ئەبوو ، رۆنكردنەو كە بەبەهاكەى  
خۆى راست ئەبىت .

نەمونه كى تر :- ئەگەر تۆ دوو دراوى ئاسن هەلگىرى پاشان دوو  
دانەى تر زياد بەكى ، سەرمىنجام دىبىتە چوار دراوى ئاسن ، بۆيه  
ئەگەر تۆ گشتوگۆى هەلە بەكار دەهينىت بۆ سەلماندى راستى ،

ئەوا كەسسىكى تر لەوانەيه هەمان گەتوگۆ ھەلەيه  
بەكاربەيتىت بۆسەلماندىنى شتىكى ناراست ئەو دەلىت كە  
مامۇستاكەي وتويەتى  $2+2=4$  پاشان تۆش باومردەكە ي .  
بەھەمان شىو ئەمە شتىكى نالۆژىكىە ئەگەر بلىى من  
تەلەفۆن بەكارناھىتم چونكە " ئەلىك ساندەر گراھام بىل" دای  
ھىناوہ كە كەسىكى درۆزنە .

ب- ھەمان ئاگادار كەردنەوہ سەبارمت بە "درۆو ھەلبەستىن" دراوہ ئە  
قورئاندا .

"وَلَوْ تَقَوَّلَ عَلَيْنَا بَعْضَ الْأَقَاوِيلِ" - "لَأَخَذْنَا مِنْهُ بِالْيَمِينِ" - "ثُمَّ لَقَطَعْنَا مِنْهُ  
الْوَتِينَ" - "فَمَا مِنْكُمْ مِنْ أَحَدٍ عَنْهُ حَاجِزِينَ" الحاقە: ۴۴-۴۷ "

("خۆ ئەگەر" محمد صلى الله عليه وسلم" ھەندىك قسەو گوفتار  
بەدەم نىمەوہەلبەستايە" - "ئەووبەھىزو دەسەلاتى خۇمان  
دەمانگرت" - "ئەوودوا رەگى دلى دىچرىنىن و دىمىرىنىن" -  
ئەوسا ھىچ كەسىك نى يەلەنىوہبەريەست و بەرگىرى بىكات  
لەنىمە ")

"أَمْ يَقُولُونَ افْتَرَى عَلَى اللَّهِ كَذِبًا فَإِنْ يَشِإِ اللَّهُ يَخْتِمْ عَلَى قَلْبِكَ وَيَمْحُ اللَّهُ  
الْبَاطِلَ وَيُحِقُّ الْحَقَّ بِكَلِمَاتِهِ إِنَّهُ عَلِيمٌ بِذَاتِ الصُّدُورِ" - "الشورى: ۲۴"

("بەلكو خوانەناسان دەلئىن: محمد "صلى الله عليه وسلم" بەدەم  
خواوەدرۆى ھەلبەستووە!! جا ئەگەر خوا بىھوئىت مۆر دەئىت بەسەر  
دلت داو ھىچت بۆ ناوترئىت، خوايش دەيھوئىت ئاسەوارى پەتال و  
ناحەقى نەھيئىت و ھەق و راستى بەفەرمانى خۆى بچەسپئىت،  
چونكەبەرەستى ئەو خوايەزانايەبەھودى كەلەتوئى دل و دەروون و  
سینەكاندا شاراودىە").

"إِنَّمَا يَفْتَرِي الْكَذِبَ الَّذِينَ لَا يُؤْمِنُونَ بِآيَاتِ اللَّهِ وَأُولَئِكَ هُمُ الْكَاذِبُونَ" -  
"النحل: ۱۰۵"

("بئىگومان ھەر ئەوانەدرۆ ھەلدەبەستن كەباومريان بەئايەتەكانى  
خوا ئىە، ھەر ئەوانيش درۆزنن و درۆيان كردۆتەپيشە").

ج- پيغەمبەر "صلى الله عليه وسلم" ھەموو قورئانى لەيەك  
دانىشتندا "ساتدا" بلاونەكردۆتەھود، ئەو بەش بەش قورئانى  
خويندۆتەھود لەماوہى "۲۳" ساتدا، كەلەو ماومىدا ھەرپرسيارىك  
كرابئىت وەلام دراومتە وە .



### قورئان دەفەرموئىت :-

"يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا لَا تَسْأَلُوا عَنْ أَشْيَاءَ إِنْ تُبَدَّ لَكُمْ تَسْأَلُكُمْ وَإِنْ تَسْأَلُوا عَنْهَا حِينَ يُنَزَّلُ الْقُرْآنُ تُبَدَّ لَكُمْ عَفَا اللَّهُ عَنْهَا وَاللَّهُ غَفُورٌ حَلِيمٌ" - "المائدة :- ۱۰۱"

(ئەى ئەوانەى باومېرتان ھىناودېرسىيار مەكەن ئەھەندىك شت، كەئەگەر ئاشكرا بىكرىت بۆتان سەغلەقتان دەكات، خۇ ئەگەر پىرسىيار بىكەن دىرىارىيان ئەكاتى دابەزاندى قورئاندا ئەومبۆتان ئاشكرا دەكرىت، خوا چاوپۆشى لى كىردوون و "باسى نەكردوون" خواش لىخۆشبوو و بەھىلم و ھەوسەئەيە").

خەلك ئەمەى بەھەل زانى و پىرسىيارگەئىكى زۆريان كىرد ئەبارەى "مەى ، قوماركىردن ، چاكە ، خويىنى بىئىنوئىزى ، مانگى نوئ ، گەنىنى ئاۋ " تەنانت پىرسىيارى مېژوئىش ۋەك "چىرۆكى ذولقەرنەينىن " ۋە ئەزۇر شىۋىندا قورئان ئامازە بەم جۆرەپىرسىيارانەدەكات و دەفەرموئىت:- ("ۋىسئىلونىك")

د- لەقورئاندا بەلگەيەكى تە واو ھەيە سەبارەت بە "بىردۆزى چاكسازى رەشىتى" چۈنكە لەچەندان شوئندا پيغەمبەر "صلى الله عليه وسلم" لە لايەن قورئانەوۋە راستىكرامقەوۋە بۇ نمونە :-

جاريكيان كاتيىك پيغەمبەر "صلى الله عليه وسلم" سەرقالى بانگەيشتكردى سە رۆكەكانى قورميش بوو لە مەككە ، موسولمانىكى كويىرى ھەزار بەناوى "عبد الله كورى ئوم مەكتوم" ھات و گفتوگۆكەى برى ، لە بەر ئەوۋى ئەيويست لەبارەى قورئانەوۋە فيرييت . پيغەمبەريش گرنگى پيئەدا ، وە مۆنى پيئە ديار بوو . بەرلەوۋى پيغەمبەر وشەيەك بليت نىگا دابەزى كەبۆھەتاھەتايە لە قورئاندا دەميئيئە وە

"عَبَسَ وَتَوَلَّى" - "أَنْ جَاءَهُ الْأَعْمَى" - "وَمَا يُدْرِيكَ لَعَلَّهُ يَزَكِّي" - "أَوْ يَذَّكَّرُ فَتَنْفَعَهُ  
الذِّكْرَى" - "عبس : ۱-۴"

(پرووى گرژكردو پرووى وىرگيىرا "مەبەست پيغەمبەرە" صلى الله عليه وسلم "كاتيىك "عبداللهى كورى ام مەكتوم) كەنيمانداريىكى نابينا بوو ھات بۇ خزمەتى، ئەويش ھەندىك لەسەرانى قورميشى كۆ كرىبۆومبەئومىدى ھىدايەتيان، عبدالله

وتى: ئەى پيغەمبەرى خوا، خوا چى فيركردوويت منيش فير  
بكه، پيغەمبەر "صلى الله عليه وسلم" پيى ناخوش بوو  
كه قسه كانى پى دەپریت، لەبەرئەومرپووى گرژکرد و پووى  
ومرگپرا. بۆيەسەرمقاي ئەم سوورمەتەدابەزى كه گله ييه لەپيغەمبەر  
"صلى الله عليه وسلم" - "لەبەرئەومەى نابيناكهات بۆ لاى" - "جا تۆ  
چوزانيت بەئكو ئەو هاتبیت تا دل و دەررونى خاوين بکاتەوه" -  
ياخود نامۆزگارى و مریگریت، تا نامۆزگاریەكه سوودی  
پيىگەيهتیت".

هیچ كهسیكى تر جگه له پيغەمبەر "صلى الله عليه وسلم" بهم  
شیوهیه پرسىارى لینهکراوه، چاچ "قشه بیت یا تاوانبار" بەلام  
لەبە ئەوه ی كهسیكى زۆر به میهرمیان بووه له گەل هەزاران،  
وه به بى هیچ دودلیه ك ئەم نیگایه ی له قورئاندا بلاوکردەوه،  
ومەر جارێك كه ئەم پیاوه كێژەى ئە بىنى سوپاسى دەکرد.



## نەمۇنە كانى تر :-

۱- نىگا سەبارەت بە سۈيىنخواردنەكەى پىغەمبەر " صلى الله عليه وسلم " دابەزى ، كاتىك سۈيىندى خوارد بۆتۆلە سەندەنەوى مامى  
"امام ھەمزە"

"وَإِنْ عَاقَبْتُمْ فَعَاقِبُوا بِمِثْلِ مَا عُوقِبْتُمْ بِهِ وَلَئِنْ صَبَرْتُمْ لَهُوَ خَيْرٌ لِلصَّابِرِينَ -"  
"النحل: ۱۲۶"

("ئەگەر ۋىستتان تۆلەبكەنەۋە، دەبىت ھەر بەقەدەر ئەو ستەمەى  
كەلىتان كراودتۆلەبكەنەۋە، خۇ ئەگەر ئارام گرو خۇگىر بن،  
ئەۋدچاكتەربۇ ئارامگرو خۇگران").

۲- سەبارەت بە زىندانىەكانى شەر

"مَا كَانَ لِنَبِيٍّ أَنْ يَكُونَ لَهُ أَسْرَى حَتَّى يُثْخِنَ فِي الْأَرْضِ تُرِيدُونَ عَرَضَ الدُّنْيَا  
وَاللَّهُ يُرِيدُ الْآخِرَةَ وَاللَّهُ عَزِيزٌ حَكِيمٌ -" "الأنفال: ۶۷"

("بۇ ھىچ پىغەمبەرىك نەبوۋەكەدىلى ھەبىت، ھەقا كاتىك چاك  
پايەدارو جىگىر دەبىت لەزمۇيدا، "مەگەر" كەلۈپەل و شتومەكى  
دنىاتان دەۋىت؟ لەكاتىكدا خوا "سەرفرازىي" ئەو جىھانى دەۋىت

و قیامه تی مه به سته و خوا بالاده ست و دانایه "سه رکه وتن  
به ئیمانداران ده به خشیت و دانایه له تاقی کردنه و میاندان".

### ۳- نویژ کردنی بو دوروه کان

وَلَا تُصَلِّ عَلَى أَحَدٍ مِنْهُمْ مَاتَ أَبَدًا وَلَا تَقُمْ عَلَى قَبْرِهِمْ إِنَّهُمْ كَفَرُوا بِاللَّهِ  
وَرَسُولِهِ وَمَاتُوا وَهُمْ فَاسِقُونَ - "التوبة: ۸۴"

("هیچ کات له سه ره هیچ کس له و دوروه وانه نویژ نه که ی  
که مرد، له سه ره گۆره که شی مه وهسته، چونکه به پرستی  
نه وانه با و مریان به خوا و به پیغه مبه ره که ی نه بو و مردیش  
له کاتی که نه دین دمرچوو بوون").

## بەشى سېھەم

### ۱- بىردۆزى پەرکەماوى "گەشكە" :-

هەندىك كەس رازىن لەسەر ئەوەى كە پىغەمبەر " صلى الله عليه وسلم " كەسكى راستگۆ و دلسۆز بوو، بەلام لەھەمانكادا دەلێن كە پىغەمبەر " صلى الله عليه وسلم " ئەشكەنجەى كىشاو بەھۆى نەخۆشى سەرئىشە " فى خود گەشكە " لەماوەى ئەم نەخۆشىدا خويندويەتەومو پاشان بوو بەقورئان .

هەندىك لەنوسەران شىوەى پىغەمبەريان وەسفكردوو ئەو كاتەى كە نىگای بۆ ھاتوو ئەگەل كەسكى كەتوشى ئەم نەخۆشىە دەبىت. بەلام ئەم دوو شىوہە لەيەكتەر جياوازيوون .

بەپىئى ھەدىث ئىمە ئەو ھەيئەتەى كە پىغەمبەر " صلى الله عليه وسلم " لەيەكىك لەم ھالەتانەدا نىگای وەرگرتوو :

❖ لەسەر شىوہى جەرپس .



❖ لەھەندى كاتدا كەنىگاي و مرگەرتووە دەوروبەر زۆرساردبوو  
بەلام لەگەل ئەوەشدا ئارمق لە ناوچاوانى ھاتۆتەخوارمەو.

❖ ھەندى جار لەكاتى و مرگرتنى نىگا شلەزاو دياربوو

❖ لەكاتى و مرگرتنى نىگادا زۆرھەستى بە پەستان دەکرد.

ئەم حالەتەنە بەھىچ شىئوھىەك لەگەل نىشانە پزىشكىەكانى  
ئەم نەخۆشىە تىكناكەنەو. "گەشكە" نەخۆشىەكى  
لەنەكاومو دەبىتە ھۆى شلەزانى مىشك يان جولاندانى جەستە،  
ياخود ھەردووكيان نىشانەكانى برىتىن لە "لەدەست دانى ھۆش  
ياخود بەشىك لەژىرى، ماسولكەكان گرژ دەبن يان جەستە  
دەلەرزىت بەھۆى رەفتارى سەيرلە. ۷۰٪ ى ئەوكەسانەى كەتوشى  
ئەم نەخۆشىە دەبن لە خوار تەمەنى ۲۰ سالىن، ئەم نەخۆشىەش  
نامىنىت كاتىك كەسەكە ئەگاتە تەمەنى ھەرزەكارى.

## جۆرهكانى نهخۆشى پەركەماوى:-

۱- گەشكەيەكى خراپى گەورە"فىى قورس"

۱- لەرزىنى جەستە بەھۆى لەدەست دانى  
هۆش"بەئاگايى، ھەست"، دىنگىكى بەرز لەكەسى توشبوو  
بەرز دەمبىتەموو دەكەوئە سەر زەوى.

ب- پەرق بوونى جەستە و لەرزىنى ھەرچوار پەل، لەھەندىك  
حالىدا زەمان تال دەمبىت بەھۆى گەرزبوونى پوخسار.

ج- لەئەنجامدا كەسى توش بوو سەرى لىتتىك دەجىت و ھەست  
بەشلەزان و خەو نەخۆشى دەكات.

د- كەسى توشبوو ھىچ شتىكى بىرنا كەوئەموو لەوھى كە  
بەسەرى ھاتەو.

پيغەمبەر" صلى الله عليه وسلم" لەزيانىدا ئەم نىشانانەى تىدانەبوون  
ياخود بەھۆى ئەم نىشانانەو نەى نالاندووە لەھەمووش گەرنىگتر

ئەوھىيە كە لەدواى نىگا ھەموو شتېكى پېش نىگاي لەبىرىووە  
و پاشان خوئندويەتە و لەبەرى كردووە

## ۲- گەشكەيەكى خراپى كەم "فىى سوک"

ئەم جوړە لەمنداڻاندا روودمات وە دەمرن لەماوہى پېش ھەرزەكارى  
بېئاگا بوونىكى كاتى (پوداويكى زۆركورت لە بى مەيلى) پوو  
لە توشبوووە كە دەكات كەبەزۆرى لە ۱۵ سانە زياتر  
ناخايەنيت. لەكاتى كەدا پغەمبەر " صلى الله عليه وسلم " لەتەمەنى  
۴۰ سالىدا نىگاي بۆھاتوو، وە ھەرماوہى نىگايەك چەند  
دەقەيەكى خايەن دوو، ئەمە شتېكى مەحالە ئەگەر پېغەمبەر  
" صلى الله عليه وسلم " بە ھۆى ئەم ئازارە ئەشكەنجەى كيشابيت.

## ۳- شە ژانىكى كاتى لە چالاكى ھەستيدا.

ئەم نەخۆشە لەبەشيك لە مېشكدا روودمات وە نەخۆشە كە  
كار دەكاتە سەرئەو بەشانەى كە پەپتن بەم بەشەى مېشكەووە  
نىشانەكانى بریتين لە لەرزىنى بەشيك لە پەلەكان



"پەنجەکان" ياخود سەردەبن و دەلەزن . ئەم پەتايەش بەخىراى  
بلاودەبىتەو .

#### ۴- لاوازى ھۆش و لەبىرچونەو .

ئەم جۇرانە رۆدەدەن لە ئەدگارى ھەست و سۆز يان دەروندا، كە  
بۇن و تەمىكى ناخۆش يان خەيال كەردن لە قەبارە و دورى  
كەدەبىتە ھۆى ترسىكى گەورە ، نەخۆشەكە بىمەيل دەبىت و  
شتى نامۇدەكات وە ماوەكەشى ۱-۳ دىقە دەخايەنىت . لەدواى  
چاكبونەو نەخۆشەكە ھىچى بىرناكەوتتەو . دوبارە، پىغەمبەر  
ھىچ كام ئەم نىشانانەى تىدانەبوون لەكاتى دابەزىنى نىگادا  
وەك كەسىكى بەئەزموون بىنراوە لە لاىەن خىزان و  
ھاوپىكانىەو .

#### ھۆكارى پەكەماوى

پەركەماوى دەرد نىە ، ئەمە نىشانەيەكە "روداوتىكە" كەھىچ  
ھۆيەكى تايبەيتى لەپشتەو نىە، نىشانەى راستەقىنەى برىتتە  
لەباش كارنەكەردنى شانەى ھەستە دەمار لەمىشكەدا، شانەكانى

هەستەدەمار چەندىن تەزوى كارەباي دەرەپەرئىن كەدەبىتە ھۆي  
 ھەلچون و ناسروشت بوونى خانەكان، ئەنجامەكەشى برىتى  
 دەبىت لە لەرزىن و لەدەست دانى بەشك ئە ھۆش، لەسەدا ۵۰ %  
 ھالەتەكانىش ھۆكارە سەرەتايىيەكانى ئەم نىشانەيە دەتوانرئىت  
 دەستنىشان بكرئىت بە " برىندارىوون لەكاتى مندالبوون -  
 تەشەنەكردنى نەخۆشەكان وەكو ھەوكردن كەكار دەكاتە  
 سەر شانەكانى دەمار - ژەھراوى بوون - ژىرپەنجەي مېشك -  
 دوركەوتنەو لە ئەلكحول دەرمانى ئازارەخش - شەكەت  
 بوون "

پىغەمبەر " صلى الله عليه وسلم " ئەم نىشانانەي تىدادابەدى نەكراو  
 وە نەخۆشى " گەشكەش " شى نەبوو. ئەو بە كەسكى جەستە  
 تەندروست و مېشك تەندروست ناسراو ، ھەرچەندە كەوتودە  
 نىوچەندان ئازار و مەينەتى بەلام وئەيەكى شازى لەخۆگرى  
 نىشانداو ، قورئان كىتەبىكى سەرسۆرھىنەرو نەگۆراو شكۆدارە،  
 پزىشكىكى موسولمان وتوئەتى " ئەگەر قورئان ئەنجامى ئەمە  
 بوایە ، ئەوا خۆشحال دەبوم بەبىنى كاسانى تر لەم شىئومىيە "

## ۲ - بىردۆزى سەرابى ئاينى :-

ئەوانەى كە بىردۆزى ھەست ھەئخەئە تاندنى ئاينى و تىۆرى " بىئانگايى " كارى گەريان ئەسەر ھەيە ، پىيان وايە كە بنە رە ت و بنچىنەى قورئان ئە " ئاقل ، زانىارى ، ئەزموون و ژىنگەى پىغەمبەر " صلى الله عليه وسلم " سەرچاودى گرتوود .

ھەرچەندە خۆى ئەو راستىە دا ئاگادارنەبوود ، تەنانت ھەندىك ئە بىئاودىران " كافرەكان " پىيان وابوود كە پىغەمبەر " صلى الله عليه وسلم " شىت بوود " خوانەكا " ، بەئاسانى ئەم بىردۆزە رەتكراودتە وە ، پىغەمبەر " صلى الله عليه وسلم " بۆماودى "۲۳" ئامۆزگارى خەئكى كردوود بە پەيامىكى رىك و پىك .

ئەمەش پىچەوانەى ئەو شتەيەكە ، كە كەسىكى شىت بۆماودى "۲۳" ئەودندە راست و دروست بىت .

لەلايەكى تر ، كەسى "خەيال پەرست " ناتوانىت بۆماودى "۲۳" خۆى ھەئخەئەتىنى و ئە خەيالدا بژى ، بەوہى كە نىگای لەلايەن خواوہ بۆھاتوہ ، ئەگەر ئەم پەيامە لەناخى خۆيدا



هەلقولابىت ، ئەوا قورئان كۆمەلە زانىارىيەك ئەخوى دەگرىت  
كەلە مېشكى مرقۇدا سەرچاوەى نەگرتووە جائو كەسە چ  
كەسىكى شىت بووبىت ، بىئاگابوبىت ياخود ژىربوبىت .

۱- بۆنەمۆنە صورەتى "الكهف" دابەزىووە بۆ وەلام دانەوہى  
"موشرىكاكانى مەككە" كە دەھاتنە لای پىغەمبەر " صلى الله  
عليه وسلم " بۆ ئەوہى تاقى بىكەنە وە .

ئەم جۆرە پرسىارانەيان ئىدەكرد :-

❖ خەوتووە كانى ناو ئەشكە وتەكە كىبون ؟

❖ چىرۆكى راستەقىنەى "خطر" چىہ ؟

❖ چى لەبارەى "ذولقرنین" دىزانى ؟

ئەم سى پرسىارە پەيومەدىان بە "عيسا و مەسىحىيەكان "مە بوو ،  
كە لە ناوچەى عىجازدا نەزانراو بوون ، ئەم پرسىارمەنەيان كەرد  
بۆنە وەى پىغەمبەر " صلى الله عليه وسلم " تاقى بىكەنە وە ، كە

ئاخۇ پيغەمبەر " صلى الله عليه وسلم " پىشتى بەھىچ سەرچاۋەمۇ  
زانبارى نەبىنراۋ و شاراۋە بەستوۋە .

پيغەمبەرىش " صلى الله عليه وسلم " ، پىتى وتن بەياني ۋە لامتان  
دەدەمە ۋە . ھەرچەندە ، ئەوان ھەموو رۆژى بۇ ۋەلامى پرسىيارەكان  
دەھاتتەۋە لاي پيغەمبەر " صلى الله عليه وسلم " ، بۆتە ۋەى ۋەلامى  
پرسىيارەكانيان دەست كەۋىت . بەلام پيغەمبەر " صلى الله عليه  
وسلم " رۆژ بەرۆژ دۋاى دەخستن ھەتا " ۱۵ " شەۋ تىپەرى ، ھىشتا  
نىگاي بۆنەھاتبوو ، ئە ئەنجامدا خەلكى مەككە سەرزەنشتى  
پيغەمبەر يان كىرد ، بۆيە پيغەمبەر " صلى الله عليه وسلم " ھەستى  
بە پەرىشان و دلتەنگى كىرد بە ھۆى دانەبەزىنى نىگا كە  
چاۋمروانى دەكىرد .

لەدۋاى " ۱۵ " رۆژ " جوبرايل " دابەزى و نىگاي بۇ ھىنا ۋە ۋەلامى  
پرسىيارەكانى پىتوت ، ھۆكارى ئەم دۋاكەوتنەش خوا ئە قورئاندا  
پونى دەكاتە ۋە :-

"وَلَا تَقُولَنَّ لِيْ اِنِّيْ فَاعِلٌ ذٰلِكَ غَدًا" - " اِلَّا اَنْ يَّشَاءَ اللّٰهُ ، وَادْكُرْ رَبَّكَ اِذَا  
نَسِيتَ وَقُلْ عَسَى اَنْ يَّهْدِيَنِيْ رَبِّيْ لِاَقْرَبَ مِنْ هٰذَا رَشَدًا " - " الكهف " ۲۳-۲۴ "

"ھەرگىز دەريارەى ھىچ شتېك و ھىچ كارېك مەئى، مەن بەراستى سېھىئى ئەنجامدەرى ئەو كارەم..." -"

مەگەر بلىيت: ئەگەر خوا بىھويت و ويستى پەروردەگارى ئەسەر بىت، يادى پەروردەگارىشت بىكەكاتېك كەلەبىرت چو بلىيت "ان شاء الله" ئەنجامدانى ھەر كارېكدا بلى: ئومىدوارم پەروردەگارم رېنموويم بىكات بۇ بەلگەيەكى نىزىكتر ئەمەتا بەو شىۋەيەى كەپتى چاكەو لاي پەسەندەجىيەجىي بىكەم".

ھەرچەندە ، دواكەوتنى نىگا بۇ پىغەمبەر " صلى الله عليه وسلم " بەئازار بوو ، بەلام لەراستىدا ھىزو تواناي پىبەخشى .

سەختە باومر بىكرىت كەچۇن "سەرابى خەيالى" يامەتى پىغەمبەرى دابىت ، بۇ ۋەلام دانەۋەى پىرسىيارەكانيان بەراستى و بىدەنگ كەردنى رەخنە گەرەكانى .

ب- سەرەراى ئەم جۆرە زانىارىانە ، چەندىن زانىارى جۇراۋجۇر ھەيە لە قورئانى پىرۇزدا كە مىشكى مەرۇف لەو ساتەدا نەيتۋانىۋوۋە پەى پىبەرىت ، چاچ ئەو مەرۇفە كەسىكى بە "ئاگابووبىت ، بىئاگا ياخود بىھۇش"



بۆنمونه قورئان ئەم زانياريان لەخۆدەگريئت :-

روداو راستى ميژويى كه بۆ پيغەمبەر و سەردەمى پيغەمبەر " صلى  
الله عليه وسلم " نه زانراو بوون وەكو :-

❖ " چيروۆكى ذولقەرنەين - شارى احرام "

❖ چەندان پيشبيني سەبارەت بەداھاتوو كه هاتونە جئ.

❖ چەندين راستى زانستى كه نەزانراو بوون ، وە سەدان

سال لەدواى دابەزىنى قورئان ئاشكرا بوون.

## بهشى چوارهم

### قورئان له ئينجيل و مرگيراوه .

زۆريك له رهخنه گران ده ئين ، پيغه مبهه " صلى الله عليه وسلم " خوي دانهري قورئان نيه ، به لام له سه مرچاوه كانى ترى مرووف فيربووه ، و مريگرتووه له په رواوه ئاسمانيه كانى تر .

۱- پيغه مبهه " صلى الله عليه وسلم " قورئان له ئاسنگه ريكي رومانى فيربووه كه " ميسيحي " بووه .

هه نديك له بت په رسته كان پيغه مبهه " صلى الله عليه وسلم " بهوه تاوان بارده كهن ، كه قورئان له ئاسنگه ريكي رومانى فيربووه ، كه خاومنى بيروباومري ميسيحي بووه و له دمورو بهري مهككه ژياوه . پيغه مبهه " صلى الله عليه وسلم " به زوري سهردانى كردووه و سه يري كاره كه ي كردووه .

بەلام قورئان ئە وەلامى ئەمەدا دەئىت :-

"وَلَقَدْ نَعْلَمُ أَنَّهُمْ يَقُولُونَ إِنَّمَا يُعَلِّمُهُ بَشَرٌ لِّسَانُ الَّذِي يُلْحِدُونَ إِلَيْهِ أَعْجَبِي  
وَهَذَا لِسَانٌ عَرَبِيٌّ مُبِينٌ" - "النحل: ۱۰۳"


("سوئند بەخوا ئىمەبەراستى دىزانىن بى باومران دەئىن: ئەم  
قورئانەتەنھا كەسىك فىرى دەكات، "بەمەر جىك" زمانى ئەو  
كەسەى ئەوان دەئىن قورئان فىرى محمد دەكات، مەجەمىھو  
عەرمبى نىھو رەوان نىھ، لەگەل ئەمەدا ئەم قورئانەبەزمانى عەرمبى  
و پاراۋو پوون و ئاشكرا دارپىتراۋه").

چۆن كەسىكى بىانى كە ناتۋائىت باش بەعەرمبى قسە بكات و  
خاۋەنى عەرمبىەكى سادەبىت، بىيىت بەسەرجاۋەى قورئان  
لەكاتىكدا، قورئان خاۋەنى زمانىكى پاراۋ رەوانبىئە

"زۆر باشە عەرمب " كە باومرپت واىە ئاستىگەرېك پىغەمبەرى" صلى  
الله عليه وسلم " فىر كىردوۋە .



تەنھا وەكو ئەو وايە كە كەسئىكى چىنى كۆچ بىكات بۇ  
ئىنگلىتەرا كە خۇى باش ئىنگلىزى نازانىت پاشان شىكسىپىر  
فىرى ئىنگلىزى بىكات .

ب- پىغەمبەر " صلى الله عليه وسلم " قورئان لە وەرەقە فىر بوو "   
ئامۇزاي خەدىجە "

پەيوەندى ئىوان پىغەمبەر و زانا مەسىحى و جولەكەكان زۆر  
كەم "سنوردار" بوو ديارترەين مەسىحى بىرىتى بوو لە " وەرەقەى  
كورى نوقل " كە كە سىكى كۆپر و پىرىوو . ھەروەھا ئامۇزاي  
خەدىجەى خىزانى پىغەمبەر بوو . " صلى الله عليه وسلم " پىپۆر بوو  
لە " نىو تىستامىنت " بەشى دووھى ئىنجىل "

پىغەمبەر " صلى الله عليه وسلم " دوجار وەرەقەى بىنىو ، يەكەم  
جار؛ كاتىك وەرەقە خەرىكى ئەنجامدانى پەرسىتىش بوو لە  
نزىك "كەعبە" بەرلە بوونى بە پىغەمبەر ، بەمىھرمبانيە وە  
ناوچاوانى پىغەمبەرى ماچ كرد . جارى دووھم؛ پىغەمبەر " صلى الله  
عليه وسلم " وەرەقەى بىنى لەدوای دابەزىنى نىگا . " ۳ " سالى دوای

دابه زینى نىگا و مرهقه كۆچى دواى كرد له كاتىكدا نىگا  
بۆ ماودى "۲۳" سال بهردموم بوو .

جە ئاينى پىغەمبەر "صلى الله عليه وسلم" گفتوگۆ له گەل  
جولهكه و مەسیحیهكان دەكات .

راسته پىغەمبەر "صلى الله عليه وسلم" گفتوگۆى له گەل  
مەسیحى و جولهكهكان ههبووه ، بهلام ئەم گفتهگۆيانە له  
شارى مەدینه بوو له دواى "۱۳" سال له هاتنه خوارموى نىگا .

به لگهى ئەوهى كه مەسحى و جه لهكهكان سهراوهى قورئان  
بوون يان پىغەمبەريان فيركردوو ، راستىه و به پىچەوانه وه ،  
لهم جوړه گفتوگۆيانهدا پىغەمبەر "صلى الله عليه وسلم"  
مامۆستايان بووه بۆ بانگهێشتیان بۆ سهراينى ئىسلام كه دوور  
كهوتبوونهوه لهيهك تاپهرستى . پاشان زۆرىك لهوانه ئىسلاميان  
قوبولكردو موسولمان بوون .

جە پىغەمبەر "صلى الله عليه وسلم" فيرى قورئان بووه له  
"جولهكه و مەسیحیهكان" لهدمرموى نيمچه دورگهى عەرمبى .

سەرجمە تۆماركراۋە مېژۋىيەكان ئەۋە نىشان دىمەن كە  
پېغەمبەر " صلى الله عليه وسلم " بەرلەبۈۋنى بە پېغەمبەر " صلى الله  
عليه وسلم " سىڭەشتى بۇ دەرۋەي مەككە كىردۈۋە .

❖ ئەتەمەنى "۶" سالىدا ئەگەل داىكى پۇشت بۇ شارى مەدىنە .

❖ ئەنىۋان تەمەنى "۹-۱۲" سالىدا ئەگەل مامى "ابوطالب" پۇشت  
بۆشام "سوريا" ئە گەشتىكى بازىرگانىدا .

❖ ئەتەمەنى "۲۵" سالىدا بۈە سەرۋىكى كارۋانى "خەدىجە" بۇ  
سوريا "شام"

ئەۋە خەيالىكى گەۋرمىيە ئەگەر بوۋترىت، قورئان بەرھەمى ئەۋ  
كۆبىنەۋانەيە كە پېغەمبەر " صلى الله عليه وسلم " ئەگەل  
مەسىھى و جولەكەكانىدا كىردۈيەتى ، يىخود ئە  
گەشتەكانىدا .

د-ھۆكارە لۆزىكىيەكان كەدەي سەلمىتن پېغەمبەر " صلى الله  
عليه وسلم " قورئان ئە مەسىھى و جولەكەكان فېرنەبۈۋە .



پۇژيە پۇژ ژيانى پيغەمبەر" صلى الله عليه وسلم "كتيبيكى كراوه  
بووه بۇئەوھى ھەموان بيبينن ، لەراستيدا نيگا بۇئەوھ ھاتووه  
تاداوا لەخەلك بىكات، بۇئەوھى ھەندىك تايبەتمەندى بىدىن بە  
پيغەمبەر" صلى الله عليه وسلم ".

ئەگەر پيغەمبەر" صلى الله عليه وسلم "كۆبونەوھى ئەگەل  
خەلكى ھەبوايەو پييان وتبا ئەمە بىكە بەنيگا ، ئە وا ئەم  
كارە بۇماوھىەكى ئەوھەندە دريژ نەى دەتوانى خۇى بشاريەتەوھ.

ديارتيرين خانەدانەكانى قورەيش كە ئيمانينان ھيئاوھ و  
ئيسلاميان قبولكردووه ، كەسانى زيرمو ژيريوون. ئەوان زۇر  
بەئاسانى دەيان تۋانى دەرک بەراستى بىكەن و ھەرشتىك كە  
جىگەى گومان بىت لە وەى كە پيغەمبەر" صلى الله عليه وسلم  
"پييان دەليت لەماوھى "۲۳" سالى دابەزىنى نيگادا.

نەيارانى پيغەمبەر" صلى الله عليه وسلم " لەنيزىكە وە سەيرى  
پيغەمبەر و كارەكانيان كردوھ، بۇ ئەوھى تاكە بەلكەيەك  
بىدۆزنەوھ بۇ بانگەشەكەيان ، كە كەسىكى "دروژنە" بەلام  
نەيانتۋانى بەلكەيەك بىدۆزنەوھ كە پيغەمبەر" صلى الله عليه

وسلم" كه تاكه كۆبوننهويهكى له گهڻ مهسـيحي و  
جولهكهكان ههبوئييت.

ئهمه شتيكى نهگونجاوه بۆههركهسيك كه نوسهري قورئان  
بييت وه ئهم حالتهشى قبول كردبييت به بى بووني هيچ بنههت و  
سهرجاويهكى قورئان .

بهم شيوهيه ، چ لهپوي ميژوووه چ لهپوي ئه قل و ژيريوه  
ناتوانييت دابنرييت ، كه سهرجاوهى مروى ههبوئييت بوقورئان.

و- پيغهـمـبـەر " صلى الله عليه وسلم " نهخويندموار بووه .

ئهو تيۆرهى كه دهئييت پيغهـمـبـەر " صلى الله عليه وسلم " دانهرى  
قورئانه ياخود لهسهـر جاوهـكانى ترومري گرتوه .تهنها بهيهك  
راستى ميژويى بهدرۆدهخريتهوه كه بريتيه لهوهى پيغهـمـبـەر " صلى  
الله عليه وسلم " نهخيندمواريوه .

خواخۆى لهقورئان شايهتى دمدات:-

"وَمَا كُنْتَ تَتْلُو مِنْ قَبْلِهِ مِنْ كِتَابٍ وَلَا تَخُطُّهُ بِيَمِينِكَ إِذَا لَارْتَابَ الْمُبْطِلُونَ

"-العنكبوت: ٤٨"

("تۆ ئەى پيغەمبەر" صلى الله عليه وسلم "پيش ناردنى ئەم قورئانە ھىچ كىتەبىكت نەدە خویندەدە، بەدەستى خويشت ھىچ شتەكت نەنوو سىدودە، "چونكە نە خویندەوار بوويت" خۆ ئەگەر شتەكى وات ئەنجام بدايە، ئەو كاتەدا نەفام و دەم بەتالەكان دىياپان پر دەكرد لەشك و گومان كەگوايە قورئان لەدانان و دارشتنى تۆيە").

خوا دەيزانى كەزۆرىك لەمرۆڤەكان گومان لە رستىەتى قورئان دەكەن ،و دەيدەنە پال پيغەمبەر" صلى الله عليه وسلم "بۆيە خواى گەورە دواھەمىن پەيسامبەرى خۆى ھەبىژارد بە "نەخویندەوارى"بۆيە ھىچ كەس بيان وپاساوى نىە كە گومانى لە پيغەمبەر" صلى الله عليه وسلم "ھەبىت.

ئەم تۆمەتەى نەيارانى كە گوايە پيغەمبەر" صلى الله عليه وسلم " قورئانى لەسەر چاوەكانى تر وەرگرتوو، پاشان دايرشتۆتەو، بە زمانىكى جوان و سەنگىكەو، خواى گەورە دوپاتى دەكاتەو



"الَّذِينَ يَتَّبِعُونَ الرَّسُولَ النَّبِيَّ الْأُمِّيَّ الَّذِي يَجِدُونَهُ مَكْتُوبًا عِنْدَهُمْ فِي التَّوْرَةِ  
وَالْإِنْجِيلِ يَأْمُرُهُمْ بِالْمَعْرُوفِ وَيَنْهَاهُمْ عَنِ الْمُنْكَرِ وَيُحِلُّ لَهُمُ الطَّيِّبَاتِ وَيُحَرِّمُ  
عَلَيْهِمُ الْخَبَائِثَ وَيَضَعُ عَنْهُمْ إِصْرَهُمْ أَولَئِكَ هُمُ الْمُفْلِحُونَ" - "الأعراف: ۱۵۷"

("ئهو انهی که شوینی ئەم "محمد" صلی الله علیه وسلم"  
پیغه مبه ره هه والدمر نه خویندم واردمه کهون ئەوهی که "گاورو جوو،  
ناوو نیشانیان" دهستیان ده کهویتی نووسراوه لای ئەوان له تهورات و  
ئینجیلدا، فرمانیان پیدمات به چاکه وه دهغهی گوناوه  
خراپهیان لیده کات و هه رچییه ک پا کو چاکه بویان هه لال  
ده کات و هه رچی پیس و نا پوخته لایان حه رام ده کات و  
ئه ره که قورس و سه نگی نه کان له سه رشانیان لادمبات، ئەو کویت و  
زنجیرانهش که له سه ریان بوو لای دمبات "وهک خو کوشتن  
له کاتی تهوبه دا... هتد"، جا ئەوانه ی باومریان پی هی ناوو  
پشتیوانیان لی کردووو پشتگیریان کردووو شوینی ئەو  
نووره کهوتوون "که قورئانه" و هاوپی له گه لیدا رهوانه کراوه، هه  
ئهوانه سه رفرازو پرزگارن").

ههرومه ها له ئنجیلیشدا ئاماژه به وه کراوه که ئەو پیغه مبه ره ی  
دیت "نه خوینده واره"

"Isaiah" ۱۲ "۲۹" کتیبی

قورئان زیاتر له "۴" شویندا ئاماز بهنه خویندمواری پیغمه مبهی  
صلی الله علیه وسلم "دهکات.

"قُلْ يَا أَيُّهَا النَّاسُ إِنِّي رَسُولُ اللَّهِ إِلَيْكُمْ جَمِيعًا الَّذِي لَهُ مُلْكُ السَّمَاوَاتِ  
وَالْأَرْضِ لَا إِلَهَ إِلَّا هُوَ يُحْيِي وَيُمِيتُ فَآمِنُوا بِاللَّهِ وَرَسُولِهِ النَّبِيِّ الْأُمِّيِّ الَّذِي  
يُؤْمِنُ بِاللَّهِ وَكَلِمَاتِهِ وَاتَّبِعُوهُ لَعَلَّكُمْ تَهْتَدُونَ" - "الأعراف: ۱۵۸"

(ئهى محمد" صلی الله علیه وسلم" بلخ: ئهى خه لکینه به راستی  
من پیغمه مبهی فرستادهی خوام بو ئیو به گشتی، ئهو خوایهی  
که مبهی بوئه وه خوا وه داریتی ئاسمانه دهکان و زموی، هیچ خوایه که  
نیه جگه لهو زاته، دهرینیت و دهرینیت، جا که وابوو باومری پتهو  
بهینن بهو خوایهو به پیغمه مبهی که، که هه وال دهرینیت  
نه خویندمواری، "تا هیچ کهس نه لیت پیاویتی خویندمواری بوومو  
خوی قورئانی داناوه" ئهو پیغمه مبهی که خوی باومر دهرینیت  
به خواو به فرموده دهکانی، دهرینیت شوینی به کهون، بو ئهوهی  
ئیهو پیهووی و مرگرن").

"هُوَ الَّذِي بَعَثَ فِي الْأُمِّيِّينَ رَسُولًا مِنْهُمْ يَتْلُو عَلَيْهِمْ آيَاتِهِ وَيُزَكِّيهِمْ وَيُعَلِّمُهُمُ  
الْكِتَابَ وَالْحِكْمَةَ وَإِنْ كَانُوا مِنْ قَبْلُ لَفِي ضَلَالٍ مُبِينٍ" - "الجمعة: ۲"

(") هەر ئه‌و زاته‌یه‌له‌ناو خه‌لکێکی نه‌خویندمواردا پیغه‌مبه‌ریکی  
له‌خۆیان ڕه‌وانه‌کرد، ئایه‌ته‌کانی قورئانه‌که‌ی ئه‌ویان به‌سه‌ردا  
ده‌خوینیت-ه‌موو دڵ و دهره‌وون و ڕواڵه‌ت و ئاشکرا و نادیارلیان  
پوخته‌ده‌کات، فیری قورئان و دانایی و شه‌ریعه‌تیان ده‌کات،  
به‌راستی ئه‌وانه‌پیشتر له‌گه‌وامرایی و سه‌رلێشی‌واویه‌کی ئاشکرا  
گیران خواردبوو").

ی- چاپی ئینجیل به‌زمانی عه‌ره‌بی ئه‌و سه‌رده‌مه‌دا بونی نه‌بوو؛

ئهم چاپه‌ عه‌ره‌به‌ی ئینجیل که‌ئێستا هه‌یه‌ به‌زمانی عه‌ره‌بی  
له‌سه‌رده‌می پیغه‌مبه‌ردا بونی نه‌بووه. "ئۆلڤ تێستامنت" به‌شی  
یه‌که‌می کتێبی پیرۆز" به‌زمانی عه‌ره‌بی هاتۆته‌ کایه‌وه‌ له‌ ۹۰۰  
زاینی له‌لایه‌ن "پابی سادیس گۆن" به‌ "۲۵۰" سال له‌دوای مردنی  
پیغه‌مبه‌ر" صلى الله عليه وسلم"



كۆنتيرين چاپى عربى "نيو تىستامىنت" بەشى دوومى كىتپى  
پىرۆز "بلاوكرامتەوۋە لەلايەن" ئىرپىنس "لە سالى ۱۶۱۶ زايىنى  
سەدان سال لەدواى مردنى پىغەمبەر " صلى الله عليه وسلم "

(ح-) لايەنە لىكچوۋەكانى قورئان و ئىنجىل "سەرچاۋەى  
ھەردوکیان يەكە"

لايەنى لىكچون لە نىۋان قورئان و ئىنجىلدا ماناى ئەۋە نىە كە  
قورئان لە ئىنجىل و مرگىراۋە. لەراستىدا ، ئەمە بەلگەيەكە  
كەسەرچاۋەى ھەردوکیان نىگای ئاسمانىە "خوایە" ھەموو  
نىگایكان يەك سەرچاۋمەن و لەيەك سەرچاۋە ھاتوون "لەلايەن  
يەك خوا"

گرنىگ نىە كەشۋىنكەوتۋانى ئاينەكانى پىشتەر پەراۋە  
ئاسمانىەكانىان گۆرپون و شىۋاندويانن لەسەر شىۋە  
بەنەرەتىەكەى خۇيان.

ئىستا ئەمانە ماۋنەتەۋە لەزۆرىەى بەشە كانى جىھان ، سەرچاۋمەن  
بۆگەلىك لەئاينەكان .

ئەوۋە راستە لە قورئان و ئىنجىلدا ھەندىك پايە ھەن كە ۋەكو  
يەكن يان لىكچون

بەلام ئەمەش واتاى ئەمە نىە كە پىغەمبەر" صلى الله عليه وسلم  
" قورئانى لە ئىنجىل و مرگرتوۋە و پالاوتويەتى

ھەرۋەك چۆن ناتوانرئىت بوئرئىت كە عيسا پەيامى لە "ئۆلد  
تئىستامئىنت" و مرگرتوۋە ۋە پىغەمبەرئىكى بى وئىنە نىە "خوانەكا"

لايەنە لىكچوۋەكانى قورئان و ئىنجىل ئەوۋە دەرەخەن كە  
ھەردوكان لە لايەن خوايەكى راستە قىنەو بەردەوام بونى پەيامى  
باومرپونى يەك خوايە. نەك بەواتاى ئەوۋە كە ھەر پىغەمبەرئىك  
پەيامى لە پىغەمبەرى پىش خۆى و مرگرتوۋە.

ئەگەر كەسئىك غەش بكات لەسەر و مرەقەى تاقىكردنەوۋە  
تانوسئىت لە جىرانەكەم و مرگرتوۋە .

پىغەمبەر" صلى الله عليه وسلم " پىزى لەسەر جەم پىغەمبەران  
گرتوۋە و باومرپى پىيان ھەبوۋە. قورئانىش ئامازە بەوۋە دەكات كە  
خوای گەورە پەيامى جىاوازى بۆ پىغەمبەران ناردوۋە.

خا موسوئلمانان باودريان به "قورئان، ئينجيل، ذهبور، تهورات" ههيه .

ئهم چوار پهراوه ئاسمانيه لهقورئانى پيرۆزدا ئاماژميان پيکراوه  
تهورات بۆ موسا، زبور بۆ داود ، ئينجيل بۆ عيسا وه قورئانيش بۆ  
پيغهمبهر "-" صلى الله عليه وسلم .

يهكك لهپايهكانى ئاينى ئيسلام ئهويه كه ئهبيت موسوئلمان  
باودري بهسهرجهم پهراوه ئاسمانيهكان ههبيت، ئهم رۆدا پينج جور  
ئينجيل ههيه.

لهوانهيه ئهم كتيبانهدا وتهى خواههبيت، بهلام ئهم كتيبانه  
ههمان كتيب نين كه خواي گهوره بۆ پيغهمبهردكانى ناردوون  
، قورئان ئاماژه بهيهكپريزى و برايهتى سهرجهم پيغهمبهران  
ددكات. لهبهرئهو، بنچينهى فيركردنى باودري پستهقينه دزيهك و  
پيچهوانه نابيت .

ههرچهنده، لهوانهيه ماودو كاتيكي زۆر لهنيوان پيغهمبهراندا  
ههبوبيت، بهلام سهرچاودى نهرك و پهيامهكهيان بريتى بووه  
لهيهك "خوا"



ئهمانهش له بهرتهويه كه قورئان دهئيت تهوجياوازيهه كه له نيوان  
ئاينه كاندا ههيه پيغه مبه ره كان لتي بهرپرسيارنين به لام تهوه  
شويئكه وتهي پيغه مبه ره كانن كه له بيرى انجووه كه  
پيغه مبه ره كانيان چيان فير كردوون .

سهره پاي ته مهش ، به هه له تيگه يشتون و پهراوه ئاسمانيه كانيان  
گوريوه ، قورئان هيج پيشبركي و دژيه كي له گهل "موسا- عيسا"  
پيغه مبه ره كانى تر نيه . به پيچه وان هوه ، قورئان تهوه ده سه لميئيت و  
ده چسپيئيت كه تهوان بوخه لكه كانيان هيناوه ، يه كي  
له ناوه كانى قورئان بريتيه له "فوركقان" به واتاي "جيا كردنه وهى  
حهق له باطل" تهوه ئيمهين كه برپا رده مدين كامه وته له  
پهراوانهه كه ئيستا هه ن به وتهى خوا هه ژمار ده كرئين .

## بەشى پىنجەم

بەراوردىكى زانستى لەنىۋان قورئان و زانستدا

دروست بوونى جىهان لەماۋەى شەش رۆژدا :-

بەپىي ئىنجىلى "دروستبوون" جىنس "بەشى يەكەم، جىهان  
دروست بوو لەماۋەى شەش رۆژدا، ھەر رۆژىكىش بىست و چوار  
كاترمىر بوو.

لەگەل ئەوئەشدا، قورئان باس لەدروست بوونى جىهان دەكات و  
دەلىت لەشەش "ايام" دا ئەمە كۆى وشەى "يوم" كەدوو واتاي ھەيە.  
يەكەميان؛ "۲۴" كاترمىر، دووهميان؛ ئەم وشە ھەرمبە بەواتاي  
"قوناغ" ماۋە "چەرخ" دىت، "واتە ماۋمىيەكى زۆردورو درىژ" لىرەدا  
قورئان نامازە بەدروست بوونى ئاسمان و زموى دەكات، لەماۋەى  
شەش "چەرخ" دا ماۋمىيەكى دورودرىژ. كەزانايان ھىج  
بەرھەلىستىەكيان نىە، بەپىي زانست ماۋەى دروست بوونى زموى  
بلىۋنان سالى پىچوو، كە پىچەوانەيە لەگەل جەمكى دروست

بونى جيهان لە ئىنجىلدا، كەدەلئىت دروست بوونى جيهان شەش  
رۆزى خاياندووه.

ب- خۆر دروست بووه پاش دروست بووتى رۆز.

ئىنجىل لە كتيبى "دروستبوون" جينسس "بەشى يەكەم خەتى" ۳-

ه "دەلئىت. رۆز و شەو دروست بوون لەيەكەم رۆزى دروستبووندا،  
روناكى لەجيهاندا بلاودمبىتە وه ئەنەنجامى ئالۆزى ئەستىرهكان.

بەپيى كتيبى "دروستبوون" لە بەشى يەكەمدا خەتى "۱۴-۱۹"

خۆر لە رۆزى چوارەمدا دروست بووه ، ئەمە شتىكى ناواقىيە كە

ئامازمبكرىت روناكى دروست بووه لەيەكەم رۆزى دروست

بووندا، لە كاتىكدا، هۆو سەرچاوهى روناكى دواى سى رۆز

دروست بووه ، هەرۆك لە ئىنجىلدا ئامازەى پىكراوه .

زياترىش بونى بەيانى و ئىواره وەكو بەشىك لەرۆز، دمبىت لەدواى

دروست بوونى زموى بوپىت وه خولانەموى بەدمورى خۆردا.



ئەگەر بلىي پيغەمبەر " صلى الله عليه وسلم " شىۋازى دروست بونى  
جيهانى لە ئىنجىل و مرگرتووه ، كەواتە لەبىرى چووه ئەم  
ئەنجامە نازانسيانە و مريگريت "كۆپى بىكات" .

ج- دروستبونى " زموى ، خۆر و مانگ "

ئىمە ئاگادارين و دىزانين كە كە زموى و مانگ ھەلقولاوى  
ئەستىرى بنەرەتەين كە "خۆر" ، لەگەل ئەو شىدا ، بە پىي ئىنجىل  
لەكتىبى "دروستبوون" جىنس "بەشى يەكەم ، خەتى "۹-۱۳" كە  
زموى دروست بوو لە سىھەمىن رۆژى دروستبووندا ، بە پىي ئەم  
چەند خەتەنە "۱۴-۱۹" خۆر و مانگ دروست بوون لە چوارەمىن رۆژى  
دروستبووندا .

بەم شىۋەيە ، بە پىي ئىنجىل خۆر دروست بوو بە لەدواي دروستبونى  
زموى كە پىچەوانەيە ، لەگەل بىرۆكەي پىكھاتنى سىستەمى  
خۆرى .

گىزوكيا دروست بوو لە سىھەمىن رۆژى دروستبووندا وە  
خۆرىش لە چوارەمىن رۆژدا .

بەپىيى كىتپى "دروسىبوون" جىئىسس "بەشى يەكەم خەتى" ۱۱-۱۳ " گزوكيا دروستبوو ە سىيەمىن رۆزى دروستبوندا، خۆرىش دروست بوو ە چوارەمىن رۆزى دروست بووندا.

ئەگەر "پىغەمبەر" صلى الله عليه وسلم " نوسەرى پاستەقىنەى قورئان بوبىت ،ئەو ە تەنھا ە ئىنجىل ومرىدەگرت،

چۇن نەى توانى خۆى ەھە ە زانستى و زانىارىەكان دورخاتەو ە ە ئىنجىلدا بونيان ەيە،قورئان ەىچ وتەيەكى تىدانىە ە نەگونجاوبىت ەگەل ھۆكارو دەقە زانستىەكان

⑤-خۆر و مانگ ەردوكان پوناكى دابەش دەكەن.

بەپىيى ئىنجىل خۆرومانگ ەردوكان پوناكىەكانيان پەخشدەكەن.كىتپى "دروسىبوون" جىئىسس "بەشى يەكەم خەتى" ۶" دەلىت.

"خا دوو پوناكى گەورەى دروستكردو" بەھىزەكە بۇرپوناك كىردنەوەى زموى و ئەوى تر بۇرپوناك كىردنەوەى شەو،

ئەمىرۇ، زانست پىمان دەئىت، مانگ خاودنى پوناكى خۇى نىە،  
ئەمەش چەمكى قورئان دەسەلمىئىت، مانگ پوناكى لە خۇر  
ومردەگرىت. كەواتە، پىغەمبەر "صلى الله عليه وسلم" ۱۴۰۰  
سال ئەو ھەلە زانستەيەى راستكردۆتەو ھە ئىنجىلدا بونى  
ھەيە، ئەگەر پىغەمبەر "صلى الله عليه وسلم" ئەمەى لە ئىنجىل  
ومرگرتبا ئەوا ئەم ھەلەيەى راست نەدەكردەو.

① ئادەم يەكەمىن پىاو لەسەر زەوى "۵۸۰۰" سال لەمەوبەر.

ئەگەر كەسىك "بۆماومزانى" يەكەمىن پىاو بخوئىت لەسەر  
زەوى، "ئادەم، ابراهيم . عيسا،" ھە روەك لە ئىنجىلدا ئاماژەى  
پىكراو ھە ئادەم نزىكەى "۵۸۰۰" سال لەمەوبەر بونى ھەبوە  
لەسەر زەوى. سەيركە :

❖ ۱۹۴۸ سال لەنىوان ئادەم و ابراهيم

❖ نزىكەى ۱۸۰۰ سال لەنىوان ابراهيم و عيسا

❖ ۲۰۰۰ سال لەنىوان عيسا و محمد



لیرمدا، به لگه ی زانستی له "شوینه وار و مروئناسدا" باس  
له موده کهن که یه که مین مروف له جیهاندا هه زاران هه زار سال  
له مه و بهر بووه نه ک نه وهی که له ئینجیلدا باسکراوه.

له کاتیکیدا، قورئان باس له ئادهم ده کات که یه که مین مروف  
بوو له سه ر زموی بو باس له کات و ساتی ئادهم له سه ر زموی ناکات  
به پیچه وانه ی ئینجیل که له گه ل زانست گونجاو نیه.

(ی- نوح و لافاوه که :-

کتیبی "دروستبوون" جینسس" و مسفی لافاوه که ی نوح ده کات ،  
له به شکانی "۶-۷-۸" که نه م لافاوه لافاوکی جیهانی بووه، وه  
هه موو شتیکی زیندوی تیکشکاندوو، جگه له وانه ی که  
له گه ل "نوح" بوون له ناو که شتی که دا.

له م و مسفکردنه دا وادمرده که ویت که ۱۶۵۶ پاش دروستبوونی ئادهم  
بووه ، وه ۲۹۲۰ سال پیش دروستبوونی ابراهیم بووه.

کاتیکی نوح ته مه نی ۶۰۰ سال بووه ، لافاوه که رویداوه، له سه ده ی  
"۲۱-۲۲" پ.ز

ئەم چىرۆكە "لافاوۋەكە" دژى بەلگە زانستپەكانە لە  
سەرچاۋەكانى شوينەوار، وەسەكردنى قورئان بۆ چىرۆكەكەى  
"نوح" ھاوتايە ئەگەل بەلگەى زانستى واتە "ھىچ دژيەكى  
تەيدانىە" چونكە ؛

يەكەم: قورئان باس لە كاتى تايبەت سەبارەت بە كات و ساتى  
لافاۋم كە ناكات.

دووەم: قورئان باس لەومناكات كەئەم لافاۋە جىھانى بوو و  
ھەموو شتەكى زىندووى تەكشەكاندوو. قورئان بەشيوەىكى  
تايبەت دەئيت لافاۋەكە تايبەت بوو بە خەلگەكەى نوح.

ئەمە شتەكى ناواقىعەى و نالۆژىكە ئەگەر بوتريت پيغەمبەر  
صلی اللہ علیہ وسلم " قورئانى لە ئىنجىل و مرگرتوہ .

ج- چىرۆكى فيرەھون و كۆچكردنەكەى موسا.

چىرۆكى فيرەھون و كۆچكردنەكەى موسا، زۆر نزىكە لە  
قورئان، ھەردوو پەراۋە ئاسمانىەكان رازىن لەسەر ئەوہى كە  
فيرەھون خنكا لەكاتى دواكەوتنى بەدواى موسا كاتىك

كەپەنوايسرايەكان لەئاوەكەدا پەرىنەوہ ئەودى كەگرنىگە  
ئامەژەى پىبكرىت لىرمدا ئەومىە ،كەقورئان زانىارى زياتر دەمات.  
خوای گەورە دەفەرمویت:-

"قَالْيَوْمَ نُنَجِّيكَ بِبَدَنِكَ لِتَكُونَ لِمَنْ خَلَقَ آيَةً ۚ وَإِنَّ كَثِيرًا مِّنَ النَّاسِ عَنْ آيَاتِنَا  
لَغَافِلُونَ" - "يونس: ۹۲"

("ئەمرو ئىتر لاشەى تۆ پرگار دەكەين تا بىيتەموجىزمو پەند  
و ئامۆزگارى بو ئەوانەى دوايتو دىن "دىارەخوای  
گەورەپاراستويەتى ئەودى كەماسى بىخوات، شەپۆلى دەريا  
گەياندىەكەنار، تا ئەوانەى كەبەخوایان دەزاتى بەچاوى خوایان  
بىینن كەفیرەمون ئادەمیزادىكەوہك ئەو خەلكەو بىيتەپەند، بو  
هەموو پاشاو زۆردارەكانى سەر زموى كەئەوسەرئەنجامى  
مىۆگەرى هەموویانە"، بەلام بەراستى زۆریەى خەلكى لەنايمت و  
موجىزمەكانى ئیمەغافل و بىئاگان").

نمونەیهكى ئاوا لە ئىنجىلدا بونى نیه.



دكتور "ماوريس بوكايل" دەئيت لەدواى توئيزينه وەيەكى تەواو سەبارەت بە "رامسىسى دووهم" كە ويستويه تى اسرائيلەكان رازىبكات وە لەو كاتە دامردووە كاتيك موسا پەنايبردووتە شارى مەديەن.

كوپى "رامسىسى دووهم" لەدواى باوكى بوو بە فىرەعون، كەناوى "مىرنىپتاه" بوو. وە "مىرنىپتاه" بوو خنكا لە كاتى دواكەوتنى موسا وە لە سالى "۱۸۹۸" جەستەكەى دۇزرايەو وە لە "دۆلى پاشاكانى مىسر".

لە سالى "۱۹۷۵" دكتور "ماوريس بوكايل" ئەگەل دكتورەكانى تر، مۆلەتيان خواست بۆيشكىنى جەستەكەى لە ئەنجامدا سەلماندىان كە ئەم كەسە خنكاوە ياخود لە پيكدادانىكى خيئادا مردووە.

بەم شيوەيە لە قورئاندا ئايەتيك ھەيە دەئيت " ئيمە وەكو رەمزىك ئەم جەستەيە دەپاريزين"

ئىستا جەستەكە پاريزاو وە لە مۆزەخانەى مىسر لە "قاميرە" ئەم ئايەتەى قورئان توئيزينه وەى دكتور "ماوريس بوكايل" پشت راست دەكاتەو، ئەم دكتورە مەسيحى بوو، پاشان كتيبيكى نوسى

به ناوی "ئینجیل: قورئان: زانست" رایگه یاند که هیج که سیک  
نوسهری قورئان نیه، جگه له "الله" که بنهرت و سهرچاوهی  
هموو شتی که بهم شیومیه ئیسلامی قوبولکرد.

سهرجهم ئەم به لگانه ئەی سهلمینن که قورئان له ئینجیل  
ومر نه گیراوه، به پیچهوانهوه قورئان بریتیه له "فورقان" بنه مای  
جیا کردنهوهی راستی له ناراستی وه ئەوه قورئانه که بریاردهدات  
کامه به شهی ئینجیل وتهی خوایه.

"وَأَنْزَلْنَا إِلَيْكَ الْكِتَابَ بِالْحَقِّ مُصَدِّقًا لِمَا بَيْنَ يَدَيْهِ مِنَ الْكِتَابِ وَمُهَيِّمًا عَلَيْهِ ۖ فَآخُكُم  
بَيْنَهُمْ بِمَا أَنْزَلَ اللَّهُ ۚ وَلَا تَتَّبِعْ أَهْوَاءَهُمْ عَمَّا جَاءَكَ مِنَ الْحَقِّ ۚ لِكُلٍّ جَعَلْنَا مِنْكُمْ شِرْعَةً  
وَمِنْهَا جَاءَ وَلَوْ شَاءَ اللَّهُ لَجَعَلَكُمْ أُمَّةً وَاحِدَةً وَلَكِنْ لِيَبْلُوَكُمْ فِي مَا آتَاكُمْ ۖ فَاسْتَبِقُوا  
الْخَيْرَاتِ ۚ إِلَى اللَّهِ مَرْجِعُكُمْ جَمِيعًا فَيُنَبِّئُكُمْ بِمَا كُنْتُمْ فِيهِ تَخْتَلِفُونَ" - "المائدة: ٤٨"

("ئیمه قورئانمان هاوړی له گهل هموو حهقیقهت و راستیه کدا بۆ تۆ  
دابهراندوو، راستی و دروستی کتیبه کانی پیش خویشی دیاری دهکات و  
چاودیرمه سهر هموویاندا "کاتییک خاومنانی کتیب له گاورو جوو  
گیروگرفتیاں دهمینن بۆ لای تۆ" بهو بهرنامهیهی خوا ناردوویهتی داومری  
بکه له نیوانیانداو شوین نارمزوه کانی نهوان مهکهومو لهو  
حهقه لامهده که بۆت رموانه کراوه، بۆ همرلایه کتان "موسلمانان و خاومنانی  
کتیب" بهرنامهو پرۆگرامی تایبهتمان بریارداوه خو نه گهر خوا

بيويستايەھەر ھەمووتانى دەکردىيەك ئوممەت و گەئىكى يەك پارچە،  
بەلام "ويستى وايەبەو جياوازيە" تاقىتان بىكاتەودەلەودى پىتى بەخشيون "تا  
بەھۆى عەقل و ژىرىتانەوشوئىنى پىغەمبەرى ئىسلام بىكەون"، دەى  
كەواتەزۆر بەپەلەبن و پىشېركى بىكەن بۆ ھەموو خىرو چاكەيەك،  
دلىپاش بن كەھەمووتان دەگەرپىنەوہبۆ لای خوا، ئەو كاتەھەوالى تەواوتان  
دەداتى دىرباردى ئەو شتانەى كەكىشەتان لەسەرى ھەبوو".



## بەشى شەشەم

### ۱- قورئان وەكو كىتئى چىرۇك نىە

بەپچەوانەى كىتئە ئاسمانىەكانى تر ، قورئان روون و بىئاوتايە  
لەشئوازى گىرئانەوەى مرؤف ، ھەموو كىتئىكى ئاينى جگە لە  
قورئانى پىرؤز" شئوازى گىرئانەوە پەيرمودەكات ، كەھاوتايە  
لەگەل كىتئى چىرۇك.

شئومو شئوازى كىتئى چىرۇك برىتتە لە؛ "جارتك لەجاران ، رتوبەك  
و ھىشوەترتتەك يان بەرخ و گورگەكە... ھىد" .

ئەمانە ھاوشئوەى تايبەت مەندىەكانى كىتئى چىرۇكن "جارتك  
لە جاران ئەمە رويدا" ھەموو پەراوہ ئاينىەكان سەرمتاو كؤتاييان  
ھەيە . گىرئانەوەى رووداو ھۆكارە مئروبيەكان پەيوە ندىەكى  
رئك و پئىكيان پئىكەوہ ھەيە . بەم شئومىە مرؤفەكان دىدوئىن و  
قسەدەكەن.

قورئان کتیبکی بیهاوتایه ، نهو نایه تانهی که سه رمتا دمه زیون  
 نهوه ههرمانی خوان ؛ که ده فهرمویت :- "بغوینه" - "به ناوی  
 نهو خوایهی که مرؤقی دروست کردوه "قورئان به شیوهیه کی  
 گیرانهوه دهست پیناکات .

❖ یه که مین سورمتی قورئان بهم شیوهیه دهست

پیده کات:-

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ - "الْحَمْدُ لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ" - "الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ" -  
 "مَا لِكَ يَوْمَ الدِّينِ" - "إِيَّاكَ نَعْبُدُ وَإِيَّاكَ نَسْتَعِينُ" - "اهْدِنَا الصِّرَاطَ الْمُسْتَقِيمَ"  
 - "صِرَاطَ الَّذِينَ أَنْعَمْتَ عَلَيْهِمْ غَيْرِ الْمَغْضُوبِ عَلَيْهِمْ وَلَا الضَّالِّينَ" - "الفاتحة"  
 ۱- ۷:

("به ناوی خوی به خشندهی میهرمان به ناوی نهو خوایهی  
 کانگای رهمهت و سوژو بهزمیه" "سویاس و ستایش ههر  
 شایستهی خوایهو بو خوایه، که خاومن و پهرومردگاری هه موو  
 جیهانیان و هه موو بوونهومره" - "به خشندهی میهرمان، کانگای  
 رهمهت و میهرمانیه" - "رهمهتی له دنیا دا هه موو شتیکی  
 گرتوتهوه، به لام له قیامهتدا تهنها بو ئیماندارانه" - "خاومن و

سەردارى رۆزى پاداشت و سزايە" - پادشاى رۆزى  
 قىامەتەكەدادىپەرۋەرى رەھاو بى سنوورى تىدا بەرپا دەكات  
 خوايە، تەنھا ھەرتۆ دەپەرستىن و ھەر لەتۆش داواى يارمەتى و  
 پىشتىۋانى دەكەين" - "لەكاروبارى دىن و دىناماندا، بەكەسى تر  
 ئەبەدەكانت ناكىت" - "خوايەبەردەوام رېنمووييمان بىرەرمو و بۇ  
 ئەم رېبازى راست و دروستى ئىسلامە" - "كەبەرنامەو رېبازى  
 ئەۋانەيەلەتازو نىعمەتى خۆت بەرەرمەرت كىردوون، نەمانخەيتەسەر  
 رېبازى ئەۋانەى خەشم و قىنيان لىگىراۋە" بەھۆى ئەۋمەدەيزانن و  
 لايانداۋە، ھەرۋەھا نەمانخاتەسەر رېبازى ئەۋانەش،  
 كەسەرگەردان و گومران بەھۆى لاسارى و ياخى بوون و  
 نەزانىيانەۋە "

❖ دوۋھەمىن سورەتى قورئان بەم شىۋە دەست

پىدەكات :-

"الم" - "ذَلِكَ الْكِتَابُ لَا رَيْبَ فِيهِ هُدًى لِّلْمُتَّقِينَ" - "الَّذِينَ يُؤْمِنُونَ بِالْغَيْبِ  
 وَيُقِيمُونَ الصَّلَاةَ وَمِمَّا رَزَقْنَاهُمْ يُنْفِقُونَ" - "وَالَّذِينَ يُؤْمِنُونَ بِمَا أُنزِلَ إِلَيْكَ  
 وَمَا أُنزِلَ مِنْ قَبْلِكَ وَبِالْآخِرَةِ هُمْ يُوقِنُونَ" - "أُولَئِكَ عَلَى هُدًى مِنْ رَبِّهِمْ"



وَأُولَئِكَ هُمُ الْمُفْلِحُونَ - " إِنَّ الَّذِينَ كَفَرُوا سَوَاءٌ عَلَيْهِمْ أُنذِرْتَهُمْ أَمْ لَمْ تُنذِرْهُمْ لَا يُؤْمِنُونَ - " خَتَمَ اللَّهُ عَلَى قُلُوبِهِمْ وَعَلَى سَمْعِهِمْ وَعَلَى أَبْصَارِهِمْ غِشَاوَةٌ وَلَهُمْ عَذَابٌ عَظِيمٌ " البقرة " ۷-۱ "

("جهند پیتیک له سهرمتای هندی له سوورمه کانی قورئاندا هاتوون ژمارمیان "۱۴" پیته، نیوهی کوی پیته کانی زمانه عهرمبین، بو سه لماندن "اعجاز" و مهزنی و گرنگی قورئان که له توانای هیچ که سدا نیه بهو پیتانه کتیبیکى ئاوا بی وینه دابنیت، بهرادمیه که هتا نه گهر هه موو گروی ئاده میزاد و بهری کۆبینه وه بو نهو مه به سه ته بیگومان ناتوانن، هه روده ها جهنده ها نهینى تریشى تیدایه، زانا کان له هه ندیکى دواون، هه ندیکیشان وتوو یانه: هه ر خوا خوی زانایه به نهینى نهو پیتانه - " نهو قورئانه کتیبیکه هیچ گومانیکى تیدا نیه، " که له لایمن خوی بهروردگار مومر مه وانه کرا و به جبرمیلدا بو پیغه مبه ر "صلی الله علیه وسلم" که مایه ی رینمووی و سه رچاوه ی هیدایه ته بو خواناسان و پارێزکاران " که نه وانهن فهرزه کان جیه جی ده کهن و له حهرام خویان ده پارێزن، له پرووی بیرو باومرو کردارو گو فترموه - " نه وانه ی باومر به نه بینرا وه کان ده یئنن " وه که خوا و فریشه و

ئەوانەي خوا باسى كوردون و ئىمەنايانىن، ھەرودھا  
 نوژەكانيان بەچاكى ئەنجام دەمدەن و لەو رزق و رۆزىيە "جەلائەي"  
 پىمان بەخشيون، دەبەخشن" - "لەھەمان كاتدا ئەوانەباومر  
 دەھيئەن بەو "پەيامەي" كەبۆ تۆ "ئەي محمد" صلى الله  
 عليه وسلم "دابەزىئراومو بەو پەيامانەش كەبۆ پىغەمبەرانى پىش  
 تۆ دابەزىئراو" سەلامى خويان لى بىت "دلىياش دەبى كەرۆزى  
 دوايى پىش دىت و قىامەت ھەر بەرپا دەبىت" - "ئەوانە ئە سەر شا  
 رىگەي ھىدايەتى پەروردگاربان و ھەر ئەوانىش سەرفراز و  
 سەركەوتو ئەمانەبنەما سەرەكىەكانى ئيمان و ئىسلامن" -  
 "بەراستى ئەوانەي كەبۆ باومر بوون ئاگاداريان بىكەيت يان  
 ئاگاداريان نەكەيت يەكسانەبۆيان، باومر و ئيمان ناھيئەن..." -  
 "چونكەخوا مۆرى ناوہەسەر دل و گوئياندا و پەردەي بەسەر  
 چاوياندا ھىناو، "نەبىردەكەنەو، نەئامادەن ھەق بىيستن و  
 راستىيەكان نابىنن"، ھەر بۆيەسزايەكى سەخت چاومرپىانە  
 ئەمانەش دەستەيەكن لەبى باومران كەھەر خوا خۆي  
 دىياناسىت")



ھىچ پەراۋىكى تى ئاسمانى ئەم شىۋازدى بەكارنەھىناۋە ، ياخود  
بەم شىۋازە نەتوسراۋە كەزۆر "پوۋنە" . تەننەت پەراۋە  
ئاسمانىەكانى تر كە ئەلايەن خۋاى مەزنەۋە دابەزىۋون ئىستا  
بۇنيان نىە ۋەك بىنەردىتى خۇيان "ۋاتە بەۋشىۋازدى كەدابەزىۋون" .

قورئان سەجەم وتەكانى خۋاى تۆمباركردۈە  
كە ئەلايەن "جوبرائىل" ۋە ھىنراۋە بۇ پىغەمبەر " صلى الله عليه وسلم  
" پىغەمبەرىش ئەبەرىكردۈە ، پاشان روونىكردۈتەۋە  
بۆھەۋە ئەكانى ، ئەۋانىش نوىسۋىانەتەۋە ئەسەردەمى پىغەمبەر "  
صلى الله عليه وسلم "

ئەۋساتەۋە تائىستا ھىچ سۈرەت و ئايەتتىك نەگۆراۋە كەۋاتە  
"قورئان بەھەمۋو زانىارىيەكانىەۋە كىتەبىكى بىئاۋتاۋ موعجىزەيە  
كە " ۱۴ " سەدە ئەمەۋبەر دابەزىنراۋە . قورئان دۋانىگای خوايە  
، كەھەمۋو بابەتتىك ئەخۋى دەگرىت و مامە ئەيان ئەگەلدا  
دەكات ۋەك : "پەرسەتن ، زانايى ، ياسا ، بىروباۋىر " بەلام  
بەشىۋەيەكى سەرەكى بىرىتيە ئە "پەيۋاندى نىۋان خواۋ  
دروستىكراۋەكانى" .



لەھەمانىكايدا ، دادومرى كۆمەلگا ، دادومرى سىستەمى ئابورى و  
بەرتومبەرايەتى مرۇف دابىن دەككات. قورئان رېئويىنى سەرجهەم  
مرۇفەكان دەككات "مامەلە لەگەل مېشك و ناخ دەككات"

قورئان بۆسەرجهەم مرۇفەيەتى نىردواود ،بانگەشەى قورئان تەنھا  
بۆبەشىكى ديارىكراونىە لەخەلك "ناوچە ، ھۆز، رەنگىك ياخود  
زمانىك "بەم شىتومىە قورئان بانگەيشتى سەرجهەم نەوەكانى  
"ئادەم" دەككات بۆ قوبولكردى ئىسلام. ئەوانەى كەئيمانىان  
ھىناوہ پىيان دموتريت "ئيمانداران".

مەبەست لەقورئان رېئمايى كىردنە نەك كىرپانەوہى چىرۆك يان  
مىژوو، قورئان ھانى خويئەرانى دمەدات بۆ بىركىردنەوہ و تىپرامان  
كە "ئاكارى رېئمايى ، ھەستى ئيمان ، رەموشى ، ئامۆزگارى  
بەھوالى دلخوش وتەى ھاندەمى تىدايە "بۆئەوانەى كە شوين  
راستىدەكەون .

چەندىن بەلگە و مەسەلە خراونەتەرۈو بۆپىشىگىرى كىردنى  
پەيامەكەى و فېركىردن. ھەروەھا ئاگادارى ئەوانەش دەككاتەوہ  
كە پىشتيان لەراستى كىردوہ.

۱- ناکریت پیغمبر "صلی الله علیه وسلم" شیت و

درۆزن بیت لهیه ک کاتدا .

گروپیکی گه وره له خه لک له دوای تاوتویکردنی چهندان  
تویژینه وه وتیان "تا که شتیک که نیمه لی دنیایین نهومیه که  
نهو پیاوه "محمد" که پیی وابوو پیغمبره ، شیت بووه . پییان  
وابوو که پیغمبر "صلی الله علیه وسلم" فیلی لیکراوه .

له کوئایدا هه مان گروپ وتیان له برئه م "به لگمیه" — "تا که  
شتیک که نیمه لی دنیایین نهومنه که "محمد" درۆزن بووه  
"خوانه کا" له سه رمقادا دهستیان پی کردوو و رایانگه یان که  
پیغمبر "صلی الله علیه وسلم" شیت و ناتهاوه ، پاشان وتیان  
که پیغمبر "صلی الله علیه وسلم" درۆزنه .

هه رگیز ههستیان به وه نه کردوه که که سیک ناتوانیت شیت و  
درۆزن بیت لهیه ک کاتدا . نه توانریت به کیکیان بیت یان شیت  
یان درۆزن ، به لام هه رگیز هه ردوکیان نا .



ئەگەر كەسنىڭ شىت بىت ئەوا ئەوكەسە كەسنىڭ بىھۆشە ،  
لەراستىدا پىي واىە كە پىغەمبەرە ، زياتر لەمەش ، پىويستى  
بەدرۆكردن نىە سەرجم كارو وتەكانى بەرپىكەوت بوون .

ئەگەر كەسنىڭ درۆزن بىت ، ئەوا بەزۆرى ئەوكەسە كەسنىڭ  
ھۆشدارە وە بەئەنقەست درۆ دەكات بەمەبەستى بەدەست ھىنانى  
سود و قازانج. تەنانەت ئەگەر كەسنىڭ شىت شىتىكى ھەلەش  
بلى ئەوا ناتوانرپىت بە درۆكەر بانگى بىكرپىت چونكە ئەو  
بۆخۇي لەراستى و واقىع ئاگادەرنىە . بەم شىوہىە كەسنىڭ  
ناتوانىت "شىت و درۆزن" بىت لەيەك كاتدا.

۳- ئاكرپىت پىغەمبەر "صلى الله عليه وسلم" فىللكەر و سەختەكار  
بىت لەيەك كاتدا.

بەھەمان شىوہ گروپپىكى ترى خەلك دەللىن كە پىغەمبەر "صلى  
الله عليه وسلم" فىللى كىردوہ ، ھەركاتىڭ كەسنىڭ پرسىيارى  
لىكردبىت ، پىي وابووە كە فرىشتەيەك وتەكانى خستۆتە  
ناوگوپىيەوہ .



هه مان گروپ به لگه يه كي تهواويان كۆكردموه و پوونيانكردموه  
كه نهو كه سيكي ساخته كار بووه.

نهو كه سانه سهر كه وتوو نه بوون بوئه وهى ههست به وه بكن  
كه مرؤف ناتوانيت ههردو كيان بيت، ده بيت يه كيكيان بيت  
فيلكه رياخود "ساخته كار" ياخود هيچيان. كه سيك كه فيلى  
كردوو و پيى وايه كه پيغه مبه ره وه پرسيارى ليبيكرت، بهدواي  
وه لامدا ناگهرت ياخود له كهس ناپرسيت.

له لايه كي تر ساخته كار بهدواي باشتريين وه لامى گونجاودا  
ده گهرت بوئه وهى ئاشكرا نه بيت كه پيغه مبه ريكي ساخته يه  
به لام ههستى پيناكهن كه ره خنه گرتن له ئيسلام و پيغه مبه  
تهنها خومندو كردنه .

ئه گهر پرسياريان ليبيكهى كه بنه رت و سهرچاوهى قورئان چيه  
ئهوان وه لامت دمه نه وه و ده لپن نه وه تهنها له خه يال و ميشكى  
پيغه مبه ردا بووه. ئه گهر زياتر پرسياريان ليبيكهى كه چون  
بياويك جور هه زانيارى دهست ده كه وئيت كه لهو سهرده مه دا  
كهس نه يزانيوووه .

ئەوان دەلەين كەسانى بىيانى ئەو زانىيارىهيان پىداوه ، وه درۆى  
 كردوه كه پىغه مېهر بىت ، ئەگەر زياتریش پرسىار بكهى كه  
 چۆن درۆزنىك ئەتوانىت خاومنى ئەو هەموو باومر بەخۆبونه بىت  
 كەئاماژە بەشتىكى نەزانراو دەكات. پاشان دەلەين شىت بووه ،  
 بەم شىوميه بەناوبازنەياكدا دەخولینەوه .

ئەوهلامى سەرجهم بەلگەو رەخنەكاندا خواى گەرە وەلامى  
 رەخنەگەران دەداتەوه ، خواى گەرە ئە قورئانى پىرۆزدا  
 دەفەرمویت :

﴿ أَوَلَمْ يَتَفَكَّرُوا مَا بِصَاحِبِهِمْ مِنْ جُنَّةٍ إِنَّ هُوَ إِلَّا نَذِيرٌ مُبِينٌ ﴾ - "الأعراف  
 ۱۸۴:

("باشە، ئەوه ئەو خەلكە" بىريان نەكردۆتەوه لەگوفتارو رەفتارى  
 محمد "صلى الله عليه وسلم" كەئەوه هاوئەيان هىچ  
 نیشانەيهكى شىتى پىومنيه، بەلكو ئەو "بەرپزە" هىچ شتىك  
 نەجگەبىدار كەرموميهكى ئاشكرا نەبىت").

﴿ مَا أَنْتَ بِنِعْمَةِ رَبِّكَ بِمَجْنُونٍ ﴾ - "القلم: ۲"



(ئەى پيغەمبەر" صلى الله عليه وسلم" تۆ بەھۆى نازو نىعمەتى  
پەروەردگار تەوھودوورىت لەشىتى يەھوۋەكو نەفامن دەئىن").

❖ "وَمَا صَاحِبُكُمْ بِمَجْنُونٍ" - "التكوير: ۲۲"

("دئىابن كەھاورىكەتان محمد "صلى الله عليه وسلم" شىت  
نىھو لەكەماتى "زىرىدايە").

④- پيغەمبەر" صلى الله عليه وسلم" بەدەست ئارمىزوى زۆر ھەز  
لەدرۆ بوون دەئالئىنىت.

گروپپكى تر لەخەئك ھاتن وتيان پيغەمبەر" صلى الله عليه  
وسلم" - " بەدەست ئارمىزوى زۆر ھەز لەدرۆ بوون ئالاندويەتى" ئەمە  
ئاتەواوى دىرونىيە ئەگەر كەسىك درۆ بىكات و پاشان باومر  
بەدرۆكانى بىكات.

قورئان لەبارەى راستى و ھەقىقەت دەدوئىت ،ئەوشتانەى كەتۆ  
ئەتوانى بۆيان بچى و سەيرىيان كەى و بيان بىنى ئەواراستن ،  
واتە ئەوشتانەن كەئەتوانى راستيان بىكەيتەوھ .



كەسى جەزئەدرۆكەر ناتوانىت ئەمە بىكات ، راستى و حەقىقەت  
كىشەيەكن بۆئەو

لەبەرئەو دىرونناسەكان مامەلە لەگەل ئەوكەسانە دەكەن كە  
هەلگىرى ئەم نەخۆشەين بەبەكارهينانى "راستياكان". ئەگەر  
كەسىك لەدىروندا نەخۆش بىت و بلىت "من پاشاى ئىنگلتەرام"،  
دىرونناس بەئەو نالىت تۆشيتىت ،بەلكو مامەلەى لەگەل دەكات  
بە راستيەكان بەم شىومىيە : "تۆ دەلىت من پاشاى ئىنگلتەرام"  
بۆيە پىمان بلى شارنەكەت لەكوئىيە؟ ،لىردا "درۆكەر" هەولدىمات  
پاساو بەينىتەو دەلىت "شارن چومتە مالى دايكى" ئەى سەرۆك  
ومزىرانت لەكوئىيە؟ مردوو؟ ئەى پاسەوانەكانت لەكوئىن؟  
"درۆكەر" لەبەرئەو ناتوانىت روبروى راستيەكان بىتەو  
لەكوئىيدا دەلىت؛ پىم وايە كەمن پاشانىم"

بەھەمان شىو :قورئان ھانى خوينەرانى دىمات بۆئەو روبروى  
راستى بىنەو بەم شىومىيش راستيان دەكاتەو لەھەلە .

بەم شىومىيە قورئان پالتىپومدىت بۆئەو راستى بىنى و  
ھەلەكان راستىكەيتەو .

## ۵- زانيارى نەزانراو لەقورئاندا .

قورئان پيگەيەكى بىھاوتەيە كە خويئەرەكانى ئاگاداردەكاتەو، "ئايە پيشتەر ئەمەت دىزانى" هيچ پەراوئەكى ترى ئاسمانى ئەم شىوازە بىھاوتايەى نىە.

نوسراو پەراوئەى كۆن ھەن كە زانيارى زۆريان تىدايە ، بەلام پيىت دەئىن كەزانيارىەكە لەكوئ ھاتو . لەلايەكى تر قورئان دەفەرموئەى :

"تِلْكَ مِنْ أَنْبَاءِ الْغَيْبِ نُوحِيهَا إِلَيْكَ مَا كُنْتَ تَعْلَمُهَا أَنْتَ وَلَا قَوْمُكَ مِنْ قَبْلِ هَٰذَا فَاصْبِرْ إِنَّ الْعَاقِبَةَ لِلْمُتَّقِينَ" - "ھود : ۴۹"

("ئەى محمد "صلى الله عليه وسلم" ئەو باسانەى بۆمان كردىت لەھەوالەناديارەكانەكەبۆت دەئىرىن، نەتۆ دىقزانى و نەھۆز و نەتەوەكەشت پيىش ئەم باسەى ئىمە، جا خۆگرو بەئارام بە، چونكەبەراستى پاشەرۆژ بۆ خواناس و پارىزكارانە").

"نَحْنُ نَقُصُّ عَلَيْكَ أَحْسَنَ الْقَصَصِ بِمَا أَوْحَيْنَا إِلَيْكَ هَٰذَا الْقُرْآنَ وَإِنْ كُنْتَ مِنْ قَبْلِهِ لَمِنَ الْغَافِلِينَ" - "يوسف : ۳"



(ئىمە چاكتىرىن و جوانترىن چىرۆك و بەسەرھاتت بۆ دەگىرىنەو ئەى محمد" صلى الله عليه وسلم" بەھۆى ئەم قورئانەى كەنىگامان كىرد بۆ لای تۆ، لەكاتىكدا بىگومان تۆ لەپىش ئەم قورئانەدا ئەم بەسەرھاتەبى ئاگا بوويت").

ئەگەر پىغەمبەر " صلى الله عليه وسلم " نەزان بوويت و ئەوانى قىرىش زانا بووين ، ئەمە مەترسى ھەبوو كەبەم شىئو دلىرانە قىسەيان بۆيىكا،بەرمىنگار بوونەوى نەياران كەنەزان بوون لەوبارمىەو ، ئەگەر ئەوشىدا، ھىچ كەس بەرمىنگارى ئەم ئايەتانەى نەكردووە .

## ۶- قورئان ھەلخەلەتەندە .

ئەوانەى كە ناتوانن بەرپەرچى قورئان بدمنەو كە قورئان پەرەوى ئاسمانىيە و دابەزىنراوى خوايە، بەخۆ بەبىردۆزىكى كەشاو ھاتن وتيان"قورئان ھەلخەلەتەندە" ئەگەر قورئان"ھەلخەلەتەندە" ئەوا بىنچىنەكەى چىيە ؟ فىلى چىمان لىدەكات ؟ ياخود درۆكانى ھەلخەلەتەندەن لەكوپن ؟ بەلام ھىچيان ھىچ ھەلخەلەتەندىكىيان نەدۆزىومتەو ، لەبەرئەوہى ھىچ ھەلخەلەتەندىكى قىدانىيە .



۱- ئيمە بريارى ھەلەدەدەين و خۇمان ھەلەدەخەلەتتەين بەمە .

ھەندى كەس بريار دەدات بەبى بوونى ھۆكار ياخود بيركردنەو  
بۆنمۈنە ، "من پيىم وايه ئەو پياوۋە دوژمنى منە" بەلام من ھىچ  
بەلگە و ھۆكارىكەم نىيە بۆسەلماندنى باومپرەكەم ئەو ساتەى  
كەئەو دەبينم ، مامەلەى لەگەل دەكەم وەك دوژمن ، پاشان بە  
خۆم دەلەيم. ئەھا راست بووم، سەير كە ، وەك دوژمن مامەلەم  
لەگەل دەكات ، ئەمە "جۆرىكە لە خۆھەلخەلەتەندىن"  
لەسەرمەتادا خاوەنى بىرو باومپرىكى ھەلەبووم ، واشم لەخۆم كەرد  
باومپرەشتىكى ھەلە بكەم وە واشم لەخۆم كەرد كەبىرو باومپرە  
ھەلەكەم راستە.

بەكورتى؛ ئيمە بريارى ھەلە دەدەين و خۇمان  
ھەلەدەخەلەتتەين بەھۆى تەركىز كەردن و بيركردنەو  
لەيان.

## ب- بەئەقل نىگا كۆتايى ھاتوۋە ؛

پەيى قورئان نىگا كۆتاي ھاتوۋە ، قورئان دەئىت ئەمە نىگاي  
خوايە ، ھىندەى ئەو گەتۇگۇ راستەقىنەيەى كە ئىوۋە لەنىوان  
خۇتاندا دەى كەن ، ئەگەر نىگا لە ئەقل ولۇژىك بەرزتريىت ،  
ئايە ئىمە چۇن بريار دەدەين كەكام لەو كىتابانەى  
كەبانگەشەى نىگايەتى دەكەن كامەيان راستە و كامەيان  
ھەئەى . ئىمام غەزالى دەفەرموئىت ؛ "باومرو عەقل ھەردوكيان  
لەلايەن خواومەن و ھىچ ناكۆكىەكىان لەنىواندانىە "

۷- قورئان ھانى گەتۇگۇ دەدات .

زۇرىك لە موسولمانان باومريان وايە كە قورئان ھانى ھىچ  
گەتۇگۇيەك نادات ، بەم شىۋمىە دورەپەريز دەبىت لەھەموو  
گەتۇگۇيەك ، سەبارەت بەقورئان و ئىسلام .

لەگەل ئەوۋەشدا قورئان ھانى گەتۇگۇو لىدوان دەدات :-

"اذْعُ إِلَى سَبِيلِ رَبِّكَ بِالْحِكْمَةِ وَالْمَوْعِظَةِ الْحَسَنَةِ ۚ وَجَادِلْهُمْ بِالَّتِي هِيَ أَحْسَنُ ،  
إِنَّ رَبَّكَ هُوَ أَعْلَمُ بِمَنْ ضَلَّ عَنْ سَبِيلِهِ ۚ وَهُوَ أَعْلَمُ بِالْمُنْتَدِينَ " - "النحل : ۱۲۵"



("ئهى پيغهمبهر" صلى الله عليه وسلم"، ئهى ئيماندار بانگهواز  
بكه بۆ لاي بهرنامه و رېبازى پهرومردگارت به حيكمت و دانايى  
"بۆ هەندىك" و ئامۆژگارى جوان و به جى، "بۆ هەندىكى تر" و  
گفتو گۆو موحاده له به جوانترين شيوه "له گهل هەندىكى تر دا  
به تاييه تى خاومن كتييه كان"، چونكه به راستى پهرومردگارت هەر  
خۆى زانايه، كه كى گومرايه، ههروهها هەر خۆيشى  
زانايه به هيدايت و وەرگران").

بۆئهو پرسىاره گوماناويانهى كه مرۆقه كان دهتوانن بىرى  
ليكه نهوه له نىگادا بۆ بانگه شهو فيركردن، وهلامى ئهم  
پرسىارانه له قورئاندا دراومهتوه، وشهى عهرمبى "قالوا" كه به واتاى  
"ئەوان دەڵێن" ۳۳۲ و وشهى "قل" كه به واتاى "بلى" دىت به ههمان  
شيوه ۳۳۲ له قورئاندا ههتوه.



## ۸- نەھيشتنى بزاردەكان

قورئان دەئيت ئەم نىگايە لەلايەن بەديھيئەرى سەرجم شتەكانە، ئەگەر بۆھەندىك ھۆكار باومرپ پىي نىە ، پاشان ئەوانە چين ؟ پىيىستە رونكردنەو بەدەيت، ئەمە قەلەم و مەرەكە ، ئەمانە لەكوئو ھاتون ؟ قورئان دەئيت ئەمە نىگايە. ئەگەر نا سەرچاوە بنەرەتسيەكەى لەكوئىيە ؟ لە كوئو ھاتوو ؟ ھەرودەلامىك كەدراپىتەو بۆئەم پرسىارە ھەتا قورئان دابەزىو بەرپەرچى دراومتەو ، لەوانەيە ھەندىك كەس بلىت كە پىغەمبەر " صلى الله عليه وسلم " دانەرى قورئانە. "جاہ مەبەستى بەدەست ھىنانى ماددە بوبىت ، شكۆ ، ھىز، يەكخستى عەرمبەكان يان بۆ چاكسازى رەموشتى "بوبىت. سەرجم ئەمانە مەبەستى خۇيان نەپىكا.

لەوانەيە ھەندىك بلىن كە پىغەمبەر " صلى الله عليه وسلم " قورئانى لەسەرچاوەكانى تر و مرگرتوو. لەكاتىكدا لەوانەيە ھەندىكى تر بلىن ئەو كەسىكى درۆزن و شىتە ، سەرجم ئەم

بیرۆکانه بهی پونکردنهوهی لۆژیکی. قورئان وهلامی  
ئهمومداتهوه که نیگا له لایهن خواومیه .

"تَنْزِيلُ الْكِتَابِ مِنَ اللَّهِ الْعَزِيزِ الْحَكِيمِ" - "الجاثية: ۲" ❖

"ئهم قورئانه له لایهن خوای بالادهست و داناوه، هاتوومته خوارموه"

(. ❖ قُلْ أَيُّ شَيْءٍ أَكْبَرُ شَهَادَةً قُلِ اللَّهُ شَهِيدٌ بَيْنِي وَبَيْنَكُمْ وَأُوحِيَ إِلَيَّ هَذَا الْقُرْآنُ لِأُنْذِرَكُمْ بِهِ وَمَنْ بَلَغَ أَئِنَّكُمْ لَتَشْهَدُونَ أَنَّ مَعَ اللَّهِ آلِهَةً أُخْرَى قُلْ لَا أَشْهَدُ قُلْ إِنَّمَا هُوَ إِلَهُ وَاحِدٌ وَإِنِّي بَرِيءٌ مِمَّا تُشْرِكُونَ" - "الأنعام: ۱۹"

"ئهی پیغه مبهەر" صلی الله علیه وسلم" بهوانه بلی کەشایه تیان  
دهویتی له سهەر پیغه مبهرایه تی تو) چ شتیک گه وره ترو  
پاستره له شایه تیدا؟! هەر خۆت بلی: الله پاسترین شایه ته،  
کهشایه تی نیوان من و ئیومیه، من ئهم قورئانه شم بهووحی و  
نیگا بۆ هاتوومتا ئیومو ههموو ئهوانه ی پێیان گه یشتوو مئاگادارو  
بێدار بکه م، "له گه ل ئهم ههموو پروون کردنه وانهدا" نایا ئیوم ئیتر  
شایه تی دهم من که به پاستی له گه ل خوادا چه ند خوایه کی تر  
هه بیت؟! بلی: "من بهش به حالی خۆم" شایه تی ناحق و نارموای وا  
نادهم و بلی: به پاستی ئهو خوایه زاتیکی تاک و ته نهایه و من



بەراستى بەرىم لەھەموو ئەو شتانەى كەئىومدەيانكەنەھاوئل و  
ھاوتاي ئەو زاتە"

"وَأَنْ أَقِيمُوا الصَّلَاةَ وَاتَّقُوهُ، وَهُوَ الَّذِي إِلَيْهِ تُحْشَرُونَ" - "الأنعام: ۷۲" ❖

("ھەرۇمھا" فەرمانمان پیدراوہ" نوێژو دروشمەکانى بەچاکى  
ئەنجام بەدن و لەخەشم و قىنى خوا خۆتان بپارىزن، ئەو  
پەروردگار ئەو ھەى كەھەر بۆ لاى ئەو كۆ دەكرێنەوہ").

"إِنَّا أَنْزَلْنَاهُ قُرْآنًا عَرَبِيًّا لَعَلَّكُمْ تَعْقِلُونَ" - "يوسف: ۲"

("بەراستى ئىمەئەم ئايەتانەمان دابەزان دوو لەشیوہى قورئانىكى  
پاراو دا بەزمانى ەرمبى بۆ ئەوہى ئىوہلىى تىبگەن و ژىرىتان  
بخەنەكار").

"وَكَذَلِكَ أَنْزَلْنَاهُ قُرْآنًا عَرَبِيًّا وَصَرَّفْنَا فِيهِ مِنَ الْوَعِيدِ لَعَلَّهُمْ يَتَّقُونَ أَوْ يُحْدِثُ  
لَهُمْ ذِكْرًا" - "طه: ۱۱۳"

("ئە بەو شیوہى ئىمە قورئانىكى ەرمبى و پاراو و ەوانمان  
دابەزان دوو جوړمھا ھەر شەشمان تىادا باس كړدوو، بۆ ئەوہى



له خوا بترسن و ياخود بيتههوى ئه وهى كه ياداومريان تيدا بهدى  
بهينيت".

"وَإِنَّكَ لَتَلْقَى الْقُرْآنَ مِنْ لَدُنْ حَكِيمٍ عَلِيمٍ" - "النمل: ۶"

("ئهى محمد" صلى الله عليه وسلم" بهراستى تۆ له لايهن زاتيكي  
داناو زاناو قورئان فير دهكرييت و پيت دهرديت").

"تَنْزِيلُ الْكِتَابِ لَا رَيْبَ فِيهِ مِنْ رَبِّ الْعَالَمِينَ" - "أَمْ يَقُولُونَ افْتَرَاهُ بَلْ هُوَ الْحَقُّ  
مِنْ رَبِّكَ لَتُنذِرَ قَوْمًا مَا أَتَاهُمْ مِنْ نَذِيرٍ مِنْ قَبْلِكَ لَعَلَّهُمْ يَهْتَدُونَ" - "السجدة :  
۲-۳"

"دابه زاندى ئهم قورئانه له لايهن پهرومردگارى جيهانيانه وهيج  
گوماني تيدانيه:

ئايا خوانه ناسان ده ئين: "محمد صلى الله عليه وسلم" ئهم قورئانهى  
هه ئبهستوو؟ نه خير وانى يه، به ئكو قورئان حق و راسته و  
له لايهن پهرومردگار ته وه ني دراو، بۆ ئه وهى قهوم و هوزيك بيدار  
بكه يته وه كه پيش تۆ بيدار خهرومديه كيان بۆ نه هاتوو، تاريگه  
هيدايت و ئيمان بگرنه بهر").

"وَالْقُرْآنِ الْحَكِيمِ" - "إِنَّكَ لَمِنَ الْمُرْسَلِينَ" - "يس: ۲-۳")

("سویند بهو قورئانهی که هه موو فه رمانیکی له شوینی  
خویایه تی

به راستی تو ئه ی محمد (صلی الله علیه وسلم) له فرستادمو  
پیغه مبه رانیت")

"تَنْزِيلُ الْكِتَابِ مِنَ اللَّهِ الْعَزِيزِ الْحَكِيمِ" - "الزمر: ۱"

"هاتنه خوارموه ی ئه م قورئانه له لایه ن خوای بالاده ست و داناو میه")

"تَنْزِيلُ الْكِتَابِ مِنَ اللَّهِ الْعَزِيزِ الْعَلِيمِ" - "غافر: ۲"

("هاتنه خوارموه ی ئه م قورئانه له لایه ن خوای بالاده ست و شارمزا و  
زاناو میه")

"تَنْزِيلُ الْكِتَابِ مِنَ اللَّهِ الْعَزِيزِ الْحَكِيمِ" - "الجاثية: ۲"

"ئه م قورئانه له لایه ن خوای بالاده ست و داناو، هاتوو مه ته خوارموه")

"الرَّحْمَنُ" - "عَلَّمَ الْقُرْآنَ" - "الرحمن: ۲"

"خوای میهرمبان، کانگای سۆزو په حمه ت" - "



قورئانى فيرى ئادەمىزاد كىردووه " فيرىوون و زانىنى قورئان و  
تىگەيشتن لىفەرموودەى خواى مېهرەبان پىرۆزتىرىن نازو  
نېمەتەكەئىماندار لىى بەهرەمور بېيت لىم تەمەنەكورتەى ژيانى  
دنيادا

"إِنَّهُ لَقُرْآنٌ كَرِيمٌ" - "فِي كِتَابٍ مَكْنُونٍ" - "لَا يَمَسُّهُ إِلَّا الْمُطَهَّرُونَ" - "تَنْزِيلٌ مِّنْ  
رَّبِّ الْعَالَمِينَ" الواقعة : ۸۰

("بەراستى ئەوھى كەمھىد "صلى الله عليه وسلم"  
دەخوينىتەوھ قورئانىكەزۆر پىرۆزو بەرىزە" - "لەكتىبىكى  
شاراومدا كە" لوح المحفوظ"، پارىزراوھ، "ھەرۈھە نىسخەكانى  
سەر زەمۈشى پارىزراوھو پارىزراو دىبىت ھەتا دىنا دىنايە" - "تەنھا  
پاكان نەبىت كەس دەستى لى نادات" - "ئەم قورئانەلەلەلەن  
پەرۈمردگارى جىھانىانەوھنىردراوھتەخوارمەھ")

"إِنَّا نَحْنُ نَزَّلْنَا عَلَيْكَ الْقُرْآنَ تَنْزِيلًا" - "الانسان : ۲۳"

("دلىناش بەئەى" محمد صلى الله عليه وسلم" ھەر ئىمەقورئانمان  
بۇ تۆ دابەزاندوۋەبەش بەش تا خەلكى پى بىدار بىكەيتەوھ")



## بەشى حەوتەم

### ۱- تاقىکردنەوہى پىچەوانە سەلمىنراو :-

كۆمەلگاي زانستى پشت بەم بىروبوچونە دەبەستىت زۆرىك  
لەخەلك پەيدادەبن لەگەل بىردۆزىكى نوئ، كۆمەلگەى  
زانستىش بىزار نابىت بە گويگرتن لىيان، زاناكان  
هۆكارىكيان هەيە بۆكردنى ئەمە وە دەللىن "ئەگەر تىۆرىكت  
هەيە بىزارم مەكە بەهۆى تىۆرەكەت، مەگەر لەگەل  
بىردۆزەكەت دىت كە دەى سەلمىنن كە خۆت و بىردۆزەكەت  
دورن لەهەلە" ئەمە پىئى ئەوترىت "تاقىيىکردنەوہ پىچەوانە  
سەلمىنراو".

ئەمەش واىكرد كەسەرنجى بىردۆزەكەى "ئەلبىرت ئىنستىن" بدەن،  
بەخۆ بەبرىدۆزىك هات و وتى من پىم واىە جىهان بەم شىۆەيە  
كاردەكات، وەئەم سى رىگايانە دەى سەلمىنن كەمن هەلەم .  
زاناكان كارىيان لەسەر بىردۆزەكەى كرد بەمە بەستى  
تاقىيىکردنەوہ.

ماوهی شەش سالی بە سەردا تیپەری لە ئەنجامدا سەلمیئرا کە ئەو  
کەسیکی گەورەیه بەلام ئەو سەلمیئرا کە ئەو و شیاوی ئەو  
سەرنجی بدرییت تەنها لە بەر "تاقی کردنەوهی پیچەوانە  
سەلمیئرا".

قورئان پیشنیار بۆ خوینەرانی دەکات، بۆ چەندین "تاقی کردنەوهی  
پیچەوانە سەلمیئرا" مەبەست ئەهەندیکیان رابردوو بوو و  
هەندیکی تریشیان بۆ هەموو کاتەکانی تر قورئان دەئیت؛  
ئەگەر هەرشتیک لە سەر ئەو بینچەنەیه نەبوو کە بانگەشە  
بۆ دەکات، پاشان هەمووتان پێویستە شتیک بکەن بۆ سەلماندنی  
کە قورئان هەڵەیه.

ئەم "تاقیکردنەوه" بێ هاوتایە لە هیچ ئاینیکی تردا بوونی  
نەبوو، ئەگەر گفتوگۆت لە گەڵ هەر کەسیکی تردا کرد،  
پرسیاری لێبکە، ئایە هیچ شتیک لە ئاینە کەتدا هەیه رێگەت  
بدات بەرگری لێبکە، ئەگەر توانیم ئەمە یان ئەو بکەم  
ئەوا ئەو سەلمیئم کە ئاینە کەت هەڵەیه.



گومانم ھەيە ھەردىنئىكى تر خاۋەنى ئەم جۆرە تاقىكردنەۋەيە  
بىت بۇ پىشنياركدن.

مرؤف نابىت تەنھا ئىمانەكەى خۆى نىشان بدات ،بەلكو ئەبىت ،  
ھەلىش بداتە كاسانى تر بۆئەۋەى بىسەلمىنن كە باۋەرەكەى  
ھەئەيە. قورئان چەندىن ھەل دەدات بۆئەۋەى بىسەلمىنرئىت كە  
ھەئەيە ،ھەندىك ئەم تاقىكردنەۋانە پىشنياركدراون لەقورئاندا  
بۆنمۈنە :-

چىرۆكى ئەبولەھەب.

پىغەمبەر " صلى الله عليه وسلم " مامىكى ھەبوو ناۋى  
"ئەبولەھەب"بوو كەبەۋاتاي"باۋكى بلىسە"دئت، ئەم مامەى پىغەمبەر  
يەككىك بوو لە بەھىزترىن دوژمنەكانى پىغەمبەر و ئىسلام.  
ھەمىشە دۋاى پىغەمبەر دەكەوت ھەركاتىك بىنىباى كە  
پىغەمبەر " صلى الله عليه وسلم " قسە بۆرپىۋارىك دەكات چاۋمىرپى  
دەكد ھەتا تەۋاۋ دەبوو و لىكجىادەبوونەۋە، پاشان پرسىارى  
لەرپىۋارەكە دەكد "محمد" چى بەتۋ وت؟ ئايە وتى رەش ؟ ئەمە





ئەم سورەتە "۱۰" سال پيش مردنى ئەبولەھەب دابەزىووە ، ھەر وھەا بەبى ئيمانى لەجەنگى بەدردا مردووە ، لەماوەى ئەم دەسالەدا چەندان كەس و ھاوړى ئەبولەھەب ھاقتە ناوئىسلامووە، ئەبولەھەب زۆر زىرەك بوو وەيەكك بـوو لە دوژمنە سەرسەختەكانى ئىسلام، ھەردەم بەپەرۆش بوو بۆئەوھى بيسەلمىنيت كە قورئان ھەلەيە و ھى مرۆقە.

سەرچەم ئەو كارانەى كە ئەبولەھەب كردنى بۆبەدرۆخستەوھى ئىسلام و ئەم سورەتە تەنھا ئەو بوو كە جاريك لەجاران لەماوەى ئەم دەسالەدا بليت "من موسوئلمانم" خوئەگەر بەدرۆش وتباى ھەر بەناو ئەوا ئەو كاتە دەسەلميترا كەقورئان ھەلەيە بەلام نەك ھەريەراستى بەلكو بەھەلەش وەك موسوئلمان رەفتارى نەكردووە. پيغەمبەر "صلى الله عليه وسلم" بە ئەبولەھەبى دەگوت تۆرقت لەمنە . ئەتەوييت كۆتاييم پى بەينى، وەرە ئەم وشانە بلى "من موسوئلمانم" وەرە دميان بپرە ، ئەبولەھەب "۱۰" لەبەردەستدا بوو بۆبىركردنەووە لەم باسە بەلام ھەرگيز ئەم قسانەى دمرنەبرى ھىچ كەسكى ناژير ئەمە ناخاتە ناو قورئانەووە، قورئان دىبەزىتراوى خوايه و نوسراوى دەستى پيغەمبەر نيه.



ب- جوله که کان به داوی مردندا ناگه پین.

قُلْ إِنْ كَانَتْ لَكُمْ الدَّارُ الْآخِرَةُ عِنْدَ اللَّهِ خَالِصَةً مِنْ دُونِ النَّاسِ فَتَمَنَّوْا الْمَوْتَ إِنْ كُنْتُمْ صَادِقِينَ - "وَلَنْ يَتَمَنَّوَهُ أَبَدًا بِمَا قَدَّمْتُمْ أَيْدِيَهُمْ وَاللَّهُ عَلِيمٌ بِالظَّالِمِينَ" - البقرة ۹۴-۹۵

("تهی محمد" صلی الله علیه وسلم" پییان بلی: نه گهر راست ده کهن و باومرتان وایه که مالی نهو دنیا "بههشت" لای خوا تایه تمه نده به ئیوه نه ک خه لکی تر، دهئاواتی مردن بخوازن نه گهر راست ده کهن "تا زوو بچنه ناو بههشت") -

به لام نهوانه هرگیز به هوئی رهفتاری نادرست و دهست پیشخه ری ناپه سه ندیانه وهئاواتی مهرگ ناخوازن، خوایش چاک ناگاداره له حالی سته مکاران).

کاتی که جوله که کان هاتنه لای موسو لمانان بوئنه وهی بهر هنگاریان بکهن و وتیان "دواین مالی خوا" واته "بههشت" واته بههشت ته نهها بوجه له که کانه نه ک بو که سانی تر. قورئان تکا له جوله که کان ده کات بوئنه وهی داوی مردن بکهن، نه گهر نهوان دلسوز و راستگوون. قورئان بهر دهوامه و دهفرمویت "نهوان هرگیز داوی مردن نا کهن" نه بهر نهوتاوانهی که کردویانه.



تاكە شتيك كەجولەكەكا دەيان توانى لەسەردەمى پيغەمبەردا  
 بيكەن بەمەبەستى بەدرۆخستەنەوہى قورئان ئەوہبوو كەداواى  
 "مردن" بىكەن تەنانت ئەگەر يەكيك لەجولەكەكان وتباى  
 "من داواى مردن دەكەم" تەنھا ھەربە دەم نەك بەدل ئەوا  
 ئەوكاتە دەسەلمينا كەقورئان ھەلەيە زۆرئاسان بوو كە  
 پسەلمينريت كە قورئان ھەلەيە .

خواش لەقورئاندا دەفەرمويت:-

"وَلْتَجِدْنَهُمْ أَخْرَصَ النَّاسِ عَلَى حَيَاةٍ وَمِنَ الَّذِينَ أَشْرَكُوا يَوَدُّ أَحَدُهُمْ لَوْ يُعَمَّرَ  
 أَلْفَ سَنَةٍ وَمَا هُوَ بِمُزَحَّزَجَةٍ مِنَ الْعَذَابِ أَنْ يُعَمَّرَ وَاللَّهُ بَصِيرٌ بِمَا يَعْمَلُونَ -"  
 "البقرة: ۹۶"

("سوينا بىت ئەو جوولەكانەدەبىيت كەلەھەموو خەلك  
 بەپەرۆشتەن لەسەر دنياو زياتى دنيا بەھەر جوړيك بىت، ھەتا  
 بگرەلەھاوہلپەرست و موشريكەكانيش، ھەريەك لەوانەئاوات  
 دەخوازيت كە: ھەزار سال تەمەنى بىت، ھەر چەندەوہنەبىت  
 تەمەنى دريژيان لەسزا پزگاريان بكات، خوايش زۆر بينايەبەو  
 كردەوانەى كەئەنجامى دەمن").

ج- مه سیحیه کان نزیکتـرن له موسـولمان زیاتر له  
جوله که کان.

له قورئاندا چهنـدین "تـاقیکردنه وهی بیـیچه وانه  
سه لمینراو" هه نه که بۆ ئه مپۆ و سه رجه مکاته کان گونجاون ،  
قورئان ده فهرمویت :-

"لَتَجِدَنَّ أَشَدَّ النَّاسِ عَدَاوَةً لِلَّذِينَ آمَنُوا وَالَّذِينَ أَشْرَكُوا وَلَتَجِدَنَّ  
أَقْرَبَهُمْ مَوَدَّةً لِلَّذِينَ آمَنُوا الَّذِينَ قَالُوا إِنَّا نَحَارِيْ ذَٰلِكَ بِأَن مِّنْهُمْ قِسِيْسِيْنَ  
وَرُهْبَانًا وَأَنَّهُمْ لَا يَسْتَكْبِرُوْنَ" - "المائدة: ۸۲"

("سویند به خوا ده بینیت و ده ستت ده که ویت سه ر سه خترینی  
خه لک له دوژمنایه تیدا به رام بهر به وانه ی که باومریان هیئاوه،  
جوله که ن و ئه وانه ی که هاوه لیان بۆ خوا داناومو سویند بیت  
ده بینیت و ده ستت ده که ویت نزیکتترینیان له سۆز و خوشه ویستی  
بۆ ئه وانه ی که باومریان هیئاومئ هوانه ن که دمیانوت: به راستی  
ئی مه نه صرانین، ئه وش له بهر ئه و میه به راستی هه ندیک له وان  
قه شه ی دیندارن و هه ندیکیشیان گۆشه گیرو که سانی  
خوا به رستن و بیگومان ئه وان خۆ به گهورمدانانین").



قورئان دهفهرمویت لهنیوان دووگروپی خه لکدا "مهسیحی  
 جوله که" کاند به گشتی مهسیحیه کان مامه له له گهل  
 موسوئلمانان دهکن باشتر له جوله که کان، چهنده ها جوله که  
 هه نه که باومریان به ئیسلام هیئاوه، له کاتی کدا هه نیدی کی  
 تریان باشن له گهل موسوئلمانان، به لام به شیوهیه کی گشتی  
 وه کو "کوومه لگهی جوله که" له پوی مامه له کردنه وه  
 مهسیحیه کان باشترن له جوله که کان.

ئه مرۆ جوله که کان هه لیکی باشیان ههیه که بلین قورئان  
 هه لهیه، ئه گهر ئهوان بۆماوهی دوو سأل خویان یه کبخهن و  
 مامه له یه کی باش له گهل موسوئلمانان کان بکن باشتر له  
 مهسیحیه کان. پاشان بلین "ئه ها ئیمه زیاتر له مهسیحیه کان  
 میهره بانترین له گهل ئیوه" یاخود کی له جیهاندا باشتر مامه له  
 له گهل موسوئلمانان کان دهکات؟ ئیمه یان مهسیحیه کان؟  
 جوله که کان هیشتا ئه مهیان نهوتوه، به لام هیشتا ئه توانن  
 بیسه لمینن که قورئان هه لهیه ئه گهر مامه له کانیا بگۆرن،  
 به لام ههرگیز نایگۆرن.



## ۲ - نایه تیك لهوشیوهیه بهینن.

ئیماندار و بیئیمان هاوران که باشتین ئهدهبی عهرهبی لهسه زهوی بوونی هه بیئت بریتیه له قورئانی پیروژ. که زمانه کهی سه رنجراکیش، دهو له مه ند و رهوانبیژه.

کاتیك بت په رسته کان بانگه شهی ئهوهیان کرد که "محمد" ساختهی کردوو و قورئانی داهیناوه راسته وخو قورئان بهرمنگاریان بویه وهو پیشنیاری کردن به "تاقی کردنه وهی پیچه وانه سه لمینراو"

"قُلْ لِّیْنِ اجْتَمَعَتِ الْاِنْسُ وَالْجِنُّ عَلٰی اَنْ یَّاتُوْا بِمِثْلِ هٰذَا الْقُرْاٰنِ لَا یَاتُوْنَ بِمِثْلِهٖ وَلَوْ کَانَ بَعْضُهُمْ لِبَعْضٍ ظَهِیْرًا" - "الإسراء: ۸۸"

("ئه ی محمد صلی الله علیه وسلم پییان بلئ: سویند به خوا نه گهر هه موو ئاده میزادو په ریه کان کو بینه وهو "هه وئی بهردموام بدمن تا" قورئانیکی وهکو ئه مه دانین و بیهیننه "مهیدان" ناتوانن کاری وابکه ن و ناتوانن لهویننه ی بهینن، نه گهر چی هه موو لایه کیان بینه پشتگیرو یارمه تیدمری یه کتر").

أَمْ يَقُولُونَ افْتَرَاهُ قُلْ فَأْتُوا بِعَشْرِ سُوْرٍ مِثْلِهِ مُفْتَرِيَاتٍ وَادْعُوا مَنِ اسْتَطَعْتُمْ مِنْ دُونِ اللَّهِ إِنْ كُنْتُمْ صَادِقِينَ - "هود: ۱۳"

("به لکو" له گهل نهو هه موو به لگانهدا" نهوانه ده لئین که محمد قورئانی هه لیه ستوو، بییان بلئ: جا ئیوش ده سوورمتی هه لباستراو وینهی نه م قورئانه بهیئن، هه کسه سیش له خوا گه وره به در، دمتوانن، بانگ بکه ن "بو هاوکاریتان په نای بو بهرن" نه گهر راست ده کهن").

أَمْ يَقُولُونَ افْتَرَاهُ قُلْ فَأْتُوا بِسُوْرَةٍ مِثْلِهِ وَادْعُوا مَنِ اسْتَطَعْتُمْ مِنْ دُونِ اللَّهِ إِنْ كُنْتُمْ صَادِقِينَ - "یونس: ۳۸"

("به لکو" له گهل نهو هه موو به لگانهدا" نهوانه ده لئین که محمد "صلی الله علیه وسلم" قورئانی هه لیه ستوو، بلئ: ده ئیوش سوورمتیک وه ک سوورمه کانی دارپژن و بهیئن، داوا بکه ن له هه کسه سیکی تر که دمتوانن جگه له خوا "که یارمه تیتان بدات" دریغی مه کهن نه گهر راست گون").



۳- بىنەماكان بۇ ھىنانى ئايەتتىك.

ئەوبنەمايانەى كە پىشتيان پىدەبەستىت بۇھىنانى ئايەتتىك  
وھكو قورئان ئەمانەن:-

❖ قورئان خاوەنى ئاستىكى بەرزە .

❖ زمانى قورئان زمانىكى "خاوين ، واتادار، پروون ، بىئەندازەو  
ئاوازەيە.

❖ قورئان لەبەردەم راستى راناکات و رەوانبىژ ، سەرۋاو  
شىۋەى خۆى ھەيە ، پىچەۋانەى  
مروۋى.

❖ زۇرجار قورئان زانىارىيەك دوبارمەدەكاتەۋە بەلام  
بەشىۋەيەكى جياۋمز.

❖ قورئان بەكەمترىن وشە واتايەكى مەزن دەبەخشىت.



بت په رسته كان نه يان توانی كاريكي نهوتو بكن و بيسلمينن  
كه پيغمبر "صلى الله عليه وسلم" قورئانی به ديهي ناوه. له كوتايدا  
. قورئان تاقى كړدنه ودى پيچ هوانه سه لمي راوى "خسته كار.

وَإِنْ كُنْتُمْ فِي رَيْبٍ مِّمَّا نَزَّلْنَا عَلَىٰ عَبْدِنَا فَأْتُوا بِسُورَةٍ مِّنْ مِّثْلِهِ وَادْعُوا  
شُهَدَاءَكُمْ مِّنْ دُونِ اللَّهِ إِنْ كُنْتُمْ صَادِقِينَ "البقرة: ۲۳"

("جا نه گهر ئيودله دوو دليدان و گومان تان لهه "قورئانه پيروزه"  
هه يه كه دامان به زانده و ديوه بؤ به ندهى خو مان محمد "صلى  
الله عليه وسلم" نه گهر بؤ تان ده كريت ئيوش هه ول بدمن  
سووره تيكي وهك نهو بهينن، هاوپه يمان و هاوكاره كانيستان  
جگه له خوا "بؤ نهو مه بهسته" بانگ بكن نه گهر ئيودراست  
ده كهن").

"فَإِنْ لَّمْ تَفْعَلُوا وَلَنْ تَفْعَلُوا فَاتَّقُوا النَّارَ الَّتِي وَقُودُهَا النَّاسُ وَالْحِجَارَةُ أُعِدَّتْ  
لِلْكَافِرِينَ "البقرة: ۲۴"

("خو نه گهر نه تانتوانى و هه رگيز نايشتوانن "كهواته باو در بهينن  
و" خو تان بپاريژن لهو ئاگره ي: سووته مه نيه كه ي خلكى و بهرده،  
كه بؤ بى باو در و خوانه ناسان ئاماده كراوه").

سورەتىكى قورئان كەتەنھا سى خەتە و كەمتىن وشەى لەخۆى  
گرتوۋە ، نەيان توانى شتىكى ئەوتۇ بەيىنن و بەردوۋە وامىن لەم  
بەرەنگارىيە، باشتىن شاعىرەكانى ئەوسەردەمە باشتىن  
ھەلىياندا بەلام بەخراپى كەوتن لەم كارە، ھەندىك لەوشتانەى  
كەلىيان ھىناۋە پارىزراون لە شوينەمىژوييەكان بۆئەۋەى نىشان  
بدرىن كەچەندە "گالتەجارىن" ئەمانە سەروايان نەبوو ۋەكو  
قورئان ، ناومرۇكەكەيان بى مانابوو ۋە ھىچ زىرەكى و  
شادومانىيان تىدابهدى نەدەكرا.

ئەمە ھەتا ئىستا بەرمەنگارىونەۋەيەكى سەرتاسەريە ، بۆماۋەى  
"۱۴۰۰" نەكراۋە و ناشكرىت قورئان دەفەرموئىت:-

"أَفَلَا يَتَذَكَّرُونَ الْقُرْآنَ، وَلَوْ كَانَ مِنْ عِنْدِ غَيْرِ اللَّهِ لَوَجَدُوا فِيهِ اخْتِلَافًا كَثِيرًا

"-النساء: ۸۲"

("ئەۋەبۇ ئەۋانەسەرنجى قورئان نادىن و لىكى نادەنەۋەمۇ لىى  
وردنابنەۋە؟ خۇ ئەگەر ئەلايەن كەستىكى ترموۋەبۋايەجگەلەخوا  
بىگومان جىاۋازى و دژايەتيەكى زۇريان تىدا دەۋزىيەۋە").



قورئان هيچ دژيتى و ناكۆكى تيدانيە :ئەگەر ھەركەسىك  
ئەيەويت بيسەلمينىت كە قورئان وتەى خوانيە ، ئەوا با تەنھا  
ئايەتيك لەقورئاندا بەينىت كە ناكۆكى و دژيەتى تيدابيت.  
زۆريك لە بيباومپان ھەوليان دا بۆئەوھى شتيكى لەم جۆرە  
لەقورئاندا بدۆزنەو بەلام سەرجم ھەولەكانيان بى ناومرۆك و  
ھەلەتيگەشتن بوون .

"الَّذِي خَلَقَ السَّمَاوَاتِ وَالْأَرْضَ وَمَا بَيْنَهُمَا فِي سِتَّةِ أَيَّامٍ ثُمَّ اسْتَوَىٰ عَلَى  
الْعَرْشِ ۚ الرَّحْمَنُ فَاسْأَلْ بِهِ خَبِيرًا" - "الفرقان : ۵۹"

("ئەو زاتەى كەئاسمانەكان و زەوى و ھەرجى وا لەنيوانياندايە  
لەماوھى شەش رۆژدا دروستى كردوو، لەوودوا لەسەر عەرش  
وتەختى ھەرمانرەوايى وەستاوخوا پەرومردگاريكى مېھربانە، جا  
بۆ تيگەشتن لەوردەكارى و گرنكى بەديھينراوھەكانى  
لەجىھانى ئەستىرەكان و كۆمەلەى خۆر و ئادەمیزاد و  
گيانلەبەرەن و رۆوھك و ...ھتد) لەكەسىكى ئاگاوارنا  
بپرسە")!!



بەھەمان شىۋە، ئەگەر بىتەۋىت پىرسىياري زانىستى بىكەيت  
كەلەقورئاندا باسكراۋە ئەۋا پىۋىستە پىرسىيار ئە "زانا" بىكەيت.  
لەلایەكى تر، ئەگەر پىرسىيارم لىبىكەى سەبارەت بە چۆنىەتى  
خویندەنەۋەى قورئان ياخود ھەلەى رىزمانى لەۋانەىە من نەتوانم  
ۋەلامت دەمەۋە، چۈنكى من تەنھا تەلەبەىەكم ئە فىربونى زمانى  
عەربىدا. لەبەرئەۋە تائىستا نەسەلمىنراۋە كە قورئان وتەى خوانىە  
، قورئانىش دەفەرموۋىت "لەكەسىكى زانا بىرسە"

بۆيە پىۋىستە پىرسىيارلە "قارە" بىكەى كەشارمزاىە لە خویندەنەۋەى  
قورئان و رىزمانى عەربى، ئەگەر پىرسىياري زانىستى بىكەى لەۋانەىە  
من باشتر ۋەلامت بەدەمەۋە چۈنكى من تىايدا پىسپۇرم،  
لەبەرئەۋەى زىاتر ئە "۵" سال خویندومە بەمەبەستى بەدەست  
ھىنانى "بەكالورىۋس لە پىزىشك-نەشتەركەرى زگورتە" MBBS پلەى "

## پەشى ھەشتەم

### ۱- چەمكى بونى خوا لەقورئاندا.

۱- ھەموو ناموسوئلمانىك پئويستە رازى بىت كەوقورئان وتەى خوايە.

ھەموو كەسكى زىر كەبرواى بەھەبوونى خواھەيە بەرگرى لەودناكات كە قورئان وتەى خوانيە، لەدواى نىشناندان و خستەنەروى چەندىن بەلگە.

بەلام بۇ بىباومرپىك كەبرواى بەھەبوونى خوانيە، ئەگەر پرسىياري لىبكەى "ئايە قورئان وتەى خوايە" ئەمە پرسىياريكى بى بنەمايە، چونكە ئەو باومرپى بەھەبوونى خوانيە، چۆن باومرپى بەو بەكات كە قورئان وتەى خوايە وە ھىچ شتىكى لەبىرو ھۆشدا دروست ناكات.

ب- پىرۆزە ؛

يەكەمىن شتىك كەدەمەوئىت بىكەم لەگەل بىباومرپىك ئەومەيە كە بلىم "پىرۆزە" زۆرىەى ئەوانەى كەبارمپان بە چەمكى ھەبوونى خواھەيە ، بىروباومرپىكى "كوئىر"يان ھەيە.



لەوانەيە كەسەيىك مەسىحى بىت چۈنكە باوكى مەسىحىيە،  
زۆربەى خەللىكى تر وەكو "ھىندۇس" ن لەبەر باوك و باپىريان،  
ومزۆربەى موسوئلماننىش موسوئلمانن لەبەرئەوۋى باب و باپىريان  
ئىماندارن .

بەشىكى زۆرى خەللىكى لەجىھاندا كوئىرانە شوئىنى ئاينى باب  
وباپىريان كەوتون ، لەوانەيەكەسەيىك بىنچىنەكەى بىگەرئەتەوۋە بۇ  
خىزانىكى ئاينى بەلام لەھەمانكاتدا بەرگىرى لە بونى  
خوابكات ، چۈنكە رازى نىيە بەوۋى كەلە ئاينەكەى ياخود  
لەدايك و باوكى فىرىوۋە.

لەوانەيە موسوئلمانان پىرسىيارم لىبكەن "زاكىر" بۆچى پىرۇزبايى  
لەبى باوۋىر دەكەى ، ھۆكارەكەش ئەوۋىيە كە ، ئەو باوۋىرى  
بەيەكەم بەشى قورئان ھەيە "لاىلە" ھىچ خوايەك نىيە ، نىوۋى  
كارەكەى تەواوكر دوۋە ، تەنھا بەشىكى ماوۋە كەبرىتىيە لە "لاىلە"  
"لاىلە" جگە لە خوا بۆيە پىئويستە چەمكى ھەئەى بونى خوا  
رەشبكەنەوۋە و چەمكى بونى خواى راستە قىنە وەرگىرن .  
ج- چەمكى بونى خوا لە مەنتىقدا "لۆژىك"



يەكەمىن پرسىيارم بۇ بىياومر ئەومىيە كە "پىئاسەي خوا چيە"  
بۆكەسىك كە دەلىت خوانيە پىئويستە واتاي خوا بزانييت، وادابنى  
من كتيبيكم ئەناو دەستم ھەلگرتومو دەلىم ئەمە "قەلەمە"  
كەسى بەرامبەر ئەبىت بزانييت كە پىئاسەي قەلەم چيە، وە راستم  
بىكاتەومو پىم بلىت ئەمە قەلەم نيە و كتيبە.

تەنانەت ئەگەر نەشزانييت كە چىم ئەناودەستم ھەلگرتوۋە و  
دەلىت ئەمە قەلەم نيە، پىئويستە بزانييت كە قەلەم چيە،  
بەھەمان شىۋە، بۆكەسىك كەدەلىت خوانيە، بەلايەنى كەم  
پىئويستە بزانييت كە چەمكى بونى خوا چيە.

ئەگەر ناموسولماننىك باومرى وابىت كە ئىسلام ئەگەل زانست  
ناگونجىت، ئەم ھەستە سنوردارمدا ناموسولمان راستە بۇراست  
كردنەۋەي بىرۆكەكەي سەبارم بەئىسلام، كىشەكەش ئەومىيە  
كە وئىنەيەكى ھەلەي سەبارم بەئىسلام ئەمىشكى دا سەبارم  
بەئىسلام ھەيە.

تەنانەت منىش وئىنەيەكى ئاۋا ھەلە سەبارم بەئىسلام رەم  
دەكەمە ۋە بەلام ئەھەمانكاتدا ۋەك موسولماننىك ئەۋە ئەركى  
منە كە بۇنىشاندانى وئىنەي رستەقىنەي ئىسلام بەرامبەر

ناموسولمانان، ئیمه پیویسته ههله تیگه یشتن و خراپتیگه یشتن  
لابهرین و پوونی به کهینه وه که ئیسلام ئاینیکی به سۆزو  
میهره بانه. که مافی یه کسانى دمات به ئافرهت وه له گه  
لۆزیکدا ناکۆکی نیه .

د- چه مکی بونی خوی گه وه به پیتی سورمى "اخلاص"

"قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ" - "اللَّهُ الصَّمَدُ" - "لَمْ يَلِدْ وَلَمْ يُولَدْ" - "وَلَمْ يَكُنْ لَهُ كُفُوًا  
أَحَدٌ" "اخلاص"

("ئهى محمد "صلی اللہ علیہ وسلم" ئهى ئیماندار بلئ: ئهو خوی  
که ناوی "الله" خوی به کی تاک و ته نه ایه "بی هاوهل و هاوتایه" -  
خوا زاتیکی پایهدار و دهمسه لاتداره، نیازی به کس نییه و  
همووین ئاتاجی ئهون، هه ئهو دمتوانی به لاو و ناخوشی لابهریت  
و پیویستی و داخوایه کانمان جی به جی" - "هیج کهسی ئی  
نه بووه خوشی له کس نه بووه" - "هه رگیز هاوتاو هاوشیومه  
دهمسه لاتداریکی تر نییه که له بهرام بهریه و به وه ستیت و هاوشانی  
بیئت").



ئەم چوار خەتە پێناسەى خوا دەرەخەن ، ئەگەر هەر كەسێك ئەم  
چوار خەتە لەخۆیدا جێبەجێدەكات ، ئەوا ئێمەى موسوڵمان  
لاریمان نیه لەبونی بە خوا .

ئەم سورەتە بریتیه لە "فورقان" بنەمای جیاکردنەوهى حەق لە  
باطل

## ۲- بنچینهى خواناسى "Theology"

لە قورئانى پیرۆزدا سورەتى اخلاص بریتیه لە "چەمكى بونی  
خوا"، ئەم زارموهیه لە دوو بەواتای خۆیندن دیت "logy" ئەزمانى  
گریکیدا بەواتای خوادیت وه "theo" برکە پێك دیت

بەمەش بەواتای "خۆیندنى خوادیت" وه سورەتى اخلاص "بنچینهى  
فێربونى خوايه" ئەگەر تۆبتهوێت گەوهەرێك بکری یان  
بفرۆشی سەرما پێویستە نرخەکەى دابنێیت ، وهك  
هەڵسەنگاندنى گەوهەرەكە لەلایەن زێرنگـرەكەوه ، وه  
بەراوردکردنى لەگەڵ بنچینهکەى، لەدواى پاککردنەوهى



گەھەرەكە رەنگەكەى بەراورد دەكات لەگەل نەونەى  
زىرەكانى تر

جايان "۲۴" ھەيار دەرەچى يان كوالىتى نزمترە "۲۲" دەبىت  
ياخود "۱۸" دەبىت، لەوانەشە ھەر زىر نەبىت چونكە "ھەموو  
شتىكى درەوشاوە زىر نىە".

بەھەمان شىو، سورەتى اخلاص بىنچىنەى فېرىونى چەمكى  
خوایە، كەئەى سەلمىنىت ئەو خوایەى كەتۆ ئەى پەرسىتى  
خوایەكى رستەقىنەىە يان نا، ئەم سورەتە وەسفى خوای گەورە  
دەكات .

### ۳ - ئايە باگوان راجنىش خوايە؟

ھەندىك خەلك باومپيان وايە كە "باگوان راجنىش يان ئۆشۆ"  
خوای گەورمىە . "ئەمانە وتەى من نىن من تەنھا دىرىدەخەم"  
ھەندىك كەس دەلىن ئۆشۆ خوای گەورمىە . جارنىكىيان  
لەكۆبونەومىە كدا لەماوەى پرسىيارو وەلامدا، ھىندىەكى بەرپز  
ھەبوو كە بە ھەلە لەسەكەم تىگەيشت ، وتى ھىندۆسەكان

ئۇشۇ ۋەك خوا ئاپەرستىن، من ئاگادارم كەئۇشۇ بە خوانازانن  
بەلام ئۇشۇ شوينىكەوتوى ھەنە.

بائىستا ئۇشۇ بخەينە ژىر تاقىكردنەۋە.

۱- يەكەمىن بنەما برىتيە " ۋَلِلّٰهُ أَحَدٌ " بلىخ خواتاكو  
تەنىايە، ئايە ئۇشۇ تاك و تەنيا بوو؟ ھەروەك دىزانىن چەندىن  
كەس بانگەشەى خوايەتيان كىردوۋە لەناو مرۇقەكاندا. چەندان  
كەس دۆزراۋنەتەۋە لەۋلاتەكەماندا "ھىندىستان" بەدئىيائىيەۋە  
ئۇشۇ تاك و تەنيا نەبوۋە ، ھەرچەندە، ھەندىك لەشوينىكە وتوانى  
ھىشتا وانىشان دەمدىن كە ئۇشۇ تاك و تەنىايە .

ب- بنەماى دووم برىتيە لە " اللّٰهُ الصَّمَدُ " خوا تەۋاو نەمرە. ئايە  
ئۇشۇ تەۋاو نەمرىۋە؟ لەژيان نامەكەيەۋە ئىمە ئەۋە فىردەمىن  
كە ئۇشۇ ئازارى چەشتەۋە بە ھۆى نەخۇشى شەكرە،  
ھەناسەتەنگى و پشەيشەى درىژخايەن. رايگەياندوۋە كە  
حوكمەتى ئەمەرىكا ژمەرخواردى كىردوۋە كاتىك لە  
ئەمەرىكالا زىنداندا بوۋە. سەيركە، خوا ژمەر خۇركراۋە،

ھەموانىش ئەوۋە ئەزانن ككە ئۇشۇ مردوۋە و شىردراومتەوۋە ككەواتە  
نە ككەسىكى تەواۋ بوۋە نەككەسىكى نەمەر.

ج- سىئەمىن بىنەما "لَم يَلِدْ وَلَمْ يُولَدْ" ككەسى لىئەبوۋە و  
لەككەسىش نەبوۋە . لەككاتىكدا ئۇشۇ "جەبەلىپۇر" لە ھىندىستان  
لەدايك بوۋە ومىندالى ھەبوۋە . وەك سەرجمە مرقۇقەكان دايىك و  
باۋكى ھەبوۋە . دواتر ھەئىيان بئاردوۋە و بوۋن بەشۋىنكەوتەى ،  
ئۇشۇ ككەسىكى زۇر زىرەك بوۋە ، لە سالى ۱۹۸۱ رۇيشتوۋمە  
ئەمىرىكا، لە ئۇرىگۇن شارۋچكەيە كى بەناۋى "راچىش پىورام"  
دامەزىراندوۋە و حوكمەتى ئەمىرىكاش ومىستاندويەتى و لەسالى  
۱۹۸۵ گەپراندويەتە وە ھىندىستان و دەستى بە "راچىش نىوسانىياس  
كۆمىون" كىردوۋە ،پاشان ناۋەكەى بوۋە بە ،"ئۇشۇ كۆمىون" لە  
"پىون" ئەگەر سەردانى ئەم شۋىنە بىكەيت دەبىت ككە لە "ئۇشۇ  
كۆمىون" لە سەر بەردى كىلەكەى نوسراۋە "ئۇشۇ ھەرگىز  
لەدايك نەبوۋە ھەرگىز نەمردوۋە" تەنىا سەردانى ھەسارەنى زىمى كىردوۋە  
لە ۱۱ كانونى يەككەمى ۱۹۳۱ تا كانونى دوۋەمى ۱۹۹۰ بەلام  
لەبىريان كىردوۋە ككەئەمە لەسەر كىلەكەى بنوسن . ككە ئۇشۇ



بۆ ٢١ دموئەت ھیزەى لێداوہ ، سەیرکە ، خواى گەورە سەردانى  
زموى دەکات و پێویستی بە ھیزا دەبێت .

د- چوارەمین بنەما " وَلَمْ يَكُنْ لَهُ كُفُوًا أَحَدٌ " واتە ھىچ کەس وەکو  
ئەو نیە ، ئیستا بۆت دەرکەوت کە ئەم کاندیدە "ئۆشۆ"  
خوانیە. ئیمە ئەوہ دزمانین کە ئۆشۆ مرۆف بووہ و خوا ھزاران  
جار بەھیزتر لە "ئەرنۆلد" کە یەکیک بووہ لە بەھیزترین  
پیاوہکانى جیھان .ئەگەر ھەرکەسێک بەراورد بکەى بە خوا  
جاچ "کینگ کۆنگ" بێت یان "ئۆشۆ" ئەوا نابێت بە خوا چونکە  
خوا وێنەى نیە.

بەشى نۆھەم

## سیفہ تہ کانی خواہ

"قُلْ ادْعُوا اللَّهَ أَوْ ادْعُوا الرَّحْمَنَ أَيًّا مَا تَدْعُوا فَلَهُ الْأَسْمَاءُ الْحُسْنَىٰ وَلَا تَجْهَرْ بِصَلَاتِكَ وَلَا تُخَافِتْ بِهَا وَابْتَغِ بَيْنَ ذَلِكَ سَبِيلًا" - "الإسراء: ١١٠"

(پێیان بڵێ: ئیوه له نزاو دو عاتاندا هاوار له "الله" بکهن، یان به سیفه تی پیرۆزی "الرحمن" هانای بۆ بهرن، به ههر ناوو سیفه تیکى جوان و بهرز هاواری لیبکهن و نزا بکهن دروسته، چونکە ئەو خاوهنى هه موو سیفات و ناوه پیرۆزو جوانه کانه، به ههر سیفه تیک که له گهڵ داخواریه کانتاندا گونجا، داوای لێ بکهن، له کاتی داواکردنی رزق و رۆزیدا به "یا رزاق، یا وهاب" له کاتی داوای سهرکهوتندا به "یا قوی یا متین یا عزیز یا ... هتد، ئەو ئیماندار" له کاتی خویندنی قورئان له نوێژه کاندادا دهنگ بهرز مه کهو زۆریش نزمی مه که، لهو نێوانه دا حاله تیکى له بارو مامناوهندی نه نجام بده".

(پێیان بلی: ئیوه له نزاو دوعاتاندا هاوار له "الله" بکهن، یان به سیفهتی پیروزی "الرحمن" هانای بۆ بهرن، به ههر ناوو سیفهتێکی جوان و بهرز هاواری لێبکهن و نزا بکهن دروسته، چونکەئهو خاوهنی ههموو سیفات و ناوه پیرۆزو جوانه کانه، به ههر سیفهتێک که له گهڵ داخوازیه کانتاندا گونجا، داوای لی بکهن، له کاتی داواکردنی رزق و پۆزیدا به "یا رزاق، یا وهاب" له کاتی داوای سهرکهوتندا به "یا قوی یا متین یا عزیز یا ... هتد، ئه ی ئیماندار" له کاتی خوێندنی قورئان له نوێژه کاندادا دهنگ بهرز مه کهو زۆریش نزمی مه که، لهو نیوانهدا حالهتێکی له بارو مامناوهندی نه نجام بده").

نه توانیت هاواریکه یته خوا به هه رناویت که دمه ویت به لام نه بیت  
 ناویتی جوانبیت و ناشیرین نه بیت یا خود هیچ وینایه ک  
 له می شکدا دورست نه کات. قورئان زیاتر له "۹۹" ناوی خوی

تيدايه، هه نديك لهوانه "الرحمن" الرحيم، الحكيم... "سهدهه مين ناويش  
بريتيه له "الله".

"وَلِلّٰهِ الْأَسْمَاءُ الْحُسْنٰى فَادْعُوهُ بِهَا وَذَرُوا الَّذِينَ يُلْحِدُونَ فِي أَسْمَائِهِ ۚ  
سَيُجْزَوْنَ مَا كَانُوا يَعْمَلُونَ" - "الأعراف: ١٨٠"

("هه ربؤ خوايه هه موو ناوه جوان و پيرۆزه كان، جا "تهى  
ئيمانداران" بهو ناوانه دؤعا و نزا بكم و هاناو هاوار بؤ تهو  
زاته بهرن، واز بهيتن لهوانه هى كه له ناوه پيرۆزه كانى خوادا لادان  
دهكهن و "سيفهت و ناوه كانى خوا بهكارده هيتن بؤ غه يري  
خوا"، له ئاينده دا پاداشتي تهو كارو كردموانه يان ومرده گرن  
كه نه نجاميان دندا").

"اللَّهُ لَا إِلَهَ إِلَّا هُوَ لَهُ الْأَسْمَاءُ الْحُسْنٰى" - "طه: ٨"

الله زاتي كه كه جگه لهو خوايه كى تر نيه، هه رچى ناوه پيرۆزو  
سيفاته جوانه كان هه يه هه شايسته هى تهوه ("

"هُوَ اللَّهُ الَّذِي لَا إِلَهَ إِلَّا هُوَ الْمَلِكُ الْقُدُّوسُ السَّلَامُ الْمُؤْمِنُ الْمُهَيَّمِنُ الْعَزِيزُ  
الْجَبَّارُ الْمُتَكَبِّرُ، سُبْحَانَ اللَّهِ عَمَّا يُشْرِكُونَ" - "هُوَ اللَّهُ الْخَالِقُ الْبَارِئُ الْمُصَوِّرُ  
لَهُ الْأَسْمَاءُ الْحُسْنٰى ۚ يُسَبِّحُ لَهُ مَا فِي السَّمَاوَاتِ وَالْأَرْضِ ۚ وَهُوَ الْعَزِيزُ الْحَكِيمُ  
"- "الحشر: ٢٣-٢٤"



("خوئا ئەو زاتەيەكەجگەلەو خوايەكى تر نىەپاشاى ھەموو بوونەومرە، پاڭ و بىڭگەردو پوختە، ئاشتى خواز و ئاشتى پەرورەرە، ئاسايش بەخش و پەناگاي ئيماندارانە، دەسەلاتدارمو چاودىرى دروستكراوەكانىەتى، بالادەستە، خاوەنى خىرى بىسنوورە، گەورەيەو خۆى بەگەورەدەزانىت، پاڭى و بىڭگەردى بۆ ئەو خوايەيەلەوئەى تىنەگەيشتوان شەرىك و ھاوئەلى بۆ برىار دەمدن")  
 ھەر ئەو خوايەبەدەيەتەرە دروستكراوە، "لەنەبوون ھەرچى بۆى بەدى دەھىتت"، نەخشەو وئەكىشەرە، ناوەپىرۆزو جوانەكان، ھەمووى شاىستەى ئەون، ھەرچى لەئاسمانەكان و زەويدا ھەيەستايشى ئەو دەكەن، بەراستى ئەو زاتەخوايەكى بالادەست و دانايە").

بە رامبەر وشەى *الله* يە *God* "ياخود *God*" بەكارھىنانى  
 وشى *الله* يان وشەى  
 "خوئا". *God* "موسوئلمانان ھاواردەكەنە خوئا بەناوى *الله*" خۆى،  
 لەجىياتى وشەى ئىنگلىزى  
 چونكە وشەى *عەربى* *الله* پاكترو بىھاوتاترە، بەپىچەوانەو وشەى  
 ئىنگلىزىيەكە بەچەند شىۋەيەك بەكاردىت، بۆنمونه:-

واتە "خواسكان" لەكاتىكدا **الله** تاك **"God-s"** ى بۆزىاد بىكەى

دەبىتە **"S"** ۱- ئەگەر

وتەنيايە و كۆى نىە.

واتە "خوای مى" هىچ شتىك بونىە **"God-dess"** ى بۆزىاد بىكەى

دەبىتە **"dess"** ب- ئەگەر

بەناوى خوای "مى يان نىر" **الله** رەگەزى نىە.

واتە "باوكى خوا ئەو باوكى **"God-father"** ى بۆزىاد بىكەى

دەبىتە **"father"** ج- ئەگەر

خوای منە "لە ئسلامدا هىچ شتىك بەناوى" باوكى خوا "نىە.

واتە "دايكى خوا" بەهەمان **"God-mother"** ى بۆخىاد كەى

دەبىتە **"mother"** د- ئەگەر

هىچ شتىك لەئسلامدا بەناوى "دايكى خوا" بونى نىە.

واتە **"Fake god"** بۆنمونه **"Tin-God"** لەپىشى زىادبىكەى دەبىتە

**"tin"** ە- ئەگەر

"خوای فىلباز". "الله" وشەيەكى بى ھاوتەيە كە هىچ

پىشگرو پاشگرىك ناتوانرىت لەگەلى بەكاربەيتىرىت.

لەبەرئەوه ئيمانداران پىيان باشتەرە بلىن "الله" لەكاتى ئامەزە

كردن و ناوبردننى خوای گەورە.



## قورئان و زانستى ھاوچەرخ

ئەو رېگايانەى كەبوونى خوادەسەلمىنن لەوانەيە قەناعەت بە  
ھەندىك لەكافرەكان بەيىنن بەلام ھەموشيان نا . زۆرىك لە  
لەوانە داواى بەلگەى زانستى دەكەن بۆبونى "خو"، منىش ھەمان  
بيروبۆچونم ھەيە ئەمرو سەردەم سەردەمى زانست و تەكنەلۇژيايە.  
بازانيارى زانستى بخەينەگەر بۇ سەلھاننى بونى خواو  
لەھەمانكاتىشدا كە قورئان نىگاي ئاسمانە.

ئەگەر ئاميرىك ياخود شتىك كە ھىشتا كەس تەبىئىيەتتە يان  
ھىچى نەبىستو لەبارەى ئەو ئاميرە نىشانى بىباومرىك ياخود  
ھەركەسىكى قرى بەدى و پرسىارى لىيكەى ، يەكەمىن كەس  
كىيە كە دەتوانى شىوازى كاركردى ئەم ئاميرە روونكاتەو؟  
داواى كەمىك بىركردەو ، دەلىت، "دروستلىكەرى" ئاميرەكە،  
ھەندىكى تر دەلىن "بەرھەم ھىنەرەكە" يان ھەندىكى تر دەلىن  
پىشە گەرەكە.

ھەروەلامىك كەدەيدەنەو لە مىشكتا بىپارىزە ، بەدئىيائە  
وئەمەكە يەكىك لەمانە دەلىت، "دروستكەردمەھىنەر ياخود  
پىشەگەر" رە .

ئەوھۆكارە زانستيانەى كەلەقورئاندا ئەماژەيان پىكرارە :-



بىردۆزى ئەگەرى.

لە بىركارىدا، بىردۆزىك ھەيە بەناوى "بىردۆزى ئەگەرى" ئەگەر دوو بىزاردەت ھەيىت كە كامەيان راستە يا كامەيان ھەلەيە، ئەگەر بەشە راستەكە ھەلەبىزىرىت ئەوا نىوۈ دىنىيەت يەككىك لەم دوو بىزاردەيە راستەواتە لەسەدا ۵۰% ھەلى ئەمۇت ھەيە راست بىت.

بەھەمان شىۋە، ئەگەر دراۋىكى ئاسن بەاۋىژى ئە ۵۰% شانست ھەيە راست دەرىجىت  $1/2$  ، ئەگەر دراۋە ئاسنەكە بۆجارى دووم بەاۋىژى، ئەوا تۆ ھەر ئە ۵۰% ھەلت ھەيە كە راستە كە دەرىجىت، (نىۋە×نىۋە)  $(1/2 \times 1/2)$ ، دەككەتە  $1/4$  . خۆئەگەر دراۋەكە بۆجارى سىيەم بەاۋىژى بۆھەرسىيەجارەكە  $(1/2 \times 1/2 \times 1/2)$  ۋاتە (۵۰%، ۵۰%، ۵۰%) ئەنجامەكەى دەككەتە  $1/8$  ۱۲.۵%.

نەمۇنەيەكى تر:-

بەردەزارىك شەش لاي ھەيە ، ئەگەر بىيەاۋىژى و ژمارەيەك لە ناختا جىيگىر بىكەى "۱-۶" ئەو ئەنجامەى كە بىرى لىدەكەيتەۋە يەككىك لەمانە دەيىت "۱-۲-۳-۴-۵-۶" ۋاتە  $1/6$ .

ئەگەر بۇجارى دوووم بىھاويژى بەھەمان شىۋە، كەواتە  $1/6$   
 $1/6 \times$  خۇئەگەر بۇجارى سىھەمىش بىھاويژى دەكاتە  $1/6 \times 1/6 \times$   
 $1/6 \times = 1/216$  كەكەمترە ئە  $1/2$  ئەسەدا.

بائىستا ئەم بىردۆزە لەقورئاندا تاقى بىكەينەو.

وادابنى كەكەسىك سەرجم ئەوزانىارىانەى زانىو كەلەقورئاندا  
ئامازمىيان يىكراو، لەو سات و كاتەدا نەزاتراو بوون.

لەوساتەى كەقورئان دابەزى خەلك باومرى وابوو كە جىهان  
تەخت بوو، وە چەندەھا بژاردەى تر ھەن بۇشىۋەى زموى "سى گۆشە،  
جوارگۆشە، پىنج گۆشە، شەش گۆشە، چەوت گۆشە، ھەشت  
گۆشە. شىۋەى گۆيى.... ھىد"، باوادابنىتى كە ۳۰ شىۋە ھەيە  
بۇزموى.

قورئان بەراشكاوى دەلىت شىۋەى زموى "گۆيە" كە واتە  $1/30$ .

مانگ خاۋەنى پوناكى خۆيەتى يان ومرى دەگرىت، قورئان  
بەراشكاوى دەلىت "مانگ پوناكى ومردەگرىت" ئەمەش  
بژاردمىەك بوو لەنىۋان دوو بژاردەدا.  $1/2$



قورئان ئامازە بەو دەكات، كە ھەرشتىكى زىندو لەئاو  
 دروستكراو، ئەگەر ئىمە ۱۰،۰۰۰ بىروبوچونى جياوازمان ھەيىت  
 سەبارەت بەم باسە. كەھەموو شتىكى زىندو لە "دار، بەرد،  
 مس، ئەلەمنىوم، فافون، زىر، زىوئوكسجين، ھايدروجين، نەوت،  
 ئاو، جىمەنتو، كۆنكرىت... ھىد" قورئان بەراشكاوى دەلىت  
 سەرجەم شتىكى زىندو لە ئاو دروست بوو.  
 كەواتە "۱" لەنيوان ۱۰،۰۰۰ ھەزار بىروبوچوندا.

كەواتە بۆھەربىرۆكەيەك لەنيوان "شيوەى زەوى. روناكى مانگ  
 دروستبوونى مرقۇف".

$$\%0.0017 = 1/600,000 = 1/10000 \times 1/2 \times 1/30$$

كەواتە زانست سەلماندى كە ئەوسى بىرۆكانەى كە قورئان  
 باسى كىردوون ئەم پۇ راست دىرچوون، وە قورئان ئامازە بەھەزاران  
 شتى ئاوادەكات، كەلەو سەردەمەدا نەانراو بوون تەنھا لەسى  
 ئەگەردا.



من ئەو بۇخوئەرانى رۇشنىر بەجى دەھىلەم بۇئەودى كار  
لەسەدان ھۆكارى نەزانراو بىكەن كەبونىان ھەيە ياخود  
دەتوانىرئەت ھەستايىن پىيكرىت .

سەرەنجامى سەرجمە بىزاردەكان راست دەرچوو بىئەودى  
دانەيەكيان ھەلەبىت ، ئەمە لەپىشتەودى تواناي مروۋقە كە  
سەرجمە بىزاردەكان راست دەرچىن ، بەبى بوونى ھەلەيەك ، ئەم  
سەلمانە خۇي لەخۇيدا بەسە بۇ كەسىكى ژىر كەبنيەراتى  
قورئان ئاسمانە .

### قورئان كىتەبى ھىماكانە (الايات) نەك كىتەبى زانست.

بابىرت بخەمەو قورئان كىتەبىكى زانست نىە بەلام كىتەبىكى  
ھىماكانە ، قورئان زىياتر لە ۶۰۰۰ ھەزار ئايەتى  
تىدايە، لەكاتىكا زىياتر لە ھەزاردانە قسە لەسەر زانست دەكات.

بۇئىمانداران قورئان فورقانە بنەماي جىاكردەوودى راستى  
لەناراستى ، بەلام بۇ رۇشنىرى ناموسوئلمان زاتىيارى زانستى  
گەرەتەرىن تاقىكردەوودىە كەباومرى پىيەتى . بەبەكارھىنانى  
گەرەتەرىن پىومر كەناموسوئلمان باومرى پىيەتى ، من دەى

سەلمىنم كەقورىان وتەى خوايە. ئەكاتىكدا ۱۴۰۰ لەمەوبەر  
دابەزىوہ .

قورئان زانىارى زانستى تىدايە ،كەلەم دواييانەدا دۆزراونەتەوہ،  
لەكۆتايى گەفتوگۆكەدا ئىمە ھەردوكمەن دەگەيىنە  
ئەنجامىك كە كە خوا لوتكە و پايەبەرزى زانستە.

### بەدليھىنەر دانەرى قورئانە.

تاكە وەلامىكى لۆژىكى بۆپرسىيارەكە ئەودىە ،كى ئاماژەى  
بەسەرجم ئەو ھۆكەرە زانستيانە كىردووە، كە ۱۴۰۰ سال  
لەمەوبەر دابەزىوون و لەمدواييانەدا دۆزراونەتەوہ ،وەلامى ئەم  
پرسىيارە ھەمان ئەو وەلامەيە كە پىشتەر پونمانكردەوہ ، كەكى  
داتوانى شىۋازى كاركردنى ئامىرىكى تازە پونىكاتەوہ،  
كەبرىتى بوو لە : "دورستكەر ، بەرھەمەيىنەر ياخود  
پىشەگەر" لەزمانى ئىنگلىزىدا ناوئىكى تر ھەيە بۆ "دورستكەر ،  
بەرھەمەيىنەر ياخود پىشەگەر"

"الله" "God" دروست كەرى ھەموو جىھان كەبرىتە لە







## ناومرؤك

۶	پيشەككى "ومرگىر"
۸	پيشەككى نوسەر
۱۲	بەشى يەككە م پيغەمبەر "صلى الله عليه وسلم" دانەرى قورئان نىە .
۱۶	بەشى دوووم وہ لاميک بؤسەر جەم نەو كاسانەى كەنە وترىت پيغەمبەر "صلى الله عليه وسلم" بانگە شەى پيغەمبەر ايمەتى كردووە بؤ يەككىك لەم مەبەستانە .
۴۳	بەشى سىئەم ۱- بىردۆزى پەركەماوى
۴۹	۲- بىردۆزى سەرابى ئاينى
۵۴	بەشتى چوارەم قورئان ئە ئىنجىل ومەرگىراوە .
۶۹	بەشى پىنجەم بەراوردىكى زانستى لەنىوان قورئان و زانستدا
۸۰	بەشى شەشەم - قورئان وەككو كىتەبى چىرؤك نىە . ۱
۸۷	۲- ئاكرىت پيغەمبەر "صلى الله عليه وسلم" شىت و درؤزى بىت لەيەك كاكدا .
۸۸	۳- ئاكرىت پيغەمبەر "صلى الله عليه وسلم" رىگانىشانەمرو لەرى لادەرىت لەيەك كاكدا .

۹۱	۴- پېغمبەر " صلى الله عليه وسلم " بەدەست ئارمىزوى زۆر ھەز لەدرۇ بوون دەئالەتتە.
۹۳	۵- زانبارى نەزانراو لەقورئاندا .
۹۴	۶- قورئان ھەلخەلەتەندە .
۹۶	۷- قورئان ھانى كىتوبىگۇ دەدات .
۹۸	۸- نەھىشتىنى بىزاردەكەن
۱۰۴	بەشى ھەتەم ۱- تەقىكەردەنەمى پېچەوانە سەلمەنراو
۱۱۳	۲- ئايەتەك لەوشىومىيە بەيىن .
۱۲۰	بەشى ھەتەم ۱- چەمكى بونى خوا لەقورئاندا .
۱۲۴	۲- بىنجىنەى خواناسى <b>theology</b>
۱۲۵	۳- ئايە باگوان راجىنىش خوايە ؟
۱۲۹	بەشى نۆھەم
۱۲۹	سەفەتەكەنى خوا ؛
۱۳۲	بەكارھەنەنى وشى " الله " يان وشەى " <b>God</b> "
۱۳۳	قورئان و زانستى ھاوچەرخ
۱۳۴	بىردۆزى ئەگەرى
۱۳۷	قورئان كىتەبى ھەمەكەنە (الايەت) نەك كىتەبى زانست .
۱۳۸	بەدەيەنەر دانەرى قورئانە .
۱۳۹	زانست سەرجەم تىۋرو بىرۆكەكەن لادەبەت و بونى خواش دەسەلمەنەت .